

**A LAS 20, POR CRONICA TV, EL SORTEO DE LOS \$ 1.000 Y 1.000 CREDITOS QUE UD. PUEDE GANAR CON SU NUMERO DE DOCUMENTO**

RECARGO ENVIO AL INTERIOR \$ 0,20  
Registro de la Propiedad Intelectual N° 962.456

# Crónica

**FIRME JUNTO AL PUEBLO**

AÑO XXXVIII - BUENOS AIRES, SABADO 29 DE JUNIO DE 2002 - N° 13.509 - \$ 1,20

**Muerte de piqueteros en Avellaneda**

# CAYO EL SECRETARIO DE SEGURIDAD Y DETIENEN A OTRO POLICIA BONAERENSE

**El comisario Franchiotti se negó a declarar ante la Justicia**



Los dos equipos saludaron juntos al público. Un ejemplo.

**VICTORIA DE TURQUIA, FESTEJO DEL FUTBOL**

**GAÑO ESPAÑOL Y TIENE "MEDIO" ASCENSO EN EL BOLSILLO**

Los verdes de Caballito fueron sorprendidos por los de Español, que en el primer tiempo conquistaron tres goles. Ferro descontó pero está complicado.



**HOY, CUPON INVITACION PARA INGRESAR A LOS NODOS DE LA RED GLOBAL DE TRUEQUE**

ARGENTINA  
TRAGICA

# MAS RENUNCIAS Y POLICIAS



**Secuencia violenta: las fotografías muestran a los piqueteros avanzando por la avenida Mitre, frente al cordón policial ubicado en la subida del Puente Pueyrredón. En las mismas aparecen los movimientos marcados de Darío Santillán, a quien se ve con un palo en la mano y del comisario Alfredo Franchiotti, quien se encuentra armado con una de las Itakas sospechosas de haber terminado con la vida del joven.**



# DETENIDOS POR LOS INCIDENTES

El escándalo por la muerte de los dos piqueteros parece no tener fin. Mientras el comisario inspector Alfredo Franchiotti, el oficial principal Jesús Quevedo y el cabo primero Alejandro Acosta se negaron a declarar hoy ante la Justicia, se informó en forma oficial que se logró la detención del uniformado que permanecía prófugo, el cabo Lorenzo Colman, y que renunció el secretario de Seguridad bonaerense, Luis Genoud.

En efecto, el cabo de la Policía Bonaerense Lorenzo Colman fue detenido hoy en el marco de la causa por la muerte de los dos piqueteros que intentaron cortar el Puente Pueyrredón el último miércoles en el partido de Avellaneda.

Fuentes ligadas a la causa dijeron que Colman fue detenido en su domicilio de la localidad de Florencio Varela por el comisario inspector Juan Carlos Macías de la Delegación Departamental de Investigaciones (DDI) de Lomas de Zamora, quien lo puso a disposición de la Justicia. Colman, miembro del comando de patrullas de Avellaneda, sería indagado mañana por el fiscal de Lomas de Zamora, Juan José González, bajo el cargo de encubrimiento.

En el marco de la causa se encuentran detenidos otros tres policías acusados de "doble ho-

micidio" por las muertes de Darío Santillán y Maximiliano Kosteki, integrantes de la Coordinadora de Desocupados Aníbal Verón.

Al respecto, se informó que el comisario inspector Alfredo Franchiotti, el oficial principal Jesús Quevedo y el cabo primero Alejandro Acosta, se negaron a declarar hoy ante el fiscal que los investiga, Juan José González. En caso de ser condenados en un juicio oral, podrían ser castigados con hasta 25 años de cárcel, indicaron fuentes vinculadas al caso.

Por otra parte, el secretario de Seguridad bonaerense, Luis Genoud, renunció hoy a su cargo a raíz de los disturbios registrados entre desocupados y policías en Avellaneda. El gobernador de la provincia, Felipe Solá, confirmó el alejamiento del funcionario de la cartera de Seguridad bonaerense.

"Voy a hacer reformas fuertes en la Policía, una reestructuración a fondo. Y en la conducción de la Seguridad, yo le he pedido al ministro Genoud que siga en su puesto, pero él se quiere ir, yo voy a aceptar finalmente su renuncia y

voy a poner otra persona", dijo Solá.

El gobernador informó además que Genoud "me ha dicho que se siente muy mal y que tiene que hacerse cargo otra persona. Entonces tomé la decisión de poner en el cargo a otra persona, que todavía no la puedo adelantar quién es". "Con las nuevas autoridades del Ministerio de Seguridad voy a designar a las nuevas autoridades policiales. He aceptado la renuncia de Genoud y tengo muy en claro lo que quiero de mi ministro de Seguridad", aseveró Solá.

"Quiero que esté permanentemente y absolutamente encima de la Policía, que no tome ninguna distancia. Que esté en el lugar de los hechos en todos los casos; que esté encima, y en los escenarios posibles frente a cualquier hecho o problemas del orden público", remarcó. Para Solá, el próximo titular de la cartera de Seguridad bonaerense "debe saber de derecho y que sea un hombre completo e incluso con mucha energía, energía física inclusive, porque en la policía de la provincia de Buenos Aires hay que moverse mucho".

Por otra parte, Solá recordó que la Policía Bonaerense "perdió en lo que va del año a 26 hombres. Esto me siento obligado moralmente a aclararlo". "Este es un récord absoluto de muertes y estamos hablando de cuestiones de orden público, pero hay que decir que la policía viene teniendo una terrible sobrecarga en terribles desigualdades en la lucha contra la delincuencia", indicó. El gobernador bonaerense reiteró que quiere "hacer reformas fuertes en la Policía, que ya las tengo en la cabeza y las tengo pensadas desde antes que ocurriera esto", en referencia a la represión del miércoles pasado en las inmediaciones del Puente Pueyrredón. Asimismo, remarcó como fundamental que la fuerza bonaerense tenga en claro temas puntuales: "La seguridad de la gente en general todos los días frente a la delincuencia común. Quiero control de la Policía desde el Ministerio de Seguridad y obligaciones para toda el área de la seguridad privada".

"Tenemos más de 45 mil policías en total, que no están todos en la calle, y tenemos más de 50 mil personas afectadas a la seguridad privada en la provincia. Muchos son serenos, otros son ex policías y muchos no se saben qué son", consideró Solá.

**Cayó el secretario de Seguridad Genoud; apresaron al uniformado que estaba prófugo; el comisario se negó a declarar ante el fiscal**

## AMIA: vinculan a Franchiotti con Ribelli

El comisario inspector Alfredo Franchiotti, detenido en la causa por la muerte de dos piqueteros en los incidentes del Puente Pueyrredón, aparece mencionado en reiteradas ocasiones en la causa por el atentado a la AMIA, ya que trabajó con uno de los principales acusados, Juan José Ribelli.

De acuerdo con fuentes judiciales, en 1996 Franchiotti era subcomisario de la División Sustracción Automotores de la Policía Bonaerense y virtual segundo de Ribelli, quien había sido puesto al frente de esa repartición que dirigió hasta ser detenido en el juicio por la AMIA, en julio de ese año.

Antes, ambos habían trabajado en la Brigada de Investigaciones de Quilmes,

como subordinados del fallecido jefe de la subzona, comisario general Pedro Klodczyk.

En esos días, Franchiotti apareció en escuchas telefónicas hablando con Ribelli de lo que ocurría en la causa AMIA, pero nunca "se le pudo probar nada y por eso jamás se lo imputó de delito alguno", explicaron fuentes de las querrelas AMIA y DAIA.

Las escuchas en las que aparece el nombre de Franchiotti se le hicieron a Ribelli apenas horas antes de que fuera detenido.

"¿Por qué no lo llamás a Franchiotti para que se vaya de una corrida hasta tu casa?...", se le escucha decir a Ribelli cuando se dirigía a otro de los acusados,

Raúl Ibarra, en momentos en que se estaban organizando para ver de qué manera se iban a entregar los policías que, a esas horas, tenían orden de captura.

Además, Franchiotti fue uno de los policías que también en 1996 allanó Campo de Mayo, en lo que en la causa se conoció como pista carapintada y terminó probándose que todo fue un "armado" para desviar la pesquisa del juez federal Juan José Galeano.

Por otra parte, los investigadores del caso habrían encontrado en otras escuchas indicios que involucraban a Franchiotti con supuestos "arreglos" con delincuentes, aunque no pudo probarse ninguna vinculación con la investigación por el ataque a la mutual judía.

## Escalada de violencia: fiscal busca pruebas

El fiscal Norberto Quantín quedó a cargo de la denuncia radicada por el Gobierno de Eduardo Duhalde ante la "escalada de violencia" que, según consta en la presentación, "amenaza con el derrocamiento de los poderes constituidos" y "puede poner en peligro más vidas".

En representación del Gobierno el ministro de Justicia, Jorge Vanossi, presentó la denuncia pasadas las 18 del jueves, ante el procurador general Nicolás Becerra.

Pero Becerra viajó de inmediato a Mendoza para pasar el fin de semana en su provincia de origen y reportó el asunto a Quantín, que actualmente ejerce como fiscal ante la Cámara Federal porteña, en reemplazo provisorio de su colega Germán Moldes.

## SOSPECHOSA "LIMPIEZA APRESURADA" DE LA MUNICIPALIDAD DE AVELLANEDA

"El que mató a Darío Santillán no pudo haber sido otro que uno de los cuatro policías que aparecen en las fotos" durante la cruenta represión a piqueteros, dijo el Procurador de la Suprema Corte de Justicia de Buenos Aires, Eduardo Matías de la Cruz.

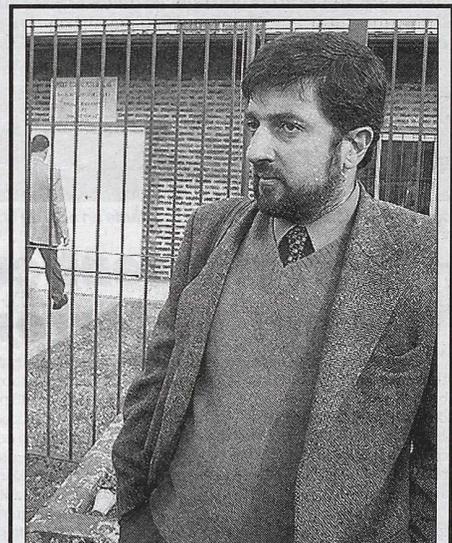
Y además se quejó de que la Municipalidad de Avellaneda dispuso "una limpieza apresurada" de la zona donde ocurrieron los incidentes, que impidió a los hombres de la Justicia recolectar muchos elementos que servirían para esclarecer los homicidios de los dos piqueteros.

"Lamentablemente a raíz de la limpieza demasiado apresurada de la municipalidad de Avellaneda, no contamos con los cartuchos de las armas, que se ven incluso en varias fotos", dijo

el jefe de los fiscales bonaerenses.

Así, De la Cruz salió a respaldar a los fiscales que están a cargo de la investigación y subrayó, además, que ellos se enteraron "luego de ocurridas las muertes que debían hacerse cargo del caso".

"Habían avisado que el juzgado federal de La Plata iba a ser el que se encargara, pero después que pasó todo les avisaron que ese juzgado había desistido y que ellos debían encargarse. Por eso llegaron mucho después al lugar de los hechos y lo primero que recibieron fue la versión de la policía", dijo el procurador. El funcionario confió que, pese a esos inconvenientes, podría llegarse a determinar quién mató, al menos, a Darío Santillán, el segundo joven asesinado.



El abogado Pandolfi busca nuevos testimonios.

## Dudan si se descubrirá quién disparó contra los manifestantes

Los abogados de la Coordinadora Contra la Represión Policial e Institucional (CORREPI) que patrocinan a las familias de las víctimas en los incidentes del miércoles-acerarán en las próximas horas más testimonios que permitan esclarecer el caso, incluso el de otro fotógrafo que registró el episodio. Y se esperan los resultados de las pericias balísticas para esclarecer de qué arma partieron los disparos que terminaron con la vida de los jóvenes.

No obstante, hay dudas sobre la posibilidad de que ese trámite pueda hacerse con rapidez. "Las víctimas tenían balas de Itaka de calibre 12.70 de escopeta, que es una munición que utiliza la policía (pero), va a ser difícil saber de qué arma procedieron los disparos, porque en la escopeta no se puede determinar", admitió el abogado Claudio Pandolfi, de la CORREPI.

Los resultados de las autopsias fueron contundentes. Según indicaron fuentes judiciales, Kosteki sufrió el "desgarro del pedículo pulmonar derecho", a raíz de un balazo recibido en el pecho, aunque también tenía lesiones en las piernas. Santillán, en tanto, fue víctima de "heridas por proyectiles múltiples de arma de fuego tipo escopeta o similar". De acuerdo con las fuentes, el joven recibió una perdigona da por la espalda, a la altura de la cintura, que le entró "completa" y todas las lesiones se habría desprendido entre 10 y 15 centímetros, lo cual indicaría que le dispararon a muy corta distancia.

## PROHIBEN ESCRACHES Y CORTES DE RUTAS

JUJUY, 29. - El gobierno jujeño prohibió los cortes de rutas y caminos, escraches en viviendas privadas y edificios públicos, informó hoy el ministro de Gobierno, Justicia y Educación, Armando Berrueto.

"No se permitirá la protesta con escraches que afecten el derecho de la propiedad privada de particulares o edificios públicos", sostuvo el funcionario jujeño.

Berrueto aseguró que se va a intervenir primero "dialogando", para evitar cualquier inconveniente que pudiera afectar el ingreso de turistas a la provincia, lo cual significa un malestar en los representantes de las Cámaras de Hoteles y en ciudadanos que no pueden dirigirse a sus lugares de trabajo.

"Dada la sensación de inseguridad y que la misma pueda trasladarse a los hogares, también se arbitrarán los medios para impedir que se violen cada uno de los domicilios particulares", expresó el ministro provincial.

El funcionario agregó que "desde el gobierno se pondrán los esfuerzos necesarios para que se pueda estar en paz y tranquilidad en toda la provincia", y convocó a dirigentes gremiales y políticos a encontrar en el diálogo la solución a los problemas.

"Vamos a intervenir para evitar cualquier inconveniente que pudiera afectar el normal ingreso de turistas a la provincia durante la temporada invernal", aseguró Berrueto.



# QUEDA DESCARTADO



Eduardo Duhalde y "Juanjo" Alvarez, durante un acto de la víspera con huellas de gran preocupación en sus rostros.

El Gobierno de Eduardo Duhalde denunció ante la Procuración General de la Nación que la "escalada de violencia" cuya consecuencia fue el doble asesinato de piqueteros "amenaza con el derrocamiento de los poderes constituidos" y "puede poner en peligro más vidas" y "la totalidad de las instituciones de la República". Fuentes del Ministerio de Justicia aseguraron que "por ahora no se está trabajando" en la posibilidad de decretar el estado de sitio. En una presentación de dos carillas el ministro de Justicia, Jorge Vanossi, promovió en representación del Gobierno una investigación penal por la violencia desplegada el miércoles en el partido de Avellaneda, donde dos piqueteros fueron ultimados a balazos durante una protesta que fue reprimida por la policía. Tras recibir la denuncia, el procurador general Nicolás Bécerra designó a un grupo de fiscales para que se sumen a la pesquisa que realiza la Justicia bonaerense por los homicidios. "No escapa a nuestra percepción que los sucesos de los últimos días indican una escalada de acciones violentas que parten de la alteración del orden público, continúan con la pérdida de vidas humanas, graves destrozos materiales y que amenazan, incluso, con el derrocamiento de los poderes constituidos", escribió Vanossi, un abogado de amplia trayectoria en temas constitucionales. Y subrayó: "Es del caso preguntarnos si estamos o no en presencia de una maquinación concertada para alcanzar con intencionalidad objetivos de máximo alcance que puedan poner en peligro más vidas, más derechos, más libertades y hasta la totalidad de las instituciones de la República que se encuentran constituidas legítimamente y en pleno funcionamiento".

## Justicia evaluó la batalla de Avellaneda: "Está en un grave riesgo la democracia"

Ante el alarmante cuadro descrito en su denuncia por la administración Duhalde, se consultó a voceros del Ministerio de Justicia sobre la posibilidad de que se decrete el estado de sitio, pero fuentes calificadas aseguraron que "por ahora no se está trabajando en ese sentido". Vanossi adjuntó al escrito "documentos y transcripciones" que aportó como evidencia. Y reclamó una investigación por 17 delitos contra el orden público tipificados en el Código Penal, así como una posible violación a la Ley de Defensa de la Democracia, sancionada bajo el número 23.077. Si bien el ministro se abstuvo de individualizar a responsables de los hechos, pidió castigo para los "autores, cómplices, instigadores y encubridores" de los actos de violencia "sufridos por la sociedad y el Estado". "Se trata de la eventual comisión de ilícitos referentes a la usurpación con clandestinidad, a los daños, al entorpecimiento del funcionamiento de los transportes públicos, la instigación a cometer delitos, la asociación ilícita o banda, la intimidación pública, la apología del crimen, la alteración del orden, el libre ejercicio de sus facultades o la deposición de alguno de los Poderes Públicos, la sedición, el atribuirse derechos del pueblo e impedir la ejecución de las leyes", señaló.

El ministro agregó que Duhalde, como titular del Poder Ejecutivo, está legalmente obligado a denunciar la situación a la Justicia y propuso, como medida de prueba, reunir "informes oficiales de los organismos competentes" no sólo sobre los hechos acaecidos en Avellaneda sino también sobre "la preparación de otros ilícitos que podrían consumarse de aquí en más".

A la luz de las denuncias y declaraciones de funcionarios del Gobierno, la administración Duhalde parece convencida de ser víctima de una conspiración que ahora deberá investigar la Justicia Federal que, por otro lado, analiza la posible existencia de un complot al que el radical Fernando de la Rúa atribuye su renuncia a la Presidencia, que se concretó el 20 de diciembre pasado en medio de casi 30 muertes.

## Ibarra desentierra un olvidado drama: el terrorismo de Estado

El Jefe del gobierno porteño, Aníbal Ibarra, acusó a "sectores de la Policía bonaerense" de manejarse "con métodos propios del terrorismo de Estado" y consideró que "por la salud de la democracia" los asesinatos de los dos jóvenes piqueteros "deben ser investigados con absoluta transparencia".

"El comisario y el grupo a su cargo que ingresó a los tiros a la estación Avellaneda puso en evidencia nuevamente que sectores de la Policía bonaerense se manejan con métodos propios del terrorismo de Estado", afirmó Ibarra.

Ibarra evaluó que, las muertes de Darío Santillán y Maximiliano Kosteki fueron "un fusilamiento en medio de una cacería humana". El Jefe comunal

opinó que "dispararle por la espalda a quien no sólo estaba desarmado sino también en actitud pacífica y solidaria, no tiene otra explicación que la ideología del terrorismo de Estado. El hecho tiene un componente de gravedad adicional en la medida en que puede reforzar estrategias totalitarias", agregó, para luego señalar que "hay que estar advertido frente a esto porque la excepcionalidad del momento histórico puede ser invocada por algunos actores como fuente de legitimidad para imponer salidas autoritarias a la crisis".

### ● EN LIBERTAD

Los 33 manifestantes detenidos en las últimas horas mientras se dirigían hacia

Plaza de Mayo para protestar por el doble crimen de piqueteros perpetrado el miércoles último recuperaron ayer la libertad por orden del juez federal Jorge Luis Ballester.

Fuentes judiciales dijeron que Ballester inició un sumario por presunta "intimidación pública" pero ayer otorgó la libertad a todos los detenidos. Los 33 sospechosos fueron apresados el jueves en operativos efectuados por la policía en los accesos a la Capital Federal. Los manifestantes portaban botellas, palos y cachillos que fueron confiscados, dijeron las fuentes. Los antecedentes del caso se sumarán a la denuncia que radicó por la supuesta puesta en marcha de un plan desestabilizador.

## Tomó distancia el Congreso

Epicentro de dos asambleas legislativas en menos de un mes, y activo protagonista en las sangrientas jornadas que terminaron con el gobierno de Fernando de la Rúa, el Congreso optó esta vez quedar al margen de la discusión y del clima generado por los incidentes. Como evidencia palpable quedó la declaración de asueto generalizado para el personal legislativo (aunque en Diputados después quisieron dar marcha atrás) y la suspensión de todas las actividades previstas para ayer, incluida una sesión especial en el Senado en la que debía presentar su informe mensual el jefe de Gabinete, Alfredo Atanasof.

Según la explicación oficial, el jefe del bloque radical, Carlos Maestro, se comunicó con su par del PJ, José Luis Gioja, cuando participaba de la reunión de gabinete en Olivos, para decirle que habían enviado tarde las preguntas a Atanasof y que en consecuencia no habían podido ser respondidas. Extraoficialmente en el oficialismo admitieron que se acordó levantar la sesión por los dis-

turbios. Sólo hubo reuniones reducidas de los bloques justicialistas de ambas cámaras para analizar la situación, y en el caso de los diputados para emitir un comunicado en el que se "lamenta las muertes de dos compatriotas" y se "condena la violencia en cualquiera de sus expresiones". En el radicalismo la inactividad fue total en las dos cámaras. En consecuencia, el Congreso lucía semivacío, con accesos muy restringidos, y con la presencia de muy pocos legisladores, nunca más de una quincena en el Senado y no más de setenta en Diputados.

Previamente hubo un acuerdo entre los principales referentes parlamentarios para excluir esta vez al Parlamento del centro de atención, con la previsión de que cualquier actividad hubiera podido generar inconvenientes con los manifestantes que se concentraron en la plaza del Congreso. "No había temas importantes o urgentes para tratar", se justificó uno de los principales referentes del oficialismo.

## "EL GOBIERNO TENIA NOTICIAS"

### Otra fuerte embestida lanzó la Carrió contra Duhalde

ROSARIO.- La diputada del ARI, Elisa Carrió, advirtió que en el gobierno "se había comentado" que podrían ocurrir hechos graves como los de Avellaneda", se preguntó. "Cuando se prepara algo, es que algo va a suceder", dijo.

En este sentido, confesó que "la única duda que a mí me cabe que el presidente tiene que saber con quién está trabajando". "Esto va contra el presidente Eduardo Duhalde. Acá se está jugando el poder", dijo.

Carrió realizó estas declaraciones en Rosario en el marco de una visita a territorio santafesino donde inauguró un local del ARI, conversó con simpatizantes y recorrió distintos puntos de la ciudad. Según Carrió, el ministro del Interior, Jorge Matzkin quiere tomar los hechos de ayer en beneficio del gobierno diciendo que es

un intento de golpe institucional".

"En realidad aquí pueden estar obrando fuerzas dentro del propio gobierno o de la misma interna, en este sentido", advirtió.

Fue entonces que remarcó que "la estrategia es que estamos todos atentos, que tengamos una clara metodología de no violencia, que no es pacifismo, que no es quedarse en la casa. Es otra cosa totalmente distinta a saber que se juega el destino del país y es nosotros o ellos", afirmó.

Carrió formuló asimismo un llamado a la cordura al señalar que "ahora comienza la batalla más difícil".

Hay que poder transmitirle, hay que tomar en esta batalla la fuerza de la no violencia, como la fuerza capaz de derrotar cualquier intento autoritario de conducir a la República".

# OTRO ESTADO DE SITIO



El gobernador Solá y su jefe policial, vértices principales de la situación.

## "Venganza personal" una hipótesis de Solá

El gobernador bonaerense, Felipe Solá, consideró que el asesinato de los dos jóvenes piqueteros fueron producto "de una venganza personal de un grupo de policías". "Acá hemos tenido un problema que era de una gravedad inusitada y que era la violencia de piqueteros: cómo atacaron a la policía abajo en el puente y cómo destruyeron comercios y después apareció lo que podemos llamar la venganza de jefes policiales o de un sector de la policía, como si esto fuera una cuestión personal, con un asesinato a sangre fría", sostuvo Solá al hacer pública su versión de los hechos.

El gobernador bonaerense consideró también que hay dos tipos de responsabilidad: "una de tipo de penal que se decide en sede judicial y es la que surge del juicio que va a ver y otra política, que es indelegable, del gobernador, y hay una responsabilidad operativa que creo que los jefes de la policía tienen".

"Si un comisario a cargo del operativo me miente, y calla la parte más tremenda, hay una responsabilidad que es también de sus jefes policiales", agregó Solá al justificar su decisión de aceptar las renunciaciones de toda la cúpula de la policía bonaerense.

En este sentido, el gobernador reconoció no poder precisar cuántos "Franchiottis" quedan en la policía,

pero opinó que los efectivos policiales "tienen una responsabilidad enorme al manejar armas: ponen el cuerpo, tenemos 26 policías muertos por la delincuencia y también ponen el cuerpo en estos casos del orden público, pero no dicen todo lo que piensan o cuando dicen lo que piensan queda en evidencia que no pueden ser policías".

El gobernador reconoció también que se convención de la responsabilidad de los policías cuando fue "advertido" por el presidente Eduardo Duhalde sobre la existencia de las fotos que probaban la responsabilidad de la policía en las muertes de los jóvenes. Por otra parte, Solá aseguró que los episodios de violencia como los ocurridos el miércoles se acaban "metiendo cada vez más al poder civil dentro de la Policía".

"Esto se acaba metiendo cada vez más al poder civil dentro de la policía y cambiando también la mente de los policías y los jefes policiales", expresó Solá.

Asimismo, Solá llamó a romper "la actitud corporativa" de la Policía.

"Estamos todos sometidos a una cultura corporativa. En el caso de la Policía, eso es mucho más grave", subrayó el gobernador.

## PATTI: POLICIA MAL EQUIPADA

El intendente de Escobar, Luis Abelardo Patti, atribuyó los violentos incidentes en las inmediaciones del Puente Pueyrredón al mal equipamiento policial y auguró nuevas muertes en incidentes "si no se cambia esa situación".

Sostuvo además que hay que buscar "las responsabilidades para arriba" de estos incidentes y dijo que el gobernador Solá "no

puede hacer declaraciones como si él no tuviera responsabilidad en lo sucedido".

"Nada de esa corrida hubiera existido si hubiesen habido 20 grupos totalmente preparados, con equipos hidrantes, camiones, pero parecían indios contra indios y esto ocurrió porque la policía no está equipada, no está preparada", aseguró.

Patti afirmó que "los responsables políticos tienen que saberlo, si no para qué están; el hombre que maneja la seguridad tiene que conocer que pueden ocurrir estas cosas si no está equipada la policía". "Y las responsabilidades para arriba, el gobernador (Felipe Solá) sale a hacer declaraciones como si no fuese responsable", se preguntó el dirigente menemista.

## Moyano aporta su solidaridad

La CGT disidente que lidera Hugo Moyano, repudió enérgicamente la violencia policial ejercida contra los piqueteros y manifestó su "profunda solidaridad" para con los familiares de "los compañeros muertos, heridos y detenidos". Mediante un comunicado, el sector de Moyano expresó su "repudio absoluto" hacia los hechos de violencia

que se registraron ayer durante la protesta de los piqueteros y exigió al gobierno, "el inmediato esclarecimiento de las responsabilidades en la responsabilidad".

Para los rebeldes de la CGT, los hechos ocurridos constituyen una "nueva tragedia, solo posible en el marco de dependencia y la injusticia social". La CGT disidente

se pronunció además en favor de una "Lucha Alimentaria Nacional para evitar que sucedan estos hechos que lamenta el pueblo", por lo que afirmó que "llegó la hora en que todos los sectores nacionales y populares coincidamos en un denominador común que genere las condiciones necesarias para terminar con la afrenta del hambre".

## Denuncia de torturas "Presenten pruebas"

Dos integrantes de la Coordinadora de Trabajadores Desocupados Anibal Verón denunciaron anoche haber sido "torturados" durante las horas que permanecieron detenidos en la comisaría primera de Avellaneda, tras la represión del miércoles en el puente Pueyrredón. Jorge Jara, integrante de la Coordinadora, dijo que en la comisaría se golpeó a mujeres y que en las fotos difundidas en los medios aparece uno de los efectivos que torturó a los detenidos. "Fuimos torturados durante el arresto y tenemos compañeras pateadas en la cabeza", dijo Jara. Asimismo, sostuvo que "acá hay una responsabilidad política que es mucho mayor, una decisión política de destruir o ejemplificar".

Por su parte, Mariano Pacheco, que integra también la organización piquetera, advirtió que "ahora parece que no hay necesidades, que nosotros somos unos loquitos que un día nos levantamos enfurecidos y salimos a cortar una ruta". "Que nos den una respuesta porque nos estamos muriendo de hambre", señaló.

La represión del miércoles en el acceso al puente Pueyrredón arrojó el trágico saldo de dos muertos y decenas de heridos y detenidos.

La Coordinadora de Trabajadores Desocupados (CTD) Anibal Verón reclamó hoy al Gobierno que presente "pruebas" sobre un supuesto complot en su contra, así como la participación de piqueteros armados en los enfrentamientos que se registraron el miércoles en el Puente Pueyrredón.

La CTD denunció asimismo que "los posibles testigos que estuvieron cerca de la estación de Avellaneda fueron amenazados y tenemos por la seguridad de los compañeros que todavía están internados".

Ante las pruebas que han obligado al Gobierno a cambiar su discurso en tiempo récord, exigimos que rectifiquen las irresponsables declaraciones vertidas sobre grupos de piqueteros armados y supuestos planes que sus agentes han descubierto", dijo la coordinadora en un comunicado. Indicarón que "no se trata de una interna ni de un complot" y acusaron a los gobiernos nacional y provincial de ser los "responsables directos" de los hechos ocurridos en la inmediaciones de Puente Pueyrredón.



Ya los distintos organismos están preparando una nueva movilización de repudio al salvajismo de los hechos del último miércoles. La CTA y la FTV se reunieron en la víspera para intercambiar ideas.

## PREPARAN OTRA MOVILIZACION

Distintos sectores sociales se reunieron para decidir una nueva movilización hacia Plaza de Mayo, en los próximos diez días, en repudio del autoritarismo que desembocó en los hechos de violencia en el Puente Pueyrredón, donde murieron dos piqueteros, y en contra del modelo económico que impulsa el actual gobierno. El encuentro de la multisectorial se llevó a cabo en la Casa de Nazareth de la Iglesia Santa Cruz, ubicada en Carlos Calvo 3163, de esta Capital, donde estuvieron presentes representantes de las distintas asambleas barriales, organizaciones de Derechos Humanos, sindicatos, organizaciones piqueteras y la Central de Trabajadores Argentinos (CTA).

Además de los representantes vecinales se

encontraban presente la diputada nacional por Alternativa para una República de Iguales (ARI), Elisa Carrió, el premio nobel de la paz, Adolfo Pérez Esquivel, el titular de CTA, Víctor de Genaro, y el de la Federación de Tierra y Vivienda, Luis D'Elia.

En el debate, cada orador expuso su postura, aunque en general se manifestaron en repudio de los asesinatos de los dos piqueteros, ocurridos el pasado miércoles en el Puente Pueyrredón. Además, acordaron continuar con los encuentros multisectoriales para llevar a cabo un plan de lucha, en contra del plan económico y para solicitar que se realicen elecciones generales para renovar todos los cargos de todo el país.

# VARIOS PIQUETEROS HERIDOS Y YERBATEROS DETENIDOS

POSADAS.- Un policía y varios piqueteros heridos, además de 15 productores yerbateros detenidos, fue el saldo de los enfrentamientos que se desataron ayer en diversos puntos de la provincia de Misiones entre manifestantes y fuerzas de seguridad, en el marco de la jornada de protesta encabezada por ese sector productivo en reclamo de una mejora en el precio de la yerba mate.

La mayor parte de los piquetes en las rutas misioneras fue protagonizada por los tareferos y plantadores de yerba, que endurecen cada vez más los métodos de protesta ante

las negativas del gobierno provincial. Además de paralizar la cosecha de yerba mate, los productores, que realizan piquetes en distintos puntos de la Ruta nacional 14, impiden el paso de los camiones que transportan las hojas verdes con destino a las plantas de acopio.

Ante esta situación, la Asociación de Secaderos de Yerba de la Zona Centro de Misiones (ASYM) solicitó la intervención al gobierno provincial, para que garantice el derecho a trabajar libremente a los productores y tareferos que así lo deseen.

Mario Nosiglia, propietario de uno de los secaderos, denunció amenazas de parte de los piqueteros contra los obreros y productores que no se plegaron a la medida de fuerza, convocada por la Asociación de Productores Agrarios de Misiones (APM).

Por su parte, el ministro del Agro y la Producción provincial, José Domingo Favio, propuso que el producto se entregue a los molinos y secaderos "a cuenta", durante las próximas dos semanas, "y una vez definido el mecanismo de precios, se respeten los valores definidos en ese marco".

## Carpa Blanca docente en la "otra" Plaza de Mayo

SANTA FE.- La Asociación del Magisterio de Santa Fe (Amsafe) instaló una carpa blanca en la Plaza de Mayo, frente a la Casa de Gobierno provincial, bajo el lema "con hambre no se puede enseñar ni aprender", informaron fuentes gremiales y policiales. Los docentes santafesinos, que iniciaron su plan de lucha el lunes instalando una carpa en la ciudad de San Javier, reclaman "la urgente declaración de la emergencia alimentaria, educativa y sanitaria que privilegie las necesidades de los alumnos y de toda la sociedad".

La protesta, cuya finalización está prevista para el 3 de julio, consiste en la realización de charlas, ollas populares y debates públicos en las carpas que los docentes instalan todos los días en distintas localidades. La carpa ya visitó las localidades de San Javier, San Jorge, Villa Constitución, Coronda y Santa Fe, y luego será trasladada a Cañada de Gómez y San Lorenzo, para finalizar el miércoles en la ciudad de Rosario con una jornada de protesta provincial. En una conferencia de prensa desarrollada hoy, el dirigente Hugo Sagardoy dijo que "el mensaje de la Amsafe es muy claro: con hambre no se puede enseñar ni se puede aprender".

"La nuestra es la tercera provincia más rica del país y tenemos un 50 por ciento de la población en el límite de la pobreza. Si seguimos así, con el problema que origina esto de la desnutrición las próximas generaciones prácticamente no van a tener futuro", agregó. Sagardoy opinó que en el futuro "no va a haber más escuelas primarias comunes, sino que se van a transformar en escuelas especiales, porque los chicos llegan en pésimas condiciones físicas e intelectuales y eso afecta muchísimo el sistema de enseñanza y aprendizaje".

# Plenario por una sola CGT

El sector de gremios que lidera el gastronómico Luis Barrionuevo, reclamará la próxima semana al Consejo Directivo de la CGT oficial la convocatoria a un plenario de secretarios generales para "encarar definitivamente la unidad del movimiento obrero en una sola central obrera".

Así se resolvió durante un encuentro celebrado en la Unión de Trabajadores Plásticos, del que participaron Barrionuevo, Reynaldo Hermoso, Luis Cejas, Omar Suárez, Angel Polo Martínez, Juan Miguel García, Antonio Cassia, Oscar Mangone, Daniel Amoroso, Carlos Sueiro, Carlos Etchehún y Rogelio Rodríguez, entre otros.

Hermoso precisó que durante ese encuentro "tres fueron los temas centrales: la reunión de la CGT oficial y empresarios con la ministra Graciela Camaño por el aumento de salarios; la

convocatoria a un plenario de secretarios generales y la situación de las obras sociales".

Según el titular del gremio químico, "la semana que viene ya habrá novedades con el te-

## Reclamo de gremios vinculados a Barrionuevo; novedades con posibles aumentos salariales

ma salarial, por lo cual reclamaremos al consejo directivo de la CGT la convocatoria a un plenario de secretarios generales para hacer el debate interno que hace falta y que nos permitirá avanzar en la unificación de las dos CGT en una sola central obrera". No obstante, Hermoso

aclará que "esto no significa pedir la renuncia de ningún dirigente de las CGT que conducen Rodolfo Daer o Hugo Moyano, pero hay que buscar los mecanismos, a través del debate interno, para tener una única y fortalecida central sindical en defensa de los intereses de los trabajadores". Sobre otro de los temas tratados en la reunión en el gremio plástico, la situación de las obras sociales, Hermoso precisó que "las crisis es tan dramática que si no encontramos soluciones, antes de fin de año no quedará en pie ninguna obra social".

La posición de los "barrionuevistas" de unificar a las dos CGT cuenta con un escollo que es el sector denominado "los gordos" (Armando Cavaliere, Carlos West Ocampo, Oscar Lescano, Andrés Rodríguez Gerardo Martínez), ya que no están de acuerdo en generar un recambio dirigenal en las actuales circunstancias.

# NITO SE ENTUSIASMO CON LAS MARCHAS



Ahorristas Bancarios Argentinos Estafados, movimiento con el actor Nito Artaza, a la cabeza junto con la Coordinadora de Actividades Mercantiles Empresarias (CAME), anunció la realización de una movilización el lunes 8 de julio contra el "corralito bancario y la aceptación de bonos por depósitos reprogramados". Mientras tanto ayer en la clásica marcha de los viernes por la city porteña durante una pequeña escara-

muza fue detenido uno de los manifestantes que integraba la protesta de los ahorristas.

La agrupación que dirige Artaza junto al ex futbolista Hugo "Perico" Pérez, informó también que la semana próxima se elevará un reclamo ante la Comisión Interamericana de Derechos Humanos, para lo cual el actor viajará el martes venidero a su sede en Washington para reunirse con sus autoridades.

"Voy a llevar mi denuncia a la Comisión de Derechos Humanos el martes, luego cuando regrese de allí, donde nos recibirán el miércoles sus autoridades, organizaremos el acto del 8 de julio, que será democrático y participativo y lo haremos de la misma manera que la última vez, en el Obelisco", fueron las precisiones de Nito Artaza.

La movilización convocada por el movimiento de ahorristas se llevará a cabo el lunes 8 desde las 17,30 horas, en el Obelisco, desde donde, posteriormente, se presume se marchará hacia Tribunales.



La detención policial de una ahorrista en la marcha de ayer y la nueva convocatoria del popular cómico.

# MINEROS OCUPARON LEGISLATURA

RIO GALLEGOS.- Más de 300 mineros de la empresa YCRT, tomaron pacíficamente de la Legislatura santacruceña, lo que profundizó las medidas de fuerza de los trabajadores del sector que el lunes comenzaron un paro en varias localidades en reclamo de salarios atrasados y la continuidad del yacimiento carbonífero de Río Trubio.

La toma de la Legislatura local fue resuelta en una asamblea concretada por los trabajadores luego de la sesión ordinaria del cuerpo legislativo, en el que irrumpie-

ron los mineros para exigir el cumplimiento de un petitorio presentado al gobernador Néstor Kirchner y del que aún no obtuvieron respuesta.

Según la decisión de la asamblea, la medida se mantendrá hasta que las autoridades vinculadas a YCRT garanticen el cumplimiento de los puntos en conflicto, entre ellos los dispuestos mediante decreto presidencial 1052, que "ata" la continuidad de producción de la mina a "un acuerdo entre el Gobierno nacional y provincial".

**GAÑE**

**\$ 1.000 +**  
**€ 1.000 (créditos)**  
**CON SU DOCUMENTO**

Números Claves

**Sábado**

29-06-02

**2 | 3 | 9**

Recorte y conserve este cupón, para presentarlo en caso de ser ganador.

# LAVAGNA: SI HAY ACUERDO, BAJA EL DOLAR

El ministro de Economía, Roberto Lavagna, sostuvo hoy que el acuerdo con el Fondo Monetario Internacional (FMI) "baja tremendamente la incertidumbre" acerca de la situación, por lo que estimó que la cotización del dólar, que en los últimos días rozó los 4 pesos, "debería bajar".

No obstante, desde Washington Lavagna indicó que "lamentablemente tenemos algunas características particulares, como el comportamiento de algunos sectores dirigentes que a veces hacen difícil prever la evolución" de la moneda norteamericana. Después de contener el aire durante más tiempo que el estipulado y de verse asfixiado por las exigencias económicas impuestas por el Fondo Monetario Internacional, el Gobierno argentino comienza a tomarse un respiro. Las negociaciones que el Ministro de Economía Roberto Lavagna viene llevando a cabo con las autoridades del máximo organismo financiero empezaron a canalizarse hacia el objetivo del Poder Ejecutivo y como primera señal podría mencionarse la inminente aprobación del Fondo para la refinanciación de los 900 millones de dólares que la Argentina tendría que pagar en julio. Además, autoridades del FMI aseguraron que si bien existen cuatro puntos que continuarán en discusión, reconocieron "progresos" en las conversaciones y anunciaron el envío de una nueva misión a nuestro país.

Lavagna insistió en subrayar que "estamos en la etapa más activa de la negociación" y reiteró que el objetivo que tiene el gobierno es lograr la refinan-

## Condicó el anuncio al comportamiento de sectores dirigentes

ciación de los vencimientos con organismos internacionales que operan hasta fin de año.

"El punto central -insistió- es que llegamos a la conclusión que los supuestos que hay detrás del programa monetario planteado por la Argentina y el planteado por el FMI son tan particulares que no hay certezas y ninguno puede decir cual es el mejor".

A su vez dijo que "los progresos y las negociaciones paralelas son avances sustanciales y mucho más importante que una misión en Buenos Aires".

La discrepancia más profunda que existe entre la Argentina y el FMI es el desarrollo del programa monetario y la falta de un marco fiscal sólido.

Sin embargo, el ministro de Economía, Roberto Lavagna, dijo desde Washington que el organismo habría aceptado refinar los 900 millones de dólares que vencen en julio, pero aclaró que eso está en



manos de los directores del FMI y resta que sea evaluado. Durante toda la jornada, Lavagna mantuvo sucesivos encuentros con el director gerente Horst Koehler, la subdirectora Anne Krueger y el jefe del Departamento del Hemisferio Occidental, Anoop Singh, que derivaron luego en el envío de una nueva misión. Ante la complejidad de la situación ambas partes acordaron la formación de un grupo de profesionales de reconocida trayectoria internacional para que evalúe la situación y emita una opinión.

**Preocupado. El ministro de Economía brindó una conferencia de prensa en la capital de Estados Unidos.**

## Libraron captura a accionistas del Velox

El Banco Central (BCRA) decidió anoche suspender la operatoria en todo el país del Banco Velox, por expreso pedido de las autoridades de esa entidad. Según consignaron voceros de la autoridad monetaria, la resolución se tomó "ante la situación creada en el Paraguay y el Uruguay con entidades vinculadas y a raíz de los problemas en el mercado local".

El Banco Velox pertenece a la familia Peirano y tiene vinculaciones con entidades financieras radicadas en esos dos países.

En los últimos días, desde Asunción, se conocieron dificultades con el Banco Alemán, perteneciente al Grupo Velox.

En tanto, un fiscal paraguayo pidió la captura de los principales accionistas de la entidad Juan y José Peirano, bajo los supuestos cargos de haber desviado fondos desde la entidad paraguaya hacia Argentina perjudicando a numerosos ahorristas.

## Combustibles siguen en alza ↑ Malas noticias para fumadores

El aumento de combustibles de cada semana esta vez le tocó a Shell marcar el camino. Así la petrolera informó que a partir de los primeros minutos de hoy los precios del gasoil aumentaron 5 centavos por litro y los de sus naftas lo hicieron en 8 centavos por litro.

La nafta V-Power registró un aumento de 5 por ciento y cuesta 1,679 pesos por litro (anterior 1,599); mientras que la Súper se incrementó en 5,3 por ciento, con un valor de 1,579 pesos por litro (anterior 1,499).

En tanto, la nafta común subió un 6,2 por ciento de 1,299 a 1,379 pesos por litro; el Pura Diesel/Fórmula Diesel se incrementó en un 4,5 por

ciento de 1,099 a 1,149 pesos por litro y el Gas Oil un 4,8 por ciento de 1,049 a 1,099 pesos por litro.

Pese a los aumentos reiterados, la petrolera señaló en el comunicado que "mantiene una actitud prudente en la modificación del precio de sus combustibles y trasladando en forma parcial el incremento de sus costos".

Shell informó además que, conforme lo establece el convenio de estabilidad de suministro del gasoil firmado el 19 de abril de 2002, el gasoil que vende en forma directa o a través de la tarjeta Shellcard al transporte de pasajeros (ferrocarriles y colectivos) y de carga, se efectúa a precios no superiores a 0,75 pesos por litro.

También los cigarrillos sufrieron el rigor del aumento. A partir de hoy fumar va a costar un 17 por ciento más. Para decirlo más simple, el atado que ayer costaba 1,80 se fue a 2,10 y los tabacaleros justifican el incremento diciendo que "subieron los insumos y los costos de la producción y la distribución".

Por el momento solo Masalins Particulares remarcó sus precios en las 13 marcas que vende, que comprenden el 65 por ciento del mercado. La competitiva Nobleza Piccardo que tiene el otro 3 por ciento restante lo hará la semana próxima, y será un incremento similar que rondará el 20 por ciento.

Eugenio Bread, director de Asun-

tos Corporativos para el Cono Sur de Massalin señaló que "hace casi seis meses que empezó la devaluación y nuestra compañía hizo muchos esfuerzos para no trasladar el aumento de los costos a los consumidores. De todas maneras y aunque el tabaco es un commodity -producto que se cotiza en dólares en el exterior- solo subió un 1 por ciento, contra un alza del 300 por ciento del dólar, porque si no, sería imposible vender". La empresa ya había aumentado algunas de sus marcas como Marlboro Ligth de 10, de 0,90 a 1,10 y el Le Mans Suave Extra que subió un 16 por ciento igual que el Philip Morris Milds. Ahora estas marcas siguen al mismo precio.



Rubén Giustiniani, Alfredo Bravo y Binner festejan.

## El Socialismo oficializó su unidad en Rosario

La voluntad de los socialistas de fusionarse en una sola entidad política quedó oficializada hoy en Rosario, cuando las conducciones nacionales del Socialismo Democrático y el Socialismo Popular firmaron un acta de unidad que rompió con años de distanciamiento entre ambas agrupaciones.

Con ese motivo, realizaron un acto en el Club América de esa ciudad santafesina, donde hablaron sus referentes: los diputados Alfredo Bravo por el PSD, Rubén Giustiniani por el PSP, además del intendente rosarino, Hermes Binner que milita en este último partido.

De esta manera nacerá el Partido Socialista Democrático Popular, agrupación que será la sucesora de aquella Unidad Socialista que en 1989 -presentó una fórmula presidencial integrada por Guillermo Estévez Boero (PSP) y Bravo (PSD).

## MENEM: LOS ESCRACHES SON CONTRA LA DEMOCRACIA

El ex presidente Carlos Menem aseguró que los "escraches" son "violencia pura y van contra la democracia", y expresó su deseo de que "todos", incluso Eduardo Duhalde, se presenten a las internas del partido justicialista.

El primer mandatario explicó, además, que para ganar las elecciones va a "apelar al bolsillo de la gente", tras citar los logros alcanzados durante su gestión, sobre todo los económicos.

Para justificar su estrategia, Menem se hizo eco de las palabras de Juan Domingo Perón, quien afirmaba que "la víscera más sensible es el bolsillo".

El ex jefe de Estado reiteró su confianza de "poder sacar a la Argentina de este verdadero caos", y explicó que la gente lo va a votar porque "no come vidrio" y recuerda sus más de 10 años de gestión.

"Voy a volver porque no tengo miedo. Al único que le temo es a Dios y de ahí para abajo a nadie", sentenció Menem en una entrevista grabada que difundió el programa "La cornisa", que se emite por América TV, mientras un grupo de personas se manifestaban contra el ex primer mandatario frente al canal.

Menem descartó, asimismo, que vaya a acceder al poder mediante un golpe cívico-militar, dado que "si no es por el mandato de la gente, yo no asumiría".

Consultado sobre su posible acceso al poder mediante el "voto vergonzante", Menem respondió: "A mí no me molesta en lo más mínimo. Es el derecho que tiene el ciudadano a votar como quiera, lo mismo pasaba con (Juan Domingo) Perón que mu-



A pesar de todas las protestas de los ciudadanos continúan.

chos decían: 'no soy peronista'". Si bien evitó hablar de la candidatura a presidente por el ARI, Elisa Carrió, Menem dijo tenerle "respeto" al gobernador santafesino Carlos Reutemann, previo a recordar que "él ingresó a la política por un pedido mío".

Tras insistir en que "no podía tener miedo" de un adversario político como Reutemann, el ex mandatario manifestó su deseo de que "Lole, todos, incluyo Duhalde si quiere, se presenten a las internas del justicialismo".

## Todavía no está definida su situación procesal

El ex presidente Carlos Menem volverá a ser citado a indagatoria como imputado en la causa por el contrabando de armas, aún sin una definición de la Corte Suprema de Justicia sobre los recursos que sus defensores presentaron contra la anulación de su "falta de mérito". Fuentes vinculadas al sumario indicaron que luego que la Cámara de Casación recha-

zara días atrás dos recursos de queja presentados por la defensa, el juez en lo Penal Económico Julio Speroni no aguardará un pronunciamiento de la Corte respecto de similares planteos formulados ante el máximo tribunal de la Nación.

Las fuentes agregaron que Speroni "ya tiene la decisión tomada" de llamar a Menem, pero que fijará la fecha para la

ampliación de la indagatoria "recién para después de la feria judicial" de invierno, que será del 22 de julio al 2 de agosto próximos.

Speroni tiene que definir la situación procesal de Menem, porque la Sala B de la Cámara en lo Penal Económico dejó sin efecto la falta de mérito que le había dictado luego de escuchar sus descargos.



● DOBLETE DE JUSTICIERO

Un hombre de 52 años mató a balazos a dos ladrones que lo asaltaron cuando junto a su mujer salía de su casa de la localidad bonaerense de Temperley, en el partido de Lomas de Zamora, informaron fuentes policiales. El hecho se registró ayer en una vivienda situada en Bernardo de Irigoyen 225 cuando Eduardo Bampil y su esposa, Estela Ruiz, se disponían a viajar a Mar del Plata. El matrimonio ya estaba a bordo del utilitario Renault Kangoo rojo cero kilómetro que pensaban "ablandar" con este primer viaje cuando llegaron al lugar dos jóvenes armados. Los delincuentes apuntaron al conductor exigiéndole la entrega del vehículo y otros bienes, cuando éste extrajo de entre las butacas una pistola Smith & Wesson calibre 40 con la que disparó. Los disparos efectuados impactaron en los dos ladrones que cayeron muertos en el lugar.

● MENOR ABATIDO

Un chico de 15 años murió al tirotearse con un policía que lo sorprendió cuando con varios cómplices, asaltaba a un automovilista en la localidad bonaerense de Villa Madero, en el partido de La Matanza. El hecho ocurrió en el cruce de la colectoras de las avenidas Ricchieri y General Paz cuando tres ladrones intentaron asaltar al automovilista Inocencio Chorizzi, de 57 años. En esa oportunidad pasó en su auto el sargento primero de la Policía Bonaerense José Oscar Fecther, de 45, que al darse a conocer fue atacado a balazos. Un alto jefe policial informó que cuando el policía repelió el ataque se inició un tiroteo que finalizó cuando uno de los agresores fue abatido y sus cómplices dados a la fuga internándose en una villa de emergencia de la zona. Posteriormente la policía estableció que la víctima era un chico de 15 años que estaba armado con una pistola 9 milímetros. Lo ocurrido es investigado por la fiscalía de Instrucción número 3 de La Matanza.

● DROGAS EN EL LUNA PARK

Un total de 45 personas fueron detenidas anoche por distribución y en su mayoría por consumo de estupefacientes durante un recital de los Ratones Paranoicos en el estadio Luna Park en un operativo realizado por diez brigadas del Departamento de Operaciones Metropolitanas de la Superintendencia de Drogas Peligrosas de la Policía Federal. Se secuestró también picadura de marihuana compactada y en cigarrillos de armado casero en un peso aproximado a los 400 gramos, clorhidrato de cocaína y pasta básica también en una cantidad importante y cercano a los 20 gramos.

● ROBAN JARDIN DE INFANTES

La policía detuvo en Carmen de Areco a dos jóvenes ladrones que habían robado en un jardín de infantes de esa ciudad del oeste bonaerense. Los detenidos, de 16 y 18 años, habían robado un equipo de música y otros elementos del Jardín de Infantes 901 de Carmen de Areco, tras forzar la puerta trasera del establecimiento, dijeron fuentes policiales. Hubo allanamientos en las casas de los imputados, donde se encontraron las cosas sustraídas.

● JOVENES ASESINOS

En un procedimiento realizado en Monte Chingolo, partido de Lanús, la policía detuvo a dos jóvenes que eran buscados por el asesinato de un hombre identificado como Alejandro Carranza, perpetrado el pasado 25 de enero. Los arrestados tienen 18 y 19 años. Las detenciones fueron concretadas por efectivos de la comisaría sexta de Lanús, con respaldo de Infantería de Avellaneda, Grupo Halcón y comisarías de la región, dijeron fuentes policiales. Los voceros señalaron que en la casa allanada se secuestraron un revólver calibre 22 largo, que se sospecha podría haber sido utilizado en el crimen. La policía busca a un tercer hombre que estaría involucrado en el episodio.

# Anciano violaba a nieta de su pareja hacía 6 años

Un hombre de 76 años fue detenido en la ciudad bonaerense de San Nicolás, acusado de abusar sexualmente de la nieta de su pareja durante casi seis años. Fuentes policiales dijeron que el hombre es un changarín y habría abusado de la chica desde que tenía nueve años.

El sujeto, añadieron los voceros, amenazaba de muerte a la chica -hoy de 15 años- si contaba lo que ocurría.

Los voceros señalaron que el hombre le decía a la muchacha que ella "era de 'su propiedad' y que debía obedecer sus pedidos porque él era quien llevaba alimentos a su hogar, ya que la madre de la víctima se encontraba en una situación económica precaria" y por eso había enviado a su hija a vivir con su abuela. El episodio se conoció cuando una mujer allegada a la menor "escuchó las confidencias de la adolescente y no dudó en avisar a su madre, quien, hasta ese momento, desconocía los sucesos", señalaron las fuentes.

El hombre, al sentirse descubierto, amenazó de muerte a la madre de la

chica y a la mujer que se enteró del caso, para que no efectuaran la denuncia ante las autoridades ni a su pareja, se explicó. Esta finalmente se enteró, pero también fue amenazada por el anciano. El sujeto llegó incluso hasta a denunciar a la madre de la adolescente por supuesta prostitución ante la poli-

**"Si yo te doy alimentos tengo derecho a violarte", le decía el depravado a la menor, a la que amenazaba de muerte**

cía. Pero las investigaciones de la DDI San Nicolás permitieron llegar al fondo de la historia y el septuagenario finalmente fue detenido.

Familiares de la madre de la menor, al enterarse, quisieron hacer justicia por mano propia, pero el depravado fue retirado antes de que llegaran y trasladado a la comisaría interviniente.

La sórdida historia provocó conmoción en la ciudad de San Nicolás. Vecinos de la pareja señalaron que si bien las discusiones entre la mujer y en anciano eran continuas, ni por asomo imaginaban el drama que se escondía detrás, con el sujeto acostándose con ambas mujeres, la abuela y la nieta que vivía con ella.

● EXHIBICIONISTA

Un hombre fue detenido en momentos en que, semidesnudo, se masturbaba frente a un establecimiento educativo de la localidad bonaerense de Remedios de Escalada, informaron fuentes policiales. La detención ocurrió pasado el mediodía de la víspera en las calles Manuel Castro y Marraspin, de Remedios de Escalada, cuando el hombre, cuya identidad no fue proporcionada, fue sorprendido por la policía cuando mostraba sus genitales a un grupo de alumnas, que lo buscaba desde hace semanas tras las reiteradas denuncias de vecinos, confirmó la Departamental de Lomas de Zamora.

## SOLICITAN 9 AÑOS DE PRISION PARA EMPRESARIO ESTUPRADOR

BARILOCHE.- Un fiscal de Bariloche solicitó la pena de nueve años de prisión para el poderoso empresario de Bariloche Juan Gilio, de 72 años, acusado de abusar sexualmente de una niña de 12 años.

El representante del ministerio público Enrique Sánchez Gavier pidió además 9 años de prisión para la madre de la nena abusada, una prostituta a quien se la acusa de obligar a su hija a mantener relaciones sexuales con Gilio.

Por su connotación escabrosa y el enorme poder económico de Gilio, se trata del caso judicial que más conmoción causó en la historia de Bariloche. Desde que estalló el escándalo pasaron casi dos años y medio, un lapso de inédita extensión para una causa de este tipo.

Gilio es la cabeza de un emporio familiar dueño de un frigorífico, la mayor distribuidora de alimentos de la región y una cadena de supermercados y además detenta una in-

versión en inmuebles millonaria en dólares.

En este proceso resultó acusado por tres casos de abuso sexual de la niña, que no fueron calificados de violación debido al presunto consentimiento prestado por la menor, obligada por su madre.

Por eso la carátula se circunscribe a la corrupción de menores y la promoción de la prostitución, que en el caso de la madre resulta agravada por el vínculo sanguíneo.

Hoy Sánchez Gavier pidió ampliar la requisitoria fiscal, en función de una extensa y tortuosa declaración indagatoria de la niña.

A lo largo de casi cuatro horas de un bombardeo a preguntas del fiscal, los abogados y los jueces camaristas, la niña sostuvo la acusación entre lágrimas pese al desamparo en el que quedó o desamparo, y reveló que las veces que fue acometida por Gilio fueron cinco y no tres, como había registrado la instrucción.



### Búsqueda de paradero

La Policía Federal solicita la colaboración de la población para dar con el paradero de Silvia Rosana Solaligue (foto). La nombrada es de nacionalidad argentina, de 29 años, 1,65 metros de estatura, contextura robusta.

No se tienen noticias de ella desde el 18 de mayo pasado. En razón de no tenerse hasta el momento noticia sobre su paradero, se solicita que toda información sobre la nombrada se comunique a la Sección Búsqueda de Personas, sita en Madariaga 6976, PB de esta Capital Federal, o al teléfono 4370-5903.

## Lo asaltaron cuatro policías ↑ Excarcelación de comisario

MAR DEL PLATA.- Un hombre que el lunes último fue asaltado en su carpintería junto a familiares y proveedores por cuatro hombres vestidos con ropas policiales, afirmó hoy que los asaltantes eran efectivamente policías.

El asalto, que hasta hoy no había trascendido, lo sufrió Daniel Bitencourt Villalba, de 56 años, en su carpintería de avenida Fortunato de la Plaza 7266, en momentos en que se hallaba con sus hijos, su hermano y dos proveedores.

El comerciante relató que el asalto lo cometieron "cuatro individuos de entre 28 y 35 años, morochos, todos con handys, armas reglamentarias, ropas azules del tipo del cuerpo de Infantería, calzados policial y gorras, y no tengo dudas que eran policías". Bitencourt señaló que "sobre todo a uno de ellos lo tengo visto con el uniforme, puede ser que de algún banco, no sé bien dónde, pero estoy seguro que si lo veo lo reconozco".

Los asaltantes descendieron de un Fiat Uno blanco en el que había otro hombre vestido de civil, y al ser atendidos por Silvia Bitencourt le informaron que buscaban "a Daniel" y que estaban realizando un procedimiento. El carpintero dijo que su hija lo llevó hasta el taller, donde estaba él junto a su hermano y su hijo adolescente, y que en ese lugar los asaltantes lo empezaron a golpear "con patadas, culatazos, hasta dejarme tirado y mientras me decían que me iban a matar".

MAR DEL PLATA.- Un comisario de la policía Bonaerense que había sido detenido en febrero último acusado de cometer irregularidades en la contratación de efectivos para cubrir la seguridad del clásico Boca-River en Mar del Plata, en el que se registraron incidentes, fue excarcelado hoy por la Cámara Penal local.

Se trata del comisario José María Rivero quien fue excarcelado por disposición de los camaristas Julio Arriola y Daniel Laborde, sin perjuicio de la prosecución de la causa, por entender que no representa riesgo para la investigación que siga el proceso en libertad, informaron fuentes judiciales.

El comisario, que era titular de la seccional Tercera de Mar del Plata, en cuya jurisdicción está situado el estadio de fútbol "José María Minella", en el que ocurrieron graves desmanes, había sido detenido por orden del juez Marcelo Madina.

No obstante, el fiscal Pablo Poggeto continuará investigando si hubo irregularidades administrativas en la contratación del personal policial afectado al servicio de seguridad durante el partido que se jugó el 26 de enero último.

Cuando recién había comenzado el segundo tiempo de ese encuentro, se produjeron enfrentamientos en la platea descubierta del estadio entre integrantes de ambas hinchadas, lo que dejó un saldo de varios heridos.

### EL TIEMPO

MINIMA ACTUAL  
10°2 a las 11.00 11°0 a las 17.00

TEMPERATURAS HORARIAS

7 hs. ....	10°9	12 hs. ....	11°1
8 hs. ....	11°1	13 hs. ....	11°9
9 hs. ....	10°7	14 hs. ....	11°5
10 hs. ....	10°4	15 hs. ....	11°4
11 hs. ....	10°2	16 hs. ....	11°4

PERSPECTIVAS PARA MAÑANA:

Nubosidad variable. Muy frío durante la mañana con heladas. Luego frío. Vientos leves del Sudoeste



"TOMESE" SU TIEMPO EN EL 4514-8062/66 (SERVICIO METEOROLOGICO NACIONAL)

# ROMANO: EL LUNES APELARAN ANTE LA CAMARA

Miguel Romano, el peluquero de las famosas, continuará detenido en la cárcel de Ezeiza hasta que su defensa, encabezada por Alejandro Argibay Molina, prueben suerte ante la Cámara del Crimen para ver si se revoca la decisión del juez de instrucción Mariano Bergés, quien ayer lo procesó con prisión preventiva en la causa que investiga una banda que se dedicaba a operar con tarjetas de créditos robadas. Uno de sus abogados defensores, Mariano Goyeneche Argibay, anunció que "durante el fin de semana estudiaremos la resolución del juez Bergés y el lunes presentaremos la apelación ante la Cámara".

Según indicaron fuentes judiciales, Romano quedó procesado por los delitos de "estafas reiteradas, encubrimiento simple y agravado y asociación ilícita en el grado de participación", y se le trabó un embargo por 200 mil pesos. Otros doce integrantes de la presunta banda también quedaron procesados por los mismos delitos, aunque a algunos de ellos se les agre-

garon unos 25 hechos y la figura de "hurto".

En la resolución, el juez determinó que, a su entender, la participación de Romano en la presunta asociación ilícita quedó probada con los cupones de tarjetas que fueron utilizados en la famosa peluquería, pero cu-

**Así lo anunció su abogado que estudia resolución del juez Mariano Bergés, que le dictó prisión preventiva**

yas operaciones (eran) desconocidas por sus titulares", señalaron las fuentes judiciales.

Para el juez Bergés "surge con prístina claridad que Romano conocía a la mayor parte de los integrantes de la organización y tenía un trato continuo con ellos", agregaron. También estableció que desde su peluquería "otros integrantes de la or-

ganización realizaban numerosas llamadas a distintos integrantes, relacionadas con las ilícitas actividades que desplegaban."

Sin embargo, el juez entendió que debía considerarse a Romano "miembro de una asociación ilícita, por existir sobrados elementos como para adjudicarle ese rol, pero no así como para considerarlo organizador de una asociación ilícita", se explicó.

En el texto se subrayó que en el modus operandi de la banda se formaron "distintos grupos que se encontraban funcionalmente divididos en miras a lograr el éxito del plan total, cumpliendo cada uno con lo suyo". Las escuchas realizadas sobre los teléfonos de varios de los detenidos terminaron involucrando al peluquero. Y su detención se aceleró semanas atrás, cuando, en esas conversaciones, se supo que Romano planeaba viajar al exterior.

La investigación -que llevó más de un año-, recayó en Romano a partir de un cruce de llamadas telefónicas entre el domicilio del estilista y el de



El peluquero no era el cabecilla.

Pedro Garay, sindicado como cabecilla de la banda.

Durante su indagatoria, Romano negó haber cometido los delitos que se le imputan, pero reconoció cono-

cer "a un tal Pedro", sin recordar con precisión su apellido, al recordar que fue dos veces a su peluquería cuando su hija de 16 años se atendía.

Romano dijo que Garay se presentó "como un bolsero que obtenía descuentos en la adquisición de electrodomésticos" y que le ofreció un enorme televisor por el cual se interesó y en otras oportunidades también otro tipo de mercadería como un DVD, y cajas de vino o champagne. Ante las escuchas telefónicas, Romano también reconoció que "para reclamarle el televisor" habló "un par de veces" por teléfono con "Pedro y su mujer", Mónica Berthet.

Respecto a los costosos servicios que se facturaron en su peluquería con tarjetas robadas, el estilista se justificó al afirmar que algunos trabajos de extensiones o de confección de pelucas con cabello natural, se podía cobrar hasta cuatro mil pesos. Por esta serie de irregularidades, Romano también reconoció que la firma Visa suspendió las operaciones en su peluquería.

## APRESARON A DOS ESPECIALISTAS EN ROBAR COUNTRIES

Dos delincuentes que se dedicaban al saqueo de casas situadas en countries del norte del Gran Buenos Aires, fueron detenidos en La Lonja, partido de Pilar, y se recuperó gran cantidad de objetos de los más diversos que habían logrado llevarse, informó la policía.

Julio César Barria, de 23 años, y Luis Fernando Alarcón, de 30, fueron sorprendidos por policías del Destacamento La Lonja momentos después de haber robado en el Country Club Mapuche, situado en el kilómetro 48 de la Ruta Nacional N° 8.

De allí y de otros barrios privados habían robado seis videocaseteras, tres centros musicales, filmadoras, prendas de vestir, ropa de cama y otros enseres, que fueron recuperados por la policía.

La fuente aclaró que los ladrones ubicaban las casas que estaban circunstancialmente sin moradores e ingresaban con toda tranquilidad como para elegir los objetos de mayor valor.



Algunos de los plásticos truchados y fichas de los estafados.

## DE CLIENTES DE INMOBILIARIAS A LADRONES

Fueron detenidos por la división Robos y Hurtos dos delincuentes que simulando interés en comprar casas asaltaban inmobiliarias y a particulares. Ambos están sospechados de haber cometido más de treinta ilícitos.

Se trata de dos hombres de cerca de 50 años, quienes eran investigados desde tiempo atrás luego de numerosas denuncias por robos, y fueron apresados en una finca de Nahuel Huapi 5119, casi esquina Triunvirato, de Villa Urquiza.

Los delincuentes, uno de los cuales tenía en su poder una pistola calibre 45 adaptada para disparar con silenciador, concretaban entrevistas con vendedores particulares o agentes inmobiliarios.

Cuando los presuntos clientes concurrían a esos lugares sorprendían a sus víctimas y les robaban dinero y cuanto de valor poseían.

El dúo venía realizando sus fechorías des-

de tiempo atrás y eran investigados por personal de la sección Individualización Científica de las Personas y de la división Robos y Hurtos de la Superintendencia de Investigaciones.

Los ladrones, luego de observar los clasificados de los diarios, concretaban una entrevista -en el inmueble- con el vendedor o empleado.

Cuando llegaban los amenazaban, despojaban del dinero y abandonaban maniatados y amordazados. En algunas oportunidades no dudaban en darles de tomar pastillas para dormirlos.

Además del arma la policía halló en el automóvil sogas y cintas adhesivas que usaban para inmovilizar a sus víctimas.

Los detenidos tienen más de treinta denuncias en su contra, ya que venían cometiendo los robos en esta modalidad desde hace varios meses, por lo que los investigados se suponen que hay más damnificados.

## Caen "padres" de tarjetas mellizas

Serán indagados en las próximas horas los integrantes de una pareja apresados en el barrio porteño de Agronomía por ser los "padres" de tarjetas de crédito mellizas falsificadas con datos de turistas extranjeros con las que adquirían productos caros.

La división Delitos Financieros de Fraudes Económicos de la Policía Federal arrestó a un hombre de 40 años y a una mujer de 35 -sus nombres no fueron proporcionados para no perjudicar la investigación- cuando compraban electrodomésticos caros en un negocio especializado.

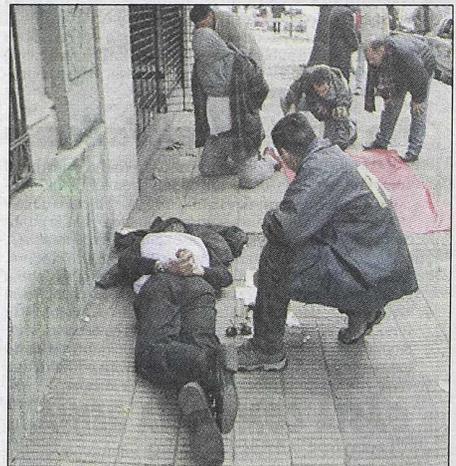
En allanamientos posteriores los detectives secuestraron en dos domicilios de la pareja documentación que les permitiría pro-

fundizar la pesquisa, ya que consideran que el hombre y la mujer son sólo eslabones de una cadena de estafadores.

Los detenidos, que se dedicaban a las compras, están también vinculados a la "captura de datos" para la confección de las tarjetas apócrifas, dijo la fuente.

Para esa tarea se utilizaron identidades y datos usurpados a personas extranjeras, que debido a la devaluación del peso argentino, han venido a realizar compras en Buenos Aires.

Por esa razón, los abultados gastos que realizaban no despertaban sospechas en las empresas emisoras de tarjetas, pero si obviamente en los damnificados.



Los delincuentes que fueron capturados en Villa Urquiza.

## Falsificador de CD resultó ser asesino internacional

Personal de la Delegación San Isidro de la Policía Federal detuvo a un hombre que era buscado desde 1996 por la justicia brasileña y por Interpol Argentina, acusado de haber asesinado a puñaladas y arrojado al mar a su pareja, en enero de ese año, informaron fuentes de esa fuerza de seguridad.

El prófugo fue arrestado ayer en su vivienda de la localidad de Benavidez, en el norte del Gran Buenos Aires, junto a su actual concubina. El detenido, de 49 años, está acusado por la muerte de Mara

Cristina Dias de Rosario, brasileña, de 27 años, dijeron los voceros.

El hombre fue hallado cuando era buscado por la presunta comisión de los delitos de "falsificación de patentes y marcas" y "contrabando" en sumarios a cargo de la Justicia Federal de San Isidro.

Así, en allanamientos simultáneos efectuados ayer en varios domicilios de la Capital Federal y el norte del Gran Buenos Aires en busca de una organización dedicada a falsificar discos compactos y cassettes de intérpretes conocidos,

basados en una denuncia de las organizaciones de protección a la propiedad intelectual, los policías federales detectaron al ahora detenido y a su concubina.

Los efectivos secuestraron centenares de CD y cassettes "truchados" y computadoras completas, lectoras de discos y copiadoras que les permitían falsificar. El hombre y su compañera fueron puestos a disposición de la Justicia Federal argentina, esperándose además los trámites para la extradición del prófugo a Brasil.

El caso cobró notoriedad en 1996 cuando el sujeto fue acusado de matar de seis puñaladas a su entonces mujer, la brasileña Dias de Rosario.

El 14 de enero de ese año el cuerpo de la mujer apareció flotando en el mar en la playa de Ratones Pequeños, en Florianópolis. El cadáver tenía atado un bolso con objetos pesados, como herramientas, un taladro, piedras y objetos de metal, pese a los cual el mar arrastró el cuerpo hasta la playa.

La víctima presentaba cuatro

puñaladas en el pecho y dos en la espalda.

Los investigadores dejaron trascender que el crimen se habría producido por desavenencias en la pareja.

Desde entonces el acusado desapareció, eludiendo los pedidos de captura del juez brasileño Clovis Marcelino dos Santos, que instruyó a Interpol Brasil para su captura.

Finalmente ayer el hombre fue detenido por la Policía Federal Argentina.

# CHENEY, NUEVO PRESIDENTE YANQUI (¡POR HORAS!)

WASHINGTON, 29. (EFE). - El vicepresidente de EE.UU., Dick Cheney, asume hoy temporalmente el control de la Casa Blanca, minutos antes de que el presidente George W. Bush sea anestesiado para ser sometido a una colonoscopia rutinaria. "Todo el procedimiento podrá durar entre 35 y 40 minutos. Es difícil predecirlo. Puede ser menos. Puede ser más. Depende de la facilidad con que se haga y de lo que se encuentre", dijo el médico del presidente y coronel de la Fuerza Aérea Dick Tubb. Será en ese momento cuando, de acuerdo con la Constitución, las

riendas del país queden en manos de Cheney, un ex secretario de Defensa de 61 años con un historial de afecciones cardíacas. La sección III de la enmienda 25 de la Constitución establece que el presidente debe emitir una declaración escrita a los líderes del Congreso, en la que comunique que está "incapacitado para ejercer las facultades y funciones de su cargo".

"Mientras no remita una declaración escrita en contra, dichas facultades y funciones serán confiadas al vicepresidente como presidente interino", añade el texto constitucional.

La última vez que se aplicó esa enmienda constitucional fue en julio de 1985 cuando el entonces presidente Ronald Reagan se sometió a una operación de cáncer de colon. Su vicepresidente, George Bush, padre del actual presidente, estuvo al timón de la nación durante unas ocho horas. Alberto Gonzales, consejero de la Casa Blanca, dijo que una vez hecha la intervención y cuando el presidente Bush se haya recuperado de la anestesia, informará al Congreso de que ya puede reanudar sus funciones. "Será una cuestión de horas", agregó.

# Lula envuelto en corrupción

SAN PABLO, 29. (ANSA. AP). - El candidato presidencial del Partido de los Trabajadores (PT) de Brasil, Inacio "Lula" da Silva, hasta ahora favorito según las encuestas, podría verse involucrado en un gravísimo caso de corrupción a partir de escuchas telefónicas sobre extorsión a empresarios de un municipio paulista. Si bien no hay aún pruebas de que los fondos obtenidos de esa manera llegaban a sus manos, la investigación policial reveló que en la comuna de Santo André, gobernada por los peteistas, funcionaba un circuito de

recaudación de aportes forzosos.

El fiscal general de la República, Geraldo Brindeiro, señaló que "hay fuertes indicios contra el diputado José Dirceu", dirigente nacional del PT y hombre de confianza de "Lula". Este salió a los medios a rechazar la acusación y repudiar a la "policía política" a la que calificó de nazi. A su vez Dirceu, titular del partido, también rechazó los cargos de corrupción y prometió aportar pruebas de su inocencia, considerando que "es todo muy grave" y "sin precedente en la historia del país".

Uno de los testimonios reunidos contra el PT es del empresario paulista Luiz Alberto Gabrilli Filho,

## Su partido "aprieta" a empresarios para los gastos de campaña

dueño de una compañía de transporte, quien denunció bajo juramento haber pagado 40.000 reales mensuales (unos 15.000 dólares) de soborno para evitar "severas restricciones ad-

ministrativas". Según la investigación, el dinero era destinado a Sergio Gomes, otro empresario, persona de confianza del intendente de Santo André, Celso Daniel, quien además manejaba los fondos de la campaña proselitista de "Lula". Daniel fue asesinado en el verano último cuando estaba reunido con Gomes, en un hecho todavía no esclarecido.

El candidato del PT reaccionó acusando a la Policía de emplear métodos ilegales de investigación, en tanto que su rival para los comicios presidenciales, el candidato oficial-

ta José Serra, se limitó a decir que "hay cosas realmente extrañas y voy a querer saber las explicaciones". En declaraciones a los medios, "Lula" se preguntó "¿qué terrorismo barato es Este?", manifestando también que "esta política política yo pensé que había terminado. Según los diarios estoy siendo investigado, ¿qué Gestapo es Esta?".

"Lula" encabeza el sondeo de intención de voto con el 40%, por encima de Serra, que tiene sólo 20%, aunque habrá que ver las repercusiones del presente escándalo.

## SON LAS CURDELA'S BUSH

WASHINGTON, 29 (DPA). - Las hijas del presidente estadounidense, George W. Bush, las mellizas Jenna y Barbara, volvieron a violar las estrictas leyes sobre consumo de alcohol de Estados Unidos, informó hoy el "Washington Post". Mientras el mandatario asistía en Canadá a la cumbre del G-8, las hermanas de veinte años combatieron el calor de Washington con cerveza, asegura el diario. El consumo de alcohol en público está prohibido en Estados Unidos a los menores de 21

años. El año pasado, Barbara y Jenna ya fueron descubiertas en Texas bebiendo alcohol. En consecuencia, Jenna tuvo que entregar por un tiempo su carnet de conducir y un tribunal la condenó a pagar 600 dólares de multa.

El "Washington Post" cita a varios testigos que estuvieron en el micrófono en el bar "Stetson's". Aparentemente, las mellizas salieron sin guardaespaldas. En la barra no las reconocieron, dijo el propietario del bar, Rob Deiroth. La primera dama, Laura Bush, no quiso pronunciarse.



## No fume en el Vaticano

ROMA, 29 (DPA). - El Vaticano impondrá a partir del lunes una estricta prohibición de fumar en todos los edificios del Estado pontificio y también en los vehículos de servicio. Así lo confirmó hoy el mismo Vaticano, tras la publicación de una información en ese sentido en la prensa. A partir de ahora, sólo estará permitido fumar al aire libre.

Las violaciones de esta regla serán castigadas con una multa de treinta euros (casi treinta dólares). La prohibición afecta a miles de sacerdotes, obispos y laicos que prestan servicio al Vaticano. El pequeño Estado en el corazón de Roma dispone de numerosas instalaciones, entre ellas un banco propio. Además, en Roma hay varios edificios que como zona extraterritorial pertenecen al Vaticano.

## GASTA COMO UNA REINA...

LONDRES, 29 (EFE). - La reina Isabel II de Inglaterra publicó hoy por primera vez un informe anual detallado que refleja cómo gasta los fondos que recibe del contribuyente británico, contabilizados en la llamada Lista Civil. Con el propósito de mostrar una mayor apertura y transparencia ante el pueblo británico, la soberana ha decidido someter sus cuentas al público de forma anual y no cada diez años, como se venía haciendo hasta ahora. Así, el palacio de Buckingham divulgó hoy que la soberana gastó el pasado año 53,6 millones de dólares (unos 54,3 millones de

euros), un uno por ciento más que en 2000. Aunque pueda parecer elevada, esa cifra resulta muy inferior a los 128,5 millones de dólares -unos 130,2 millones de euros- que la Reina gastó en el ejercicio 1991-1992, prueba evidente de la política de ahorro y recortes.

Como parte del gasto total del pasado año, Isabel II recibió del erario público 12,3 millones de dólares -unos 12,5 millones de euros-, cifra que supone un aumento del 25 por ciento. Ese incremento económico vino justificado por las necesidades de mantenimiento de varios palacios reales.



## Padres que dan lástima

JERUSALEN, 29 (Reuters). - Inquietante: la denuncia del ministerio de Defensa israelí mostró al mundo la miseria de esta guerra interminable, en el marco de la foto de un bebé palestino disfrazado de suicida. Car-

ga bombas en su cintura y cartuchos a la usanza de quienes se inmolan en los atentados. Así los crían sus familias, así los visten y así les siguen metiendo en la cabeza la idea de matar. Ese es el futuro del mundo...

## CAUCASO HUNDIDO BAJO EL AGUA

MOSCU, 29. (EFE). - Las devastadoras riadas que anegan el norte del Cáucaso y han causado ya casi un centenar de muertos, provocaron también la ira del presidente ruso, Vladimir Putin, quien amenazó con procesar a las autoridades locales por negligencia. El presidente convocó hoy a la plana mayor del Gobierno y les espetó los fallos que encontró ayer en su viaje por sorpresa a la zona afectada por las inundaciones, donde, según el propio Putin, la situación es crítica y la recuperación no va bien.

El Ministerio de Situaciones de Emergencia ruso ha suministrado las últimas cifras sobre la

catástrofe: 93 muertos (cómputos locales sobrepasan el centenar de fallecidos), 321.000 damnificados, 101.022 evacuados y casi 400 millones de dólares en daños. La prensa publicó hoy que las autoridades regionales tenían conocimiento previo de la magnitud del diluvio que se venía encima, pero la población nunca fue avisada y no hubo tareas de emergencia preventivas. Las regiones de Stavropol, con 47 muertos, y Krasnodar, 31 fallecidos, son las más afectadas, aunque la crecida de ríos ha causado numerosas víctimas en las siete repúblicas del Cáucaso ruso.

## Juan Pablo II la seguirá a muerte

ROMA, 29. (EFE). - La decisión de Juan Pablo II de excluir cualquier hipótesis de renuncia a causa de su delicado estado de salud se reafirmó hoy, en la celebración litúrgica de San Pedro, festividad del papado. Haciéndose eco de lo que hasta ahora ha sido la posición oficial del Vaticano, "Corriere della Sera", el periódico más vendido de Italia,

abre su edición con un titular que abunda en este planteamiento: "El Papa, decisión definitiva: no lo dejaré nunca".

En un artículo que incluye algunas licencias literarias, el escritor católico Vittorio Messori expone las razones "teológicas" que sostienen la decisión papal en contra de recurrir al canon 322, que admite la renuncia del Sumo Pontífice.

Los rumores sobre una eventual "dimisión" se han suscitado con frecuencia en los últimos tiempos, a la par que la salud del Papa, minada por el Parkinson y una reciente artrosis en su rodilla derecha, se ha ido debilitando.

El último "desmentido" del Vaticano se produjo a raíz de la visita de Juan Pablo II a Azerbaiyán y Bulgaria.

## CONSTRUYEN SU QUEJA SOBRE TANTAS RUINAS

RAMALLAH, 29 (EFE). - La Autoridad Nacional Palestina (ANP) condenó hoy de forma enérgica a Israel por la demolición con explosivos de sus dependencias oficiales en Hebrón, la "Aimara", y por la posible muerte de los entre 10 y 15 palestinos que Israel considera que había en su interior. "Es posible que dentro de la delegación del gobierno en Hebrón haya mártires palestinos", se lamentó Nabil Abu Rudaina, el asesor del presidente de la ANP, Yaser Arafat, al criticar la "demoledora" política de Israel.

El Ejército israelí detonó esta madrugada más de dos toneladas de explosivos en la "Aimara" y destruyó dos tercios del complejo histórico, que data de la época del Mandato Británico (1923-1948). Las fuerzas israelíes están aún a la espera de que se entreguen los palestinos que supuestamente se refugiaban en el interior del edificio, aunque es probable que la mayoría, si no todos, haya muerto en la detonación del complejo.

Otras fuentes consideran que existe también la posibilidad de que los refugiados hayan conseguido escapar antes de las explosiones, cuando el Ejército los exhortó a rendirse por última vez. Abu Rudaina también llamó a la comunidad internacional en general, y a los países árabes en particular, a "ayudar al pueblo palestino contra la agresión israelí".

## Urnas y tensión

LA PAZ, 29 (DPA). - Unos 30.000 efectivos policiales y de las Fuerzas Armadas de Bolivia trabajarán mañana para garantizar el normal desarrollo de los comicios generales.

El ministro de Gobierno, José Luis Lupo, aseguró en una conferencia de prensa que el proceso electoral está garantizado y que la huelga de hambre de un grupo de trabajadores, así como la de un candidato a congresista del Movimiento Indígena Pachacuti (MIP).

Sin embargo, advirtió que cualquier tipo de movimiento, actividad o protesta que vulnere el derecho de los ciudadanos a caminar libremente por la ciudad y desplazarse hasta sus recintos electorales será reprimido.



## LOS XENEIZES, AL ATAQUE POR SATURNINO

Tienen razón Los Auténticos Decadentes. No descubrieron la pólvora pero dejaron en claro que es verdad eso de que "el dinero no es todo, pero como ayuda". Porque con la platita que ingresará al club por la venta de Juan Román Riquelme, Boca tendrá la posibilidad de reforzarse. De esa forma comprenderá un poco más a Independiente, que por ventas de dos de sus jugadores, dispuso del dinero suficiente para contratar refuerzos. Ahora la entidad de la Ribera tendrá facilidades que no tuvo hasta aquí porque, con cash a la vista, todo es más sencillo. Oscar Tabárez sabe que ahora no habrá excusas para intentar la contratación de José Saturnino Cardozo. El paraguayo es el "9" que el DT quiso y sigue queriendo pa-

ra su equipo. En la primera oportunidad, la dirigencia auriazul no pudo contratarlo y terminó inclinándose por Abel Balbo, quien estuvo menos de dos meses para marchar y después decirle adiós a la práctica del fútbol. Esta chance es más concreta pues Boca ya realizó un ofrecimiento. Claudio Luna, el representante de Cardozo, se llevó la propuesta oficial de la entidad de la Ribera, firmada por Gregorio Zidar y Mauricio Macri (900.000 dólares entre préstamo y contrato del jugador). En las próximas horas llegará la respuesta del hombre del Toluca aunque en Boca hay optimismo. La posibilidad de Cardozo hace que empiecen a perder fuerza los nombres de Roberto Sosa y Ernesto Farías.

# SERA EL MEJOR "PASE" DE RIQUELME

Los amantes del fútbol, y en especial del muy buen fútbol, parecen empezar a brindar a cuenta. Es que Juan Román Riquelme está al fin, a un paso de ser transferido al fútbol español. La pregunta que surge es, ¿cómo pueden disfrutar esta noticia los hinchas de Boca? La respuesta es simple: el talentoso volante amenazó con colgar los botines si no se producía su salida del club de la Ribera por lo que esta inminente partida al Barcelona -sí, el club que siempre quiso contar con sus servicios- es la mejor noticia para el país futbolero que quiere ver a "Romy" por mucho más tiempo en las canchas, convencido incluso de que el próximo puede ser "su" Mundial.

JR cumplió con su promesa de no participar de entrenamiento al-

**Convencieron al DT Van Gaal y ahora sólo faltan pequeños detalles para que Juan Román sea, al fin, jugador del Barsa**

gundo de Boca a la espera de una definición favorable en cuanto a una venta. Y la misma está a punto de convertirse en una realidad.

El deseo catalán por Riquelme volvió a tomar fuerza a partir de un cambio de opinión del nuevo entrenador del "Barsa", Louis Van Gaal. El holandés, más duro que una roca, no quería saber nada con que le contrataran al jugador de Boca y en su lugar solicitó la incorporación de Gaizka Mendietta.

Aparentemente, el dirigente Joan Gaspart logró algo que parecía imposible: convencer al DT para que desista de tener al volante español y tenga en cuenta a uno de los grandes ausentes del Seleccionado argentino en Corea-Japón. Con el okay de un Van Gaal aún no tan convencido, se puso en marcha el segundo paso: el del contacto entre los clubes. Boca sabe que no tiene forma de seducir a "Romy" y por eso está dispuesto a negociarlo. Por eso tras la charla entre el propio Gaspart y Mauricio Macri, la



Barcelona lo quiere desde que amargó al Real, en noviembre del 2000. Esta vez va en serio.

operación empezó a tomar forma.

Según puso averiguarse, no aquí porque la entidad "xeneize" mantiene estrictas reservas en el asunto, Barcelona acordó con Boca la compra del 50 por ciento del pase de Riquelme valuado en 12 millones de dólares. Ahora viene el tercer paso que consiste en acordar la parte económica del jugador. Para ello en las próximas horas se entrevistarán los representantes del jugador, Marcos Franchi y Daniel Bolotnicoff con los dirigentes del Barcelona aunque todo parece indicar que se cerrarán los números en forma inmediata.

Por las dudas está agazapado el

Atlético Madrid, quien parece mantener una pequeña esperanza de conseguir el concurso de quien se iniciara futbolísticamente en Argentinos. Pero las cartas ya están echadas. Y el Barcelona tiene los anchos de basto y espada.

La entidad que preside el polémico Jesús Gil y Gil tiene naipes de segundo orden aunque todavía no cede la partida. Por ello apuesta a la oferta del "Barsa" no satisfaga a Riquelme para volver a entrar en acción y tratar de seducir al jugador que, en su momento pudo haber llegado a la entidad "colchonera".

Los hinchas del "Barsa", más

allá del sueño de los del Atlético, ya imaginan a Román desplegando toda su magia por el Nou Camp. Por el sienten gran admiración y desde aquella mañana en que ridiculizó a los jugadores del Real Madrid en la recordada final Intercontinental que ganó Boca en el 2000, pidieron a gritos su contratación. Porque un jugador que luce en gran forma es ideal para el Barcelona; y más lo es cuando acaba de hacerle "morder el polvo" a los rivales de siempre (en alusión al equipo "menengue").

La partida de Riquelme de la Argentina no le agrada a nadie que vibra con el fútbol nuestro. Pero no

hay que ser egoístas: él dijo que si no lo vendían, largaba el fútbol. Por eso la inminente venta a España es una bendición del cielo porque de esa forma, ¡hay Riquelme para rato!

Un amigo de Román que ya le dijo adiós a Boca es Marcelo Delgado, quien viajó desde los Estados Unidos a Dinamarca para efectuar-se la revisión médica que, si resulta satisfactoria, le permitirá incorporarse al FC Copenhagen de ese país.

El "Chelo" dejó la concentración del plantel auriazul en Gaitersburg, y se dirigió al aeropuerto de Washington para abordar un avión con destino al país europeo.

El vicepresidente tercero de Boca, Roberto Digón, confirmó el viaje del jugador pero recaló que "la

**El volante había amenazado con largar el fútbol si no era transferido por Boca; así se lo podrá seguir disfrutando**

venta de Delgado aún no está concretada, porque falta el acuerdo de los clubes".

El dirigente ratificó que existe "plena predisposición" de la entidad de la Ribera por transferir al futbolista, quien está autorizado a permanecer en el país europeo hasta el 7 de julio.

Boca no está dispuesto a venderlo por menos de dos millones de dólares (cerca de 8 millones de pesos), ya que cuando se lo compró a Racing lo había hecho en 6 millones, pero con paridad cambiaria.

En tanto, se confirmó que, tras el partido amistoso que Boca jugará el martes 2 en la ciudad de Houston con el América de México, el plantel regresará al país el jueves 4, en vuelo de la compañía norteamericana United Airlines.

El viernes 5 se entrenarán en el complejo Casa Amarilla, a partir de las 9, mientras el sábado y domingo tendrán día libre. Los jugadores regresarán a los entrenamientos el lunes 8, a las 15.30.

## Pasó el Huracán: hay paz en Patricios En Chaca se queda Furios y se va Pérez

Por el momento, en Parque de los Patricios, reinan aires de paz. Sucede que apareció algo de plata y entonces los jugadores decidieron levantar la medida de fuerza que venían realizando y retomaron los entrenamientos.

El plantel del "Globo" recibió por parte de la dirigencia, el pago de los haberes correspondientes a los meses de marzo y la mitad de abril. Por este motivo los jugadores retomaron los entrenamientos luego de algunos días sin practicar. El plantel aceptó entrenarse además porque apareció la plata que faltaba para pagarles lo atrasado a los futbolistas que estaban a préstamo y no habían percibido el dinero el miércoles, cuando los dirigentes habían "acercado" lo concerniente a enero y febrero. Nos referimos a Buján, Garipe, Erbin,

Moner y Santiago Hirsig, este último uno de los pocos a los que se les renovará el empréstito. Claro que para que los jugadores despusieran su postura de no entrenar influyó la promesa que durante la semana próxima recibirán lo que representa el saldo para quedar al día, llámese resto de abril, haberes de mayo y prima del año anterior. En ese momento también serán incluidos en los pagos el cuerpo técnico encabezado por Miguel Brindisi y los empleados del club, a quienes se les adeuda aún más que al plantel.

De todos formas, de esto se desprende que, pese a la buena onda que imperó en el ensayo de ayer y de hoy, es ineludible la posibilidad de que los problemas vuelvan si la Comisión Directiva no hace efectivas sus palabras.

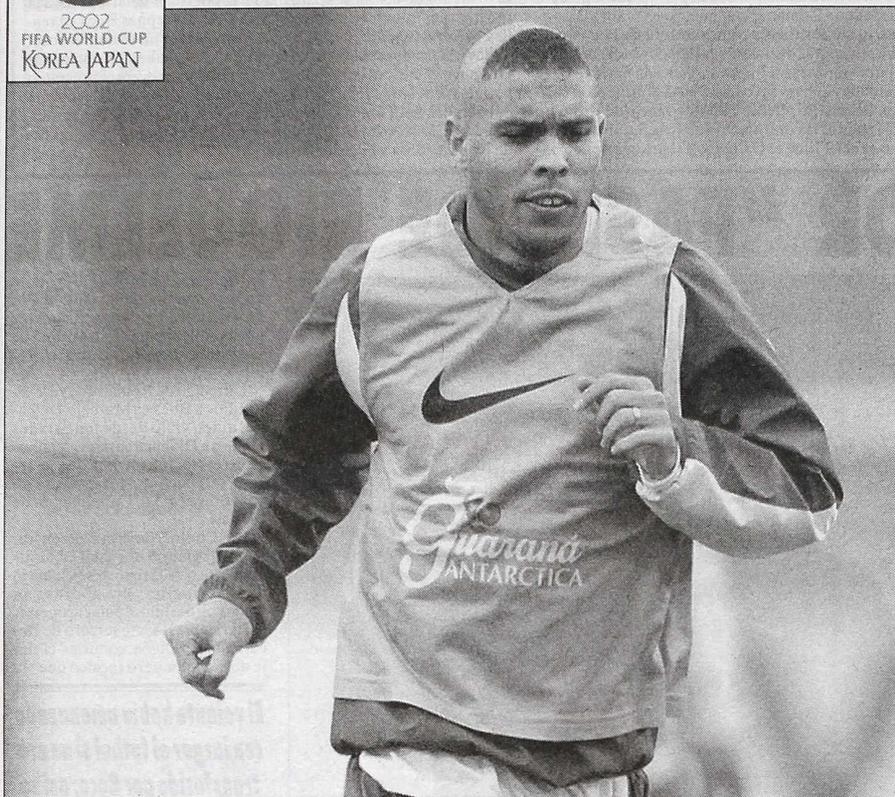
Uno se va y otro se queda. En Chacarita, mientras David Charles Pérez acordó su incorporación a Cerro Porteño de Paraguay, otro defensor, en este caso, Iván Furios arregló su continuidad en las huestes "funebres". El ex hombre de Rosario Central, de 24 años, que jugará la temporada anterior en el equipo de San Martín, se convirtió en nuevo refuerzo del campeón paraguayo de fútbol, de acuerdo a la información suministrada por sus directivos. "Sé lo que es Cerro Porteño, uno de los clubes grandes del Paraguay. Tengo la expectativa natural de jugar en un club con ambiciones de ser siempre campeón", dijo el jugador. Ahora deberá someterse a la revisión médica de rigor para finalmente firmar el contrato, que lo vinculará al

equipo "azulgrana". Cerro, dirigido por el ex zaguero paraguayo Mario Jaquet, se prepara para afrontar el Torneo Clausura que comenzará el 7 de julio próximo.

Por otra parte, los directivos chacarinites lograron retener a Iván Furios, quien se quedará en la institución hasta que termine el próximo campeonato. De acuerdo a lo manifestado por el "Pelado", de 23 años, después "me gustaría poder irme afuera". Cabe destacar, que los dirigentes de Chacarita rechazaron un pedido de préstamo del Chateauroux francés por el defensor, que es el único que quedó de la última línea del torneo pasado, puesto que Pinola se fue al Atlético de Madrid y Leo Ramos a Estudiantes de La Plata.



# BRASIL Y ALEMANIA:



Ronaldo, permanente esperanza de gol para la selección de Brasil. También irá por una cuenta pendiente.

**YOKOHAMA, Japón.** En un Mundial en el cual se destacaron las sorpresas, paradójicamente, mañana jugarán la final Alemania y Brasil, las dos selecciones que -según marca la historia- estuvieron más veces en las finales de las Copas del Mundo. Los europeos: los maestros de la defensa; los sudamericanos: los maestros del ataque. Con estos precedentes y una gran expectativa, a partir de las 8 (hora de Argentina) en Yokohama, Japón, se disputará el encuentro que definirá quién alzará el máximo trofeo del fútbol y que tendrá al italiano Pierluigi Collina como árbitro.

En caso de una victoria alemana, será la cuarta de la historia e igualarán a Brasil en cantidad de títulos mundiales. Si triunfan los brasileños, se convertirán en quintuples campeones del mundo y se alejarán del resto de las selecciones.

**El partido que definirá la Copa del Mundo 2002 se jugará en Yokohama a las 8 de nuestro país**

Sin brillar, los brasileños llegaron a la final después de seis victorias y la mejor producción ofensiva del certamen: 16 goles a favor, de los cuales once anotaron sus estrellas (seis Ronaldo y cinco Rivaldo). Tras haber llegado al Mundial con algunas dudas producto de la complicada forma en que se clasificó en la Eliminatoria Sudamericana, el conjunto de Luiz Felipe Scolari superó en el grupo C a Turquía, China y Costa Rica. En octavos se deshizo de Bélgica, en cuartos de Inglaterra y en la semi de Turquía. Ahora el "scratch" cambió su imagen y es, a consideración de la mayoría tanto en el mundo como en la Argentina, el favorito a quedarse con la copa, la misma que se le negó en la última final de Francia '98, con la derrota 3-0 ante los locales.

Alemania, en tanto, llegó al Mundial tras jugar un repechaje. Sin que le sobrara mucho, el conjunto de Rudi Völler accedió a la instancia decisiva con cinco victorias y un empate, solamente con un gol en contra. En materia ofensiva debe apuntarse que de los 14 goles anotados, ocho corresponden a la mayor goleada del Mundial, 8-0 a Arabia Saudita en el debut. Además a Arabia, en el grupo E, Alemania superó a Camerún e igualó ante Irlanda. En la etapa final, los germanos lograron tres triunfos 1 a 0 sobre Paraguay, Estados Unidos y Corea del Sur.

En cuanto a lo estrictamente futbolístico, los brasileños po-

## PARA LOS DOS EQUIPOS SERA LA SEPTIMA FINAL DE UN MUNDIAL

Una nueva final de la Copa del Mundo de fútbol se llevará a cabo mañana en Yokohama, Japón, cuando se enfrenten Brasil-Alemania, selecciones de vasta historia a lo largo de los mundiales pero que nunca tuvieron el "privilegio" de verse las caras, y en esta nueva final completarán 72 años en las crónicas del máximo torneo de la FIFA.

A la hora de hablar de finales a las que llegaron Alemania y Brasil, ambos seleccionados disputarán su séptima final de sus historias sumando igual número de títulos entre los dos, es decir, siete (tres Alemania y cuatro Brasil).

Brasil ganador en: Suecia '58, Chile '62, México '70 y Estados Unidos '94, aparece como candidato a obtener el título en esta oportunidad, campeonato que se le negó en Brasil '50, aquel recordado "Maracanazo" de Uruguay, y recientemente en Francia '98.

Alemania ganador en: Suiza '54, Alemania '74 e Italia '90, llega lleno de críticas a esta final y con un juego poco vistoso pero efectivo; los reveses del conjunto alemán en sus seis finales hasta el momento disputas se sucedieron en Inglaterra '66, España '82 y México '86, esta última ante la selección Argentina donde Maradona brilló con todo su esplendor.

La historia marca que en compromisos mundialistas alemanes y

brasileños sólo se enfrentaron en una oportunidad cuando Alemania estaba dividida en dos: oriental y federal. Aquel encuentro se produjo en el Mundial que se llevó a cabo en tierra "teutona" cuando lo que quedaba de Brasil del '70 se midió con Alemania Oriental con victoria para los brasileños por 1-0, pero luego nunca se registraron enfrentamientos a lo largo de las competencias, llámese casualidad o destino, los fixtures de ambos estuvieron organizados para que se cruzaran sólo en las finales.

Hasta la fecha, los enfrentamientos directos entre Alemania y Brasil tienen neto color "canarinho", con 17 choques, de los que diez fueron para la verdeamarilla, tres para los germanos y tres terminaron empatados. Si a ellos les sumamos los cuatro partidos con la República Democrática Alemana, el abismo se ensancha: de cuatro partidos, hubo tres victorias brasileñas y un nuevo empate.

En Corea-Japón, los dos finalistas acuden con un saldo impecable, en el que ninguno de los dos cayó ante rival alguno. Brasil logró los nueve puntos posibles en la primera fase, con una diferencia de +8 tantos. Por su parte, Alemania tras una goleada de escándalo de 8-0 ante Arabia Saudita para empezar, encadenó un empate y una nueva victoria para sellar su pase a octavos, con siete puntos.



Marca y ataque, la consigna de Edmílson para el gran choque.

## El "verdeamarelho" desplaza a Francia

Sin importar cual fuese el resultado de la final que disputarán mañana Brasil y Alemania, el conjunto dirigido por Luiz Felipe Scolari, conocido como "Felipao", pasará a ocupar el primer lugar de la clasificación mundial por países de la FIFA, sucediendo a Francia que ocupó ese lugar a lo largo de los cuatro años que pasaron desde 1998 hasta el presente año. La noticia la dieron a conocer ayer fuentes cercanas a la FIFA, que comentaron a algunos medios japoneses la última noticia, anuncio que no será modificado ante una eventual derrota de los brasileños, por esto sea cual sea el resultado de la final del Mundial 2002, el equipo suramericano ocupará la cima del ranking de selecciones.

Brasil compartía con Argentina el segundo puesto de dicha clasificación, y ahora recuperará una primera plaza en la que estuvo por última vez entre el final del Mundial de Estados Unidos '94 y el mes de abril de 2001.

El otro finalista, Alemania, ascenderá desde la undécima hasta la novena posición del ranking, que será publicada por la FIFA el próximo 3 de julio, días después de terminado el Mundial. Alegría no tem fim. Al menos eso parece...

# LA HORA DE LA VERDAD

drán contar con Ronaldinho Gaúcho, quien ya cumplió un partido de suspensión. El autor del segundo gol ante Inglaterra ingresará en lugar de Edilson, en relación a la formación que enfrentó a Turquía en la semifinal. Mientras tanto, los alemanes sufrirán la baja de su mejor jugador de campo, el volante Michael Ballack, por acumulación de tarjetas amarillas. Su lugar será ocupado por Jens Jeremies.

Völler afirmó que su equipo debe mantener la posesión del balón frente al peligro que significa que se hagan de él Ronaldinho, Rivaldo y Ronaldo, que "deberá anular las individualidades de Brasil si quiere ganar" pero que será muy complicado que su rival no genere ocasiones de gol durante 90 minutos. Scolari, que afrontará -según anunció- su último encuentro al frente del Seleccionado, aguardará a que su trío esté inspirado para llegar al tan ansiado "penta".

La final, con Pelé y Maradona en el palco de honor del estadio Internacional del Yokohama, promete iluminar un Mundial de desarrollo opaco e imponer una imagen que corrija la que hasta hoy tiene como principales protagonistas a varios árbitros y jueces de línea haciendo estragos.

Finalmente, este último partido también develará a quién se le entregará el "Balón de Oro" como mejor jugador del torneo (los máximos candidatos, entre otros, son los atacantes brasileños Ronaldo y Rivaldo, y el arquero alemán Oliver Kahn), y quién se corona como el máximo artillero, tabla que hasta el momento es encabezada por Ronaldo (con 6 goles), seguido de Rivaldo y el alemán Miroslav Klose (con 5 goles).

Pragmatismo por un lado y contundencia por el otro, orden defensivo y creatividad, disciplina táctica y talento individual, frialdad y calentura, cerebro y corazón pero el mismo objetivo: la victoria, la gloria, un lugar en la historia. De todas maneras, la final de una Copa del Mundo no necesita mayor presentación, y más si la protagonizan las dos selecciones que más veces (siete con la de mañana) estuvieron en una instancia semejantes.

**Los sudamericanos van por el quinto título y los germanos por el cuarto; dirigirá el pelado Collina**



Oliver Khan, toda una "garantía" en la valla del seleccionado germano que aspira a su cuarta conquista.

## Hasta los inodoros fueron revisados

Sin sorpresas. Sin desmanes. Sin los choques habituales entre los clásicos "hooligans" con otros hinchas de fútbol. En una palabra la seguridad, triunfo. Por esto la policía y todos los organismos encargados de brindar la seguridad a lo largo del certamen mundial quieren terminar el máximo torneo futbolístico sin hechos violentos, controlando hasta el más mínimo detalle para que los espectadores que concurren mañana al estadio de Yokohama gozen de la tranquilidad que se pudo instalar hasta el momento en todas las ciudades donde se disputaron los encuentros de primera fase como de las rondas finales.

En la tarde de ayer, madrugada de Buenos Aires, varios voluntarios junto a miles de efectivos policiales llevaron a cabo una revisión rigurosa en las proximidades del estadio y en el interior del mismo, así se pudo observar cómo los asientos, baños e inodoros del majestuoso reducto de la ciudad japonesa fueron controlados sin excepción para evitar sorpresas no deseadas.

Por otra parte, las mismas autoridades que ayer controlaron el estadio prohibieron una fiesta prevista para 2.000 aficionados alemanes, con motivo de la disputa mañana de la final del Mundial de Corea/Japón.



Personal especializado no dejó sitio del estadio japonés sin examinar exhaustivamente.

BRASIL				ALEMANIA			
Lucio (3)	Edmílson (5)	Roque Junior (4)	Frings (22)	Kahn (1)	Ramelow (5)	Metzelder (21)	
Cafú (2)	Kleberson (15)	Gilberto Silva (8)	Roberto Carlos (6)	Schneider (19)	Hamann (8)	Jeremies (16)	Bode (17)
Rivaldo (10)	Ronaldinho (11)	Ronaldo (9)		Neuville (7)		Klose (11)	
DT: Luiz Felipe Scolari.				DT: Rudi Völler.			
HORA DE COMIENZO: 8.00 DE ARGENTINA. ARBITRO: PIERLUIGI COLLINA. ESTADIO: YOKOHAMA (JAPON).							



Banderas de todos los países engalanan el recinto de la final.

## GOLO, BANDELA Y VINCHA...

El Estadio Internacional de Yokohama, donde se jugará la final del campeonato Mundial de Fútbol 2002, entre Brasil y Alemania, fue inaugurado en 1997 y tiene una capacidad para 70.000 espectadores.

además de haber demandado a Japón una inversión de algo más de 570 millones de dólares para su construcción.

El Estadio Internacional está situado en la ciudad de Yokohama, a 40 kilómetros de Tokio, y es el más importante centro portuario que comenzó a desarrollarse a mediados del siglo XIX y tiene una población aproximada a los 3,4 millones de habitantes.

El recinto donde se jugará la inédita final entre Brasil y Alemania, cuyas selecciones no se enfrentaron en 72 años de historia de los mundiales, tiene una pantalla gigante donde se repiten las jugadas.

En el Estadio Internacional de Yokohama jugaron Japón-Rusia (1-0); Arabia Saudita-Irlanda (0-3); Ecuador-Croacia (1-0), todos por la primera fase del Mundial.

\*\*\*

Las tarjetas rojas que vean los futbolistas alemanes y brasileños en la final del Mundial de Corea-Japón, mañana domingo en Yokohama, serán sancionadas con al menos un partido de suspensión en el próximo choque internacional de la selección del jugador castigado con expulsión directa.

Keith Cooper, portavoz de la Federación Internacional de Fútbol Asociado (FIFA), dijo hoy que la sanción aplicable podría ser válida para un partido del próximo Mundial.

En cualquier caso, los jugadores que sean expulsados por doble tarjeta amarilla no tendrán que preocuparse por ningún tipo de sanción posterior.

\*\*\*

El ganador de la final del Mundial de fútbol que disputarán mañana los seleccionados de Brasil y Alemania recibirá el trofeo original que otorga la FIFA al campeón del mundo sobre el campo del Estadio Internacional de Yokohama, siempre y cuando no llueva.

"Si llueve, llueve de verdad", señaló el portavoz de la Federación Internacional de Fútbol Asociado (FIFA), Keith Cooper, quien añadió que si el domingo llega a llover, el ganador recibirá el trofeo original en la tribuna Imperial, donde estará el emperador japonés Akihito, como sucedió con la final de la Copa Confederaciones del año pasado.

# Ronaldo va por la revancha



El plantel brasileño escucha con atención las últimas instrucciones del director técnico Luis Felipe Scolari.

**YOKOHAMA, Japón.** - Ronaldo está en busca de la gloria perdida. La que se le escapó en Francia. En 1998, el delantero adolescente de cabeza rapada, que había integrado el plantel del Brasil campeón en Estados Unidos 1994, cargaba sobre sus hombros todas las esperanzas de la gente de su país de coronarse pentacampeón. Minutos antes de la final sufrió convulsiones. Pero la expectativa del pueblo brasileño y sobre del marketing que lo tenía como su máxima imagen, lo obligaron a salir al campo de juego a recorrer ese vía crucis que significó su sobre actuación y la derrota del "scratch" a manos de los franceses.

Cuatro años más tarde, luego de recuperarse de una larga y dolorosa lesión, y cuando muchos menos eran los que apostaban por él, Ronaldo Luiz Nazario de Lima está ante la chance de alzar la Copa del Mundo 2002, de ser el máxi-

## El goleador de Brasil tiene una deuda pendiente desde Francia '98, cuando sufrió convulsiones antes de la final

mo goleador y de coronarse con el "Balón de Oro".

El astro del Inter de Milán ha sufrido cambios profundos. A los 25 años, casado y padre, parece estar hoy más fuerte y maduro. En los últimos cuatro años vivió un calvario de problemas físicos, iniciados con la convulsión horas antes de la final de Francia, que siguió con una lesión en la rodilla, dos operaciones consecutivas y dos años fuera de las canchas, a lo largo de los cuales muchos dudaban de que jamás pudiera volver a jugar al fútbol.

Algunas cosas, sin embargo, no han cambiado en cuatro años. Ronaldo sigue hoy siendo un "superastro" del deporte más popular del planeta, tal como comprueban los miles de "flashes" que estallan en las gradas de los estadios cada vez que toca la pelota. Y el futbolista hace todo lo que puede para estimular su imagen de ídolo. Tras mantener un bajo perfil en los primeros partidos de Corea-Japón, en la semifinal contra Turquía apareció con un peinado insólito - con toda la cabeza rapada, salvo por un mechón de cabello en forma de arco sobre la frente - y con botines plateados. Después de marcar el gol de la victoria y de la clasificación a la final - su sexto tanto en lo que va de Mundial - Ronaldo dejó en claro el mensaje que deseaba transmitir con su nuevo "look": después de dos años de dudas, el "Fenómeno" renació de las cenizas, más fuerte y más maduro.

"Se acabó la pesadilla y ahora, ganando o perdiendo, mi gran triunfo es el de haber vuelto a jugar. Pero si no ganamos el título será un fracaso. Muchos dicen que si salimos segundo estará bien, pero no es así. Si no ganamos la copa, esto va a ser un fracaso", reflexionó Ronaldo.

# VÖLLER PRETENDE ORDEN Y EQUILIBRIO

**YOKOHAMA, Japón.** - El técnico de la Selección alemana, Rudi Völler, aseguró que a su equipo no le servirá sólo con defender a la "Triple R" (Ronaldo, Rivaldo y Ronaldinho) y que deberá tener una actitud similar a la que mostró en la semifinal contra Corea del Sur.

"Alemania deberá anular las individualidades de Brasil si quiere ganar. Debemos centrarnos en anular sus individualidades, pero va a ser muy difícil que no nos creen ocasiones de gol, por lo que tenemos que tratar de mantener la posesión del balón, para reducir sus posibilidades de marcar.

Debemos creer en nuestra capacidad, no debemos ser demasiado prudentes", dijo el técnico, quien además se refirió al arquero alemán, al decir: "Kahn es nuestro capitán y el mejor guardameta del mundo. o ha demostrado no sólo con la Selección, sino cuando ha ganado la Liga de Campeones con el Bayern Munich.

Por su influencia en el juego, es tan importante como otros grandes jugadores de campo como Zidane, Ronaldo o Rivaldo".

Völler tratará de igualar mañana a su compatriota Franz Beckenbauer como ganador de la Copa del Mundo como jugador y como entrenador. El "Kaiser" ganó la Copa del Mundo como jugador en 1974, en la final de Munich en la que Alemania derrotó a Holanda y repitió el éxito pero ya como



Los futbolistas alemanes en torno al entrenador Rudi Völler; hay mucha confianza de obtener el cuarto título en la historia de los mundiales, a pesar de reconocer el poderío del conjunto rival.

entrenador en Italia 1990, cuando Alemania derrotó a la Argentina en el estadio Olímpico de Roma. En esa Selección Rudi Völler formaba la pareja atacante con Jurgen Klinsmann.

● **PRESENTE:** El presidente alemán, Johannes Rau, asistirá a la final de Yo-

kohama. En una entrevista, subrayó el solo hecho de que Alemania haya alcanzado la final ya es un motivo de alegría que dará un nuevo impulso al fútbol alemán. "Voy a ser sincero. Siempre hay un resto de esperanza, pero las expectativas que yo tenía no eran

tan grandes, por eso estoy aún más satisfecho con la sorpresa", señaló Rau. ● **SE RETIRAN:** Los delanteros Oliver Bierhoff y Marco Bode confirmaron que vestirán por última vez la camiseta de la Selección alemana mañana en la final del Mundial contra Brasil.

# TURQUÍA HIZO HISTORIA: TERCERA

**Venció a Corea que jugó, muy bien, por 3 a 2 y logró una posición muy destacada en el fútbol mundial**



**Mansiz, pese a la oposición del defensor Lee Min Sung, consigue el segundo gol.**

**DAEGU, Corea del Sur.** - Turquía venció a Corea 3 a 2, con un gol que entró en la historia por haber sido convertido por Hakan Sukur en tiempo récord: a los 10 segundos. Con este resultado el Seleccionado turco, que en este Mundial sólo perdió los partidos que jugó ante Brasil, se dio el gusto de trepar al tercer escalón del podio que encabezarán alemanes o brasileños. Para los hinchas locales fue una gran desilusión no llegar al tercer puesto, pero igualmente reconocieron el esfuerzo realizado y el cuarto lugar conseguido por sus jugadores.

En el habitualmente monótono partido por el tercer puesto hubo varios motivos para no aburrirse. El primero fue el madrugador tanto de Sukur, el más rápido de la historia de la Copa del Mundo. Los otros fueron los goles y las situaciones claras de gol que tuvo un primer tiempo en el cual se notó que en el campo de juego había dos equipos desinhibidos que se preocupaban más por atacar que por defender.

El gol de Sukur en el inicio, sorprendió tanto a los coreanos como a los turcos, y a los millones de televidentes en el mundo. A penas había comenzado el encuentro y los coreanos mostraron lo que sería una constante en el resto de la etapa inicial. El delantero turco arrancó enchufadísimo, fue en busca del dubitativo Myung Bo Hong, le robó la pelota y definió sobre la salida de Woon Lee para establecer la primera ventaja para Turquía y meterse, quizás sin saberlo ni haberlo soñado, en la historia de los mundiales con el gol más temprano.

Pero los coreanos se abalanzaron en busca del empate y no tardaron en conseguirlo. A los 8 minutos, el zurdo Lee Eul Young clavó un tiro libre en el ángulo, inalcanzable para Rustu Recber. Aunque el jugador coreano contó con la colaboración de la barrera turca, en la cual rozó la pelota que descolocó al arquero. El gol levantó nuevamente a los espectadores que habían quedado perplejos ante el revés sufrido en el inicio.

Pero el equipo de Guus Hiddink iba a seguir cometiendo gruesos errores en el fondo. Para colmo la dupla Sukur-Mansiz lució en su máximo nivel. Cuatro minutos después de la igualdad, ambos generaron

una pared formidable en un contragolpe, que culminó con Iihan Mansiz definiendo con el arquero coreano ya en el suelo. Otra vez Turquía arriba y otra vez la desazón en las tribunas.

Esa desazón se agrandaría cuando a los 31 nuevamente Mansiz, gracias a otro formidable pase de Sukur, amplió la brecha en el resultado, picándole la pelota por encima del cuerpo al pobre Woon Lee.

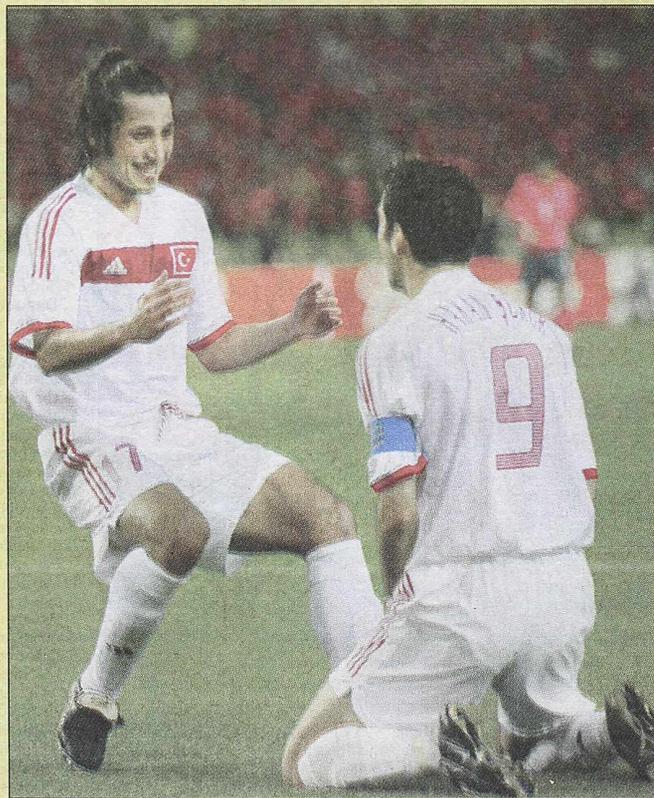
Además de los goles que dejaron a los turcos 3-1 arriba al cabo de la primera etapa, ambos equipos generaron gran cantidad de situaciones del peligro frente a los arcos. Dos veces Recber debió revolcarse para ahogar los gritos a Ahn y a Ki Hyeon.

En tanto que el "uno" coreano Lee evitó la caída de su valla dos veces por definiciones del ayer "temible" Sukur, una de ellas tras un centro que el delantero cabeceó tras sacarle más de dos cabezas en el salto a su marcador. Inclusive el árbitro kuwaití Saad Mane, a instancia de su asistente que levantó la bandera, anuló erróneamente una jugada que Ahn había definido a la red, por una posición adelantada inexistente.

En el complemento, y empujado por el aliento de su público, el Seleccionado de Corea salió en busca de remontar el resultado. En los primeros minutos logró apretar a Turquía contra su arco, pero creando situaciones de peligro sólo con remates de larga distancia que fueron bien controlados por el arquero Recber.

Poco duró el apriete de los asiáticos. Paulatinamente, el equipo de Senol Gunes se fue adueñando de la pelota y de los tiempos del partido, que ya no tuvo el mismo ritmo -vertiginoso- de la primera parte. Sin embargo, en el tiempo de descuento Corea iba a tener al menos el premio a la insistencia con el gol de Chong Gug Song, que remató desde afuera lejos del alcance del "uno" turco.

El final del cotejo mostró a los jugadores coreanos tirados en el suelo llorando y a los turcos levantándolos y llevándolos a saludar a la gente a las tribunas. Todos juntos, abrazados, como el espíritu deportivo dicta que debe ser. Es que en el resultado final, también ambos habían cosechado sus mejores actuaciones en toda la historia.



**La celebración de Mansiz con Sukur de uno de los tantos turcos ante Corea.**



Los turcos se arremolinan en derredor de Mansiz en el festejo del tercer tanto de su equipo.



Tras el partido se unieron los jugadores de los dos equipos y saludaron al p...

# UN FESTEJO ROJO "LUNA" LLEGO HA



El arquero turco Recber se luce al cortar un centro, anticipándose al intento de cabeza de Yoo Sang-Chui.

Explotó la marea turca. Todo el color rojo en el estadio de Daegu, en Corea, y no precisamente el de las camisetas de los coreanos que revelaban en las tribunas del estadio, fue forma de dar comienzo a los festejos desatados al finalizar el encuentro por la obtención del tercer lugar de Turquía. Alegría que traspasó las paredes de cemento del reducto coreano y las fronteras de Corea para ingresar a las diferentes ciudades del territorio turco que dejó de lado todos los sufrimientos de una población que lleva incorporado el espíritu de la lucha y el sacrificio. Con ello, la obtención de la medalla de bronce, que fue el premio que les ofrendaron los jugadores turcos. Y la mejor demostración fue la actitud de ambos equipos cuando festejaron juntos el final del encuentro en una cabal muestra de caballerosidad deportiva, digna de imitar, para esta definición sin precedentes desde todo punto de vista por el tercer puesto de un mundial de fútbol.

Banderas rojas por doquier ilustraron las calles de Ankara y Estambul, niños con las caras pintadas dibujando una sonrisa que sólo el fútbol puede provocarle, mujeres que pueden disfrutar olvidando tradiciones locales y hombres dando a conocer su sentimiento de victoria a los cuatros vientos. Los bocinazos clásicos, el alboroto general acaparó todo el lugar donde se encuentre flameando la bandera roja y la medialuna sobre el costado superior derecho, ese estandarte que más que nunca se ubicará en lo más alto con toda la gloria y el orgullo con que la población turca vive las cosas.

Afuera no quedaron las colonias turcas alrededor del mundo, ubicadas en Alemania y el resto de Europa, como así también en algunos lugares de Sudamérica. Las combinaciones musicales típicas de Turquía no cesan en toda calle donde un turco alzaba de grito de victoria, el tercer puesto era de ellos y la alegría también, dejando atrás aquel memorable triunfo ante China que permitió el pase a la segunda ronda, las victorias posteriores frente a uno de los anfitriones, como fue Japón, dejar en el camino a una de las tantas sorpresas del certamen, como Senegal, tener la

revancha con...  
ra ronda con a...  
tro coreano K...  
venciendo al c...  
Todo con un j...  
tas, con toda l...  
que se desem...  
que dejó aque...  
pa UEFA, an...  
como el Leeds...  
La contra...  
misetas rojas...  
lo de Daegu al...  
formarse con...  
campeonato...  
convirtió en r...  
sueños pero s...  
partido se fue...  
correr de los...

**Los turcos festejaron en todo el mundo el tercer puesto, y fue emocionante el saludo a las tribunas de ambos equipos abrazados**

que se le negó...  
mil personas q...  
contraban con...  
to coreano. La...  
las notas escol...  
jar el mundial...  
rá afrontar aho...  
cira haber esta...  
gran afluencia...  
ron ingresar a...  
occidente difíc...

La segunda...  
rigido por el h...  
del anecdotari...  
ra vez logró un...  
segunda ronda...  
mera vez su pr...  
militares para...  
primera vez su...



Los turcos se arremolinan en derredor de Mansiz en el festejo del tercer tanto de su equipo.



Tras el partido se unieron los jugadores de los dos equipos y saludaron al público; un hermoso gesto para emitir.

# UN FESTEJO ROJO QUE DESDE LA "LUNA" LLEGO HASTA TURQUÍA

## COREA 2

Woo Jee Lee (1)  
 Myung Bo Hong (20) Chun Soo Lee (14) Lee Eal Young (18)  
 Chong Gyu Song (22) Sang Chul Yoo (10) Ji Sang Park (21)  
 Young Pyo Lee (16) Lee Min Sang (19) Seol Ki Hyeon (9) Anj Ihyun Ahn (14)  
 DT: Guus Hiddink

## TURQUÍA 3

Usta Recker (1) Kurtmaz (3)  
 Ayral (4) Ozkan (5) Kartoglu (8) Balogozka (21)  
 Dorali (22) Baskin (10) Mansiz (17) Sultur (8)  
 DT: Seol Gunes

Goles PT: 10o Sukur (7), 8m Lee Eal Young (2), 12m Yim Mansiz (7),  
 Arbitro: Sead Mane (Kuwait), Gol ST: 44m Song Chong Gyu (C),  
 Cambios: En Corea: ST Kim Tae Young (7) por Hong Myung Bo; SM ST Choi  
 Tae Uk (8) por Seol Ki Hyeon. En Turquía: SM ST Okan (7) por Dorali y 40m  
 ST Taylor (4) por Baskin.

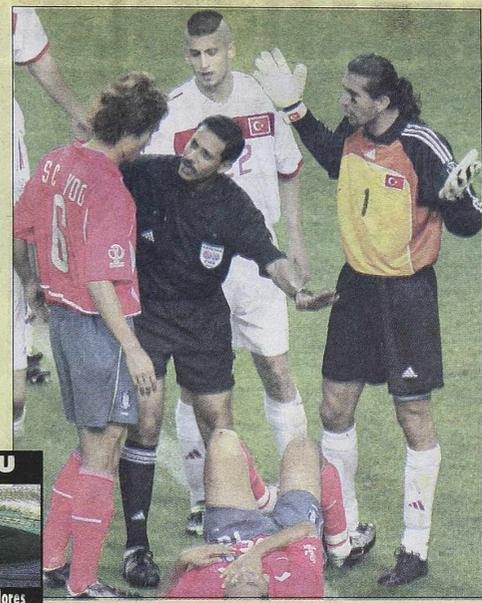
### EL SOBRESALIENTE

**HAKAN SUKUR**  
 El delantero turco abrió el camino a la victoria y dos asistencias suyas permitieron los tantos de Mansiz.

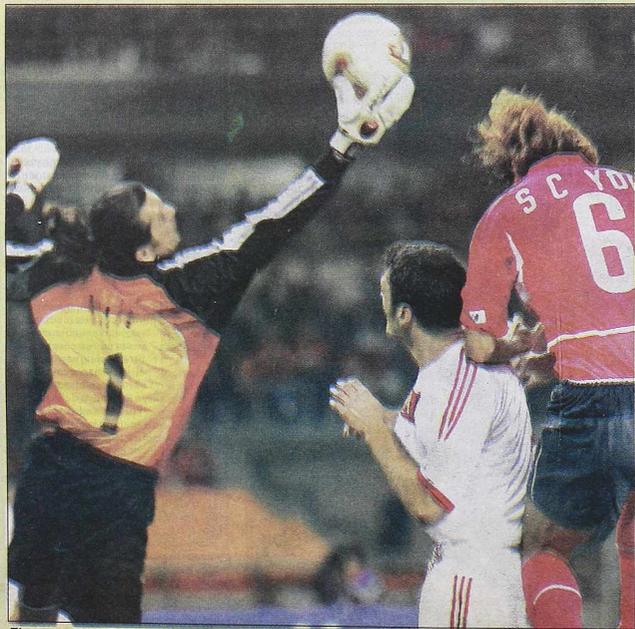
### DAEGU



68.014 Espectadores



El jugador coreano en el suelo por un codazo. El árbitro no vio la falta.



El arquero turco Recker se luce al cortar un centro, anticipándose al intento de cabeza de Yoo Sang-Chui.

Explotó la marea turca. Todo el color rojo en el estadio de Daegu, en Corea, y no precisamente el de las camisetas de los coreanos que revolaban en las tribunas del estadio, fue forma de dar comienzo a los festejos desatados al finalizar el encuentro por la obtención del tercer lugar de Turquía. Alegría que traspasó las paredes de cemento del reducto coreano y las fronteras de Corea para ingresar a las diferentes ciudades del territorio turco que dejó de lado todos los sufrimientos de una población que lleva incorporado el espíritu de la lucha y el sacrificio. Con ello, la obtención de la medalla de bronce, que fue el premio que les ofrendaron los jugadores turcos. Y la mejor demostración fue la actitud de ambos equipos cuando festejaron juntos el final del encuentro en una cabal muestra de caballerosidad deportiva, digna de imitar, para esta definición sin precedentes desde todo punto de vista por el tercer puesto de un mundial de fútbol.

Banderas rojas por doquier ilustraron las calles de Ankara y Estambul, niños con las caras pintadas dibujando una sonrisa que sólo el fútbol puede provocarle, mujeres que pueden disfrutar olvidando tradiciones locales y hombres dando a conocer su sentimiento de victoria a los cuatros vientos. Los bocinazos clásicos, el alboroto general acaparó todo el lugar donde se encuentra flameando la bandera roja y la medallita sobre el costado superior derecho, ese estandarte que más que nunca se ubicará en lo más alto con toda la gloria y el orgullo con que la población turca vive las cosas.

Afuera no quedaron las colonias turcas alrededor del mundo, ubicadas en Alemania y el resto de Europa, como así también en algunos lugares de Sudamérica. Las combinaciones musicales típicas de Turquía no cesan en toda calle donde un turco alaba de grito de victoria, el tercer puesto era de ellos y la alegría también, dejando atrás aquel memorabile triunfo ante China que permitió el pase a la segunda ronda, las victorias posteriores frente a uno de los anfitriones, como fue Japón, dejar en el camino a una de las tantas sorpresas del certamen, como Senegal, tener la

revancha con Brasil por lo sucedido en la primera ronda con aquel penal inventado por el árbitro coreano Kim, hasta llegar a este tercer lugar venciendo al otro dueño de casa, Corea del Sur. Todo con un juego consistente, sin muchas grietas, con toda la experiencia de algunos jugadores que se desempeñan en Europa y con lo mejor que dejó aquel Galatasaray, campeón de la Copa UEFA, ante el poderío de un equipo inglés como el Leeds United.

La contracara a lo ofrecieron el resto de las camisetas rojas, la mayoría, que buscando en el cielo de Daegu alguna explicación, debían sólo conformarse con un cuarto lugar que a principio de campeonato parecía utópico pero que hoy se convirtió en realidad, una realidad sustentada en sueños pero sin bases serias, bases que partió a partidos se fueron fortaleciendo pero que con el correr de los minutos de juego, incluidos los tiempos suplementarios, que agotaron a un grupo de atletas con buenas condiciones futbolísticas.

Todo el magnífico color que le brindó el público coreano a sus jugadores en todos los partidos que la selección de Corea del Sur disputó, por esto hoy no hicieron la excepción en este encuentro en busca del tercer lugar que se le negó, así las lágrimas de alrededor de 50 mil personas que concurrieron al estadio no encontraban consuelo en ninguna parte del reducto coreano. Las bancarrotas personales, las malas notas escolares y otras secuelas que pueda dejar el mundial son algunas de los temas que deberá afrontar ahora el país, más el vacío que producirá haber estado durante un largo mes con una gran afluencia de diferentes culturas que lograron ingresar a un territorio donde la cultura de occidente difícilmente puede imponerse.

La segunda derrota en el debe del conjunto dirigido por el holandés Guus Hiddink será parte del anecdotario de esta selección que por primera vez logró un triunfo, por primera clasificó a la segunda ronda de un certamen mundial, por primera vez su presidente se olvidó de regímenes militares para con los jugadores del plantel, por primera vez su pueblo vivió una gran alegría.

**Los turcos festejaron en todo el mundo el tercer puesto, y fue emocionante el saludo a las tribunas de ambos equipos abrazados**



Algo es algo: los jugadores coreanos festejan su primer gol; quisieron pero no pudieron con Turquía.

### Turco cobró baradito el gol más rapidito

Las cosas más interesantes de este Mundial parecen estar destinadas a sucederse en la fase final, y el caso más notorio es el que aconteció hoy durante el encuentro válido por el tercer y cuarto puesto en el certamen de Corea-Japón, cuando el turco Hakan Sukur marcó el gol más rápido del torneo y en la historia de los mundiales.

El hecho se produjo al inicio del partido entre Turquía y Corea del Sur, cuando el conjunto turco aprovechó al máximo los errores de un mediocampo y defensa coreana que se durmió de entrada, sufriendo el rápido accionar de los delanteros turcos cuando apenas se jugaban 10 segundos del encuentro, anotando el gol más rápido en la historia de las Copas del Mundo. El anterior récord lo poseía desde el Mundial de 1962 el checo Masek Vaelav, que marcó contra México a los 15 segundos.

El partido se disputó en el Estadio de la Copa del Mundo de Daegu, en Corea, y presentó un marcador impresionante para recibir a los coreanos, que llegaron de manera sorpresiva a esta etapa del Mundial, y se encontraron con un gol desde los vestuarios.



**COREA 2**

Woon Jae Lee (1)  
 Myung Bo Hong (20) Chun Soo Lee (14) Lee Eul Young (13)  
 Chong Gung Song (22) Sang Chul Yoo (10) Ji Sung Park (21)  
 Young Pyo Lee (10) Lee Min Sung (15) Seol Ki Hyeon (9) Jung Hwan Ahn (19)  
 DT: Guus Hiddink

**TURQUÍA 3**

Ustu Reçber (1)  
 Alıyel (4) Cezlan (5) Korkmaz (3)  
 Davala (22) Bastuk (10) Kerimoglu (8) Belozoglu (21)  
 Penbe (18) Mansiz (17) Sukur (9)  
 DT: Senol Guner

Goles PT: 10s Sukur (7); 8m Lee Eul Young (C); 12m y 31m Mansiz (T).  
 Arbitro: Saad Mane (Kuwait). Gol ST: 44m Song Chong Gug (C).  
 Cambios: En Corea: ST Kim Tae Young (7) por Hong Myung Bo 33m ST Choi Tae Uk (9) por Seol Ki Hyeon. En Turquía: 30m ST Okan (7) por Davala y 40m ST Tayfur (14) por Basturk.

**EL SOBRESALIENTE**

**HAKAN SUKUR**  
 El delantero turco abrió el camino a la victoria y dos asistencias suyas permitieron los tantos de Mansiz.



El jugador coreano en el suelo por un codazo. El árbitro no vio la falta.

# QUE DESDE LA ASTA TURQUÍA

**DAEGU**

68.014 Espectadores

Brasil por lo sucedido en la primera mitad del partido. El penal inventado por el árbitro, hasta llegar a este tercer lugar por el dueño de casa, Corea del Sur. El juego consistente, sin muchas grietas, la experiencia de algunos jugadores europeos en Europa y con lo mejor de Galatasaray, campeón de la Copa de Europa y el poderío de un equipo inglés como el United.

La oferta que les ofrecieron el resto de las campeonatos, que buscando en el cielo una explicación, debían sólo con un cuarto lugar que a principio de la década parecía utópico pero que hoy se ha convertido en una realidad sustentada en bases serias, bases de partido a partido, con fortalezas pero que con el tiempo de juego, incluidos los tiempos suplementarios, que agotaron a un grupo de atletas con buenas condiciones futbolísticas.

Todo el magnífico color que le brindó el público coreano a sus jugadores en todos los partidos que la selección de Corea del Sur disputó, por esto hoy no hicieron la excepción en este encuentro en busca del tercer lugar. Las lágrimas de alrededor de 50 mil espectadores que concurren al estadio no en vano en ninguna parte del reducido banco de personal, las madres y otras secuelas que pueda derivar de algunas de los temas que debe afrontar el país, más el vacío que produjo durante un largo mes con una serie de diferentes culturas que logran en territorio donde la cultura de la mente puede imponerse.

La herida en el debe del conjunto dirigido por Guus Hiddink será parte de esta selección que por primera vez en su historia, por primera clasificó a la Copa del Mundo de un certamen mundial, por lo que se olvidó de regímenes de los jugadores del plantel, por lo que el pueblo vivió una gran alegría.



Algo es algo: los jugadores coreanos festejan su primer gol; quisieron pero no pudieron con Turquía.

## Turco cobró barato el gol más rapidito

Las cosas más interesantes de este Mundial parecen estar destinadas a suceder en la fase final, y el caso más notorio es el que aconteció hoy durante el encuentro válido por el tercer y cuarto puesto en el certamen de Corea-Japón, cuando el turco Hakan Sukur marcó el gol más rápido del torneo y en la historia de los mundiales.

El hecho se produjo al inicio del partido entre Turquía y Corea del Sur, cuando el conjunto turco aprovechó al máximo los errores de un mediocampo y defensa coreana que se durmió de entrada, sufriendo el rápido accionar de los delanteros turcos cuando apenas se jugaban 10 segundos del encuentro, anotando el gol más rápido en la historia de las Copas del Mundo. El anterior récord lo poseía desde el Mundial de 1962 el checo Masek Vaclav, que marcó contra México a los 15 segundos.

El partido se disputó en el Estadio de la Copa del Mundo de Daegu, en Corea, y presentó un marco impresionante para recibir a los coreanos, que llegaron de manera sorpresiva a esta etapa del Mundial, y se encontraron con un gol desde los vestuarios.

# ESPAÑOL LO DEJO VERDE



Cinto que jugó bien y habilitó siempre a Pelanda, ya cayó pero sigue forcejeando con Costas.

En el cotejo de ida por la final del torneo Reducido, en el que está en juego el ascenso de categoría, se midieron en el Bajo Flores Español y Ferro. La revancha tendrá lugar el próximo sábado en Caballito y el que salga airoso al cabo de estos dos compromisos integrará la lista de equipos que disputarán el próximo certamen del Nacional "B".

En el arranque se acercó Ferro con posibilidades, y un remate de Salmerón probó los reflejos del arquero local, que controló la situación sin sobresaltos. Era la primera oportunidad del partido y el visitante había capitalizado una clara llegada por el centro de ataque.

Pero la respuesta de Español no se hizo esperar y apuró Smaldone por derecha ante la marca de Tula que ante la salida de Yriarte le dio fuerte sobre el arco donde alcanzó a dominar Décima que restó sobre un costado iniciando un nuevo avance para Ferro.

En otra de las jugadas de ataque a cargo del equipo españolista, se escapó Romero ante la marca de Tula y ante la salida del arquero probó como venía y el balón se elevó demasiado.

**GOL DE ESPAÑOL:** a los 12m José Luis Pelanda abrió el marcador. La jugada se inició con una impecable maniobra de Romero por el sector izquierdo que terminó con el envío de un centro bajo sobre el área donde falló Yriarte en el despeje y Pelanda no perdonó y con tiro bajo a la derecha del arquero marcó la diferencia.

Tras la caída de su valla se fue con todo Ferro al ataque. Una corrida de Maximiliano Velázquez con toque posterior sobre el área que encontró bien parado a Luis Sosa, que no pudo conectar ante la marca de Ruiz que logró restar hacia adelante.

Otra arremetida del visitante se dio minutos más tarde cuando Verón entregó el balón por izquierda para la escapada de Klein, quien jugó de inmediato con Salmerón al que cuerpoó Smaldone y le ganó la posición.

Desde un tiro de esquina volvió a acercarse Ferro hacia los veinte de juego cuando el trámite se había equilibrado. Le pegó Luis Sosa en forma cerrada y el balón casi se le "cuela" a Bustos que un paso más adelante aguardaba el centro abierto y el cabezazo.

**EL SEGUNDO, DE NUEVO PELANDA:** a los 34m y luego de una атаque sobre la izquierda, donde por momentos hacia "agua" la defensa de Ferro, Cinto envió centro sobre el área y de nuevo Pelanda marcó con zurda el 2-0 para Español.

Cargó Velázquez por derecha en otro intento del visitante y ante la presencia de Satang entregó corto a Luis Sosa que se demoró en la devolución y el balón se le fue por un costado.

## Cole lo vio a Lafe y se achuchó

Llegó la hora de la verdad para el certamen de la Primera C. Se jugó esta tarde en la cancha de Platense, el partido de ida final por el único ascenso a la Primera B. Como era de suponer, el clima en las tribunas fue excepcional. Dos hinchadas de gran predicamento en el fútbol sabatino. Prueba del gran interés que despertó el encuentro, lo da el hecho de que el mismo debió retrasarse en su inicio, en virtud de la gran cantidad de público que había en las afueras del estadio "calamar", tratando de obtener su entrada y el posterior ingreso.

El partido en el comienzo marcó una paridad manifiesta. Ninguno quería ceder terreno. Jugaban cada balón, como si fuera el último.

La primera aproximación de peligro, le correspondió a Laferrere, cuando a los 6 minutos, hubo un centro de Juan Ledesma al corazón del área rival, falló Allesandrello en el despeje, la tomó Blanco de bolea y en forma brillante el arquero Ungaretti pudo sacar al córner.

Las acciones seguían siendo muy disputadas. A falta de técnica, los hombres ponían todo de sí.

Pasados los 10 minutos, otra para el "verde". Pase de Blanco para Cecilio Galeano que sacó el disparo y respondió bien Ungaretti.

Los de "Cole" no se quedaron atrás. Respondieron de contragolpe con una combinación de Koegler con Alfonso Ayala y finalmente el

remate de Meinecke que se fue desviado.

Lentamente, iba imponiendo el equipo de Sergio Quiroga un leve predominio.

Alrededor de los 22 minutos, disparo de media distancia de Galeano que se fue levemente desviado.

Cuando se disputaban los 32 minutos, **LAFERRERE ENSEÑA EL CAMINO: centro desde la derecha de Jorge Blanco al punto del penal, cabezazo mordido de Zaccardo al primer palo de Ungaretti, el balón besó la base del poste e ingresó en la valla.**

Sin haber impuesto una neta superioridad, lo de "Lafe" había sido mejor y justificaba la apertura.

Pero la alegría no duraría mucho, puesto que a los 37 minutos, **EMPATO COLEGIALES: buen pase de Koegler que dejó solo entrando por la izquierda a Alfonso Ayala que con un remate cruzado derrotó a Verza.**

Hasta el final de la etapa, ambos

pugnaron por desnivelar. Al descanso, con un marcador que se ajusta a lo observado.

### ● SEGUNDO TIEMPO

Las acciones no variaron en forma sustancial. Todo siguió siendo discreto. Más fuerza que fútbol. La mayoría de las jugadas, en la zona media. Aisladamente alguno avisaba y llegaba al arco contrario.

La cancha pareció inclinarse hacia la valla de Ungaretti, que lentamente se fue convirtiendo en figura.

Los minutos fueron corriendo. Laferrere quería y no podía. Colegiales jugaba de contragolpe.

El próximo sábado será la revancha, posiblemente en cancha de Almagro. Laferrere cuenta con ventaja deportiva.

Y a los 18 minutos, **"LAFE" OTRA VEZ AL FRENTE: centro de Jorge Blanco desde derecha al primer palo y Valdez en su afán por rechazar no hizo más que introducir la pelota en su propio arco.**

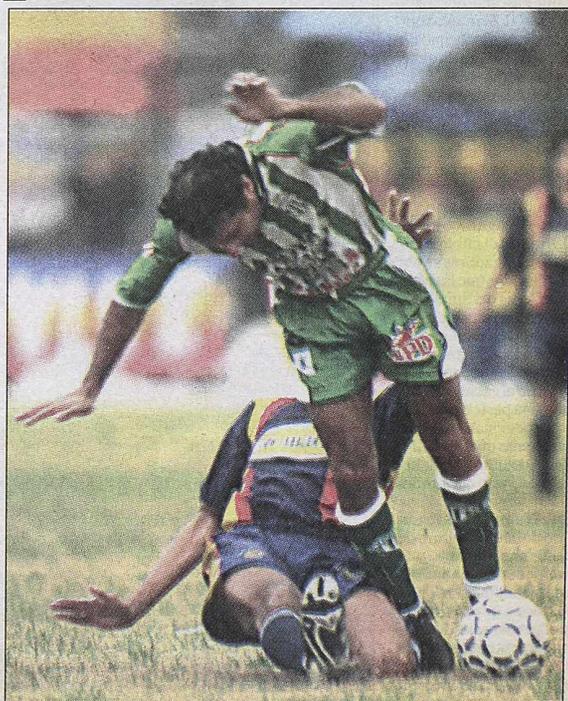
### COLEGIALES 1

**COLEGIALES:** Ungaretti; Allesandrello, Rojas y Valdez; Leserre, Sebastián Benítez, Agüero y Juan Carlos Ledesma; Koegler; Alfonso Ayala y Meinecke. **DT:** Walter Cataldo. **SC:** Ottamendi, Panza, Rensinski, Balkenende y Jorge Molina.

**LAFERRERE:** Verza; Verón, Cafferata y Raúl Nieva; Adán Molina, Carlos Cáceres y Galeano; Jorge Blanco y Juan Ledesma; Rufini y Zaccardo. **DT:** Sergio Quiroga. **SC:** Fernando Rodríguez, Gallo, Bustos, Benedetto y Rearte.

**Árbitro:** Alejandro Derevnin. **Cancha:** Platense (local Colegiales).

### LAFERRERE 2



No lo fue fácil el viaje de Lafe para jugar con Colegiales. Partido duro.

# A FERRO Y AHORA SUEÑA

En una de las llegadas de Español, Smaldone entregó en tres cuartos de cancha a Pelanda y éste jugó enseguida con Cinto que quiso enviar sobre el área pero antes cruzó la pierna Reinoso y tras dominar la situación jugó hacia atrás con su arquero.

**EL TERCERO:** un envío de Pablo López que llegó sobre el área de derecha a izquierda y Pelanda que se eleva sobre dos defensores para conectar de cabeza y desviar la trayectoria del balón. Un golazo a los 42m, casi en el epílogo de la etapa que terminó 3-0 en favor de Español.

## ● SEGUNDO TIEMPO

Los sucesivos intentos de Ferro por achicar la diferencia en el marcador formaron parte del tramo inicial del complemento. Luego volvería a encausar su juego el conjunto local y las llegadas a las áreas se fueron dividiendo.

En las primeras chances que tuvo el equipo de Della Pica, estuvo cerca Luis Sosa, que en algunos desbordes llevó peligro al área adversaria, también lo hizo Costas en dos o tres llegadas y el ingreso de Tosi le daría mayor presencia ofensiva, aunque bien contrarrestada por una estricta marca impuesta en la última línea rival.

La salida de Español por parte de Smaldone hacia el desborde de Romero, que luego fue reemplazado por Luna, fue un de los pocos intentos ofensivos frente al constante trabajo de Verón en el medio, repartiendo juego hacia adelante.

**DESCONTO FERRO:** el 3-1 en los 36m de juego llegó mediante un cabezazo de Bevacqua, quien había ingresado en reemplazo de Décima en esta segunda parte, y marcó el único tanto para Ferro, que cayó de visitante en la primera final.

**DEP. ESPAÑOL 3**

**FERRO 1**

**ESPAÑOL:** Bustos; Néstor Fernández, Ruiz y Stang; Masuero, Smaldone, Huertas y Cinto; Pablo López; Pelanda y Franco Romero. **DT:** Hilario Bravi.

**FERRO:** Raña; Jorge Reinoso, Tula, Yriarte y Maximiliano Velázquez; Verón, Décima, Luis Sosa y Klein; Costas y Salmerón. **DT:** Rodolfo Della Pica.

**Árbitro:** Daniel Raffa.

**Cancha:** Español.



Los del Bajo Flores sorprendieron al verde de Caballito, con el arma preferida de su adversario, los centros y los cabezazos. Español convirtió tres tantos en el primer tiempo y después se refugió, para defender el negocio. Aquí Reinoso le gana a Franco Romero.

HOMENAJE A  
JUAN CARLOS  
"TITO" LECTOURE

**Sábado 13 de Julio**

TITULO MUNDIAL MOSCA OMB

**ADONIS RIVAS**  
Nicaragüense  
Campeón Mundial  
vs.  
**OMAR NARVÁEZ**  
Argentino

POPULARES \$ 10.-  
entrada \$ 4324-1010

**LUNA PARK**  
ANIVERSARIO  
1932-2002

por siempre  
**RODRIGO**  
EDICION ESPECIAL SEGUNDO ANIVERSARIO

**\$8<sup>90</sup>**

**OBSEQUIO,  
EL CD "UN LARGO  
CAMINO AL CIELO"**

**MAGENTA crónica**  
FINANCIA UNO AL PUEBLO

**ADQUIERALO EN KIOSCOS DE CAPITAL Y GRAN BUENOS AIRES**

# Argentina no pudo con Brasil

**BRASILIA, 29 (Télam).**- El seleccionado argentino de voleibol sucumbió hoy ante el de Brasil, defensor del título, por 3 a 0, en Brasilia, en el segundo compromiso de ambos equipos por el grupo A de la 13ª Liga Mundial.

Argentina, con una pobre actuación de Marcos Milinkovic (tres puntos), no le pudo hacer frente al mejor equipo del momento y fue derrotado en el gimnasio Nilson Nelson de la capital brasileña con parciales de 25-21, 25-21 y 25-19, en 65 minutos.

Fue un comienzo previsible para el seleccionado nacional en la Liga Mundial: dos derrotas como visitante ante Brasil (ayer 3-1).

La clasificación argentina para la ronda final del torneo comenzará a definirse el fin de semana que viene ante Polonia -en teoría, el rival a vencer en esta etapa- en dos encuentros que se disputarán el sábado y domingo en el estadio Aldo Cantoni, de San Juan.

El seleccionado nacional, está claro, necesita alcanzar un pico de rendimiento para hacerle frente a Brasil y hoy estuvo lejos de conseguirlo.

El equipo recién comenzó la competencia fuerte del año (antes de la Liga Mundial sólo realizó una gira

## Por la Liga Mundial de voleibol perdió 3-0; el próximo fin de semana enfrentará a Polonia

amistosa por Canadá) y aún no encontró su mejor línea de juego.

Encima Milinkovic, su figura estelar, tuvo hoy un desempeño sombrío y no pisó la cancha en el último set.

Brasil mostró dos caras nuevas respecto de su victoria de ayer: Dante y Henrique en lugar de Nalbert y André Heller. Y el resultado fue un margen de error más reducido, en el servicio y en ataque, una combina-

ción que complicó las posibilidades argentinas.

Sin el aporte de Milinkovic (dos puntos en el primer parcial), bien controlado por el bloqueo, el seleccionado nacional no encontró, fuera de los arrestos individuales de Hugo Conte, la fórmula para castigar a la recepción brasileña.

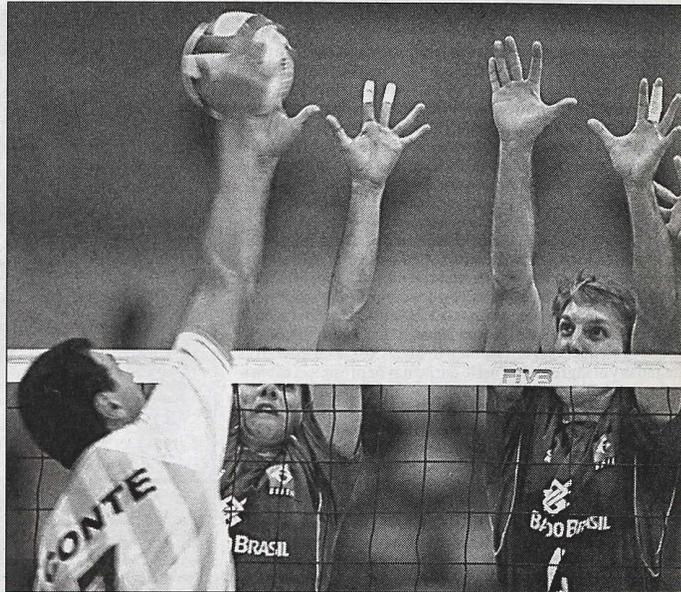
Brasil se llevó así el período inicial por 25-21, marcador que repitió en el segundo segmento impulsado por los brazos de Giba (15 puntos, máximo anotador del partido) y la aparición de Dante.

El elenco de Argentina, pese a todo, recuperó un poco el sentido colectivo del juego, atributo que no le alcanzó para comprometer a su rival.

Con el 2-0 abajo, el técnico argentino, Carlos Getzelevich, dispuso el ingreso de Gustavo Scholtis por el apagado Milinkovic, quien ya no volvió a entrar a la cancha en el resto del cotejo.

El juvenil cordobés tuvo algunos aciertos pero Brasil, por entonces, ya marchaba sin fisuras hacia la victoria trabajando bien sobre la deficiente recepción argentina.

La indiscutida autoridad del juego brasileño no permitió gestos de sorpresa por la contundencia del resultado, pero el equipo argentino dejó en claro que aún tiene que ajustar aspectos del juego para sumar puntos de a dos el



Hugo Conte y los brasileños Mauricio y André Heller en un pasaje del cotejo.

### BRASIL

Mauricio (2), Giba (15), Gustavo (8), André (9), Dante (12) y Henrique (12) (F); Sergio (libero). Entrenador: Bernardo Rezende. Luego ingresaron: Anderson (1), Ricardo (0) y Giovane (1).

### ARGENTINA

Weber (1), Elgueta (10), Conte (6), Milinkovic (3), Giani (10) y Spajic (5) (F); Meana (libero). Entrenador: Getzelevich. Luego ingresaron: Peralta (2), Scholtis (4), Ferraro y Porporatto (0).

Parciales: Argentina 21-25 (21m.), 21-25 (23m.) y 19-25 (21m.).

Estadio: Nilson Nelson, de Brasilia.

Primer árbitro: José Pérez Vento (Cuba).

Segundo árbitro: Perdigón Cedeño (Venezuela).



Lapentti sonríe: venció a Pavel y está en octavos.

## NALBANDIAN: QUE PASE EL QUE SIGUE

La excelente devolución y la decisión para jugársela en la red son los principales argumentos con los que David Nalbandian está hilvanando una fantástica producción en Wimbledon, donde tiene el privilegio y además la responsabilidad de ser el único argentino que sigue en carrera. El cordobés de Unquillo puede decir con orgullo que se metió en la segunda semana del torneo más importante de tenis, después de dejar en el camino al suizo George Bastl por un triple 6-2. Fue una victoria contundente, tal como lo marcan las cifras, y que muestran el potencial de Nalbandian, ya que su rival venía de sacar de competencia nada menos que a Pete Sampras. En octavos de final, el ganador del Abierto de Estoril tendrá un difícil compromiso frente al australiano Wayne Arthurs, quien dio cuenta de su compatriota Taylor Dent, en un partido que duró cuatro sets y que no tuvo breaks. Se-

rará una empresa complicada porque Arthurs, un típico doblista, es realmente duro en canchas rápidas y posee un servicio respetable. Pero también hay que respetar a nuestro representante por ser el que más servicios quebró en lo que va del torneo. Con ésta victoria Nalbandian empieza a entrar en la consideración del entrenador de Copa Davis, Alejandro Gattiker, de cara al match de semifinales frente a Rusia. David rinde bárbaro en la superficie que nos pondrán los europeos. Para colmo ellos no están en buen momento ya que a la eliminación de la hierba londinense de Marat Safin se sumó ayer la de Yevgueny Kefelnikov, a manos del belga Xavier Malisse.

También ganaron el ecuatoriano Lapentti, el holandés Krajicek, el australiano Philippoussis y el local Rusedski. Entre las mujeres avanzaron Serena Williams, Capriati, Mauresmo, Rubin, Hanchutova y Dokic.

## Piñas para combatir el frío

Jorge "La Hiena" Barrios y el campeón sudamericano de los ligeros, Ricardo "Kojak" Silva, protagonizarán el combate central de la velada boxística denominada "Fieras en el Sur" que se realizará hoy en el estadio municipal Juan Bautista Rocha de Río Gallegos. En la misma reunión, la campeona nacional pluma, Marcela "Tigrera" Acuña, le dará revancha a Carmen "Guapa" Montiel, sin exponer su corona.

Por otro lado, en la FAB, el cordobés Martín Tulián (6-1-1, 3 KO) se medirá a diez vueltas con el invicto sanjuanino Mauricio Cabrera (10-0-0, 5 KO) en el combate de fondo.

## crónica AVISOS AGRUPADOS - AVISOS AGRUPADOS crónica

**CAROLITA TOMO LA LECHITA Y ME DEBORAS LA COLITA** 24 HS \$5 \$10 \$15 4312-4407

**COLITAS ESPECTACULARES** Bebidas Pechuqueras y Colexita Ardiente 24 HS. 4342-9104 \$30

**SIN MENTIRAS!!!!** Vení a acabar en mis labios de fuego!!!! 4786-0310 24hs.

**KATTY Y LORE** Ardientes besos negros + 69 24 hs. 4982-2232

**TRAV. CAMILA Y SU MADRE FEM JUNTAS PARA VOS** 24 HS. 1H \$25\*\*\*4381-6239

### AVISOS AGRUPADOS-AVISOS AGRUPADOS

**CECILIA** NENA DULCE BUCAL + 69 + COLITA \$20 24 hs. 4612-1627

**LOBAS SEDIENTAS** de placer 1h. \$25 priv/dom. 24 hs. y DGOS- 4382-0477

**CONEJITA PENDEJITA SEXY** Colita Fogosa Inasaciable - Bucal siglob. \$10 24 hs. 4371-9840

**BARBY MUÑEQUITA DE...** LUJO Z/O NUEVO DEPTO 24 HS. TE. 4483-4709

**FLORES** 24 HS. DE PLACER Priv/dom \$20 4613-7553 Alt. Rivadavia 6900

**BIBI 23 PARAGUAYITA X DELANTE X DETRAS** 1h \$20\*4373-6861

**ADRIANA 37 ROSAS BUCAL-COLITA \$15** 24 HS PRIV/DOM - 4384-1141

**CONEJITA PLAY BOY SOL RUBIA 19 AÑOS** Corrientes y Callao 4373-3971

**NATTY TE TRAGA LA LECHITA Y TE ENTREGA LA COLITA** \$10 \$15 24 HS 4312-7195

**SERVICIO COMPLETO \$10** - CLIMAT. - 24 hs. 4382-4912 Acept. Patacones y Lecop

**SHOW DE LESBIANISMO** Mirá jugá y participá \$10 24hs. Tel: 4686-4163

**TRAV KITTY DELGADA** BOQUITA CALIENTE \$10 24 HS. 4384-1141

**PARAGUAYITAS 18 Y 18** CALIENTES 1/2 H \$15 1 H \$25 24 hs. - y DGOS. PRIV/DOM 4953-9478

**VERONICA(21)** ¡ VALE TODO! ¡ X DELANTE X DETRAS \$20 \*4373-2798

**SERVICIO COMPLETO \$10** - CLIMAT. - 13-23 hs. 4953-3718 Acept. Patacones y Lecop

**BOQUITA \$5** \$2 / 2 \$13 1h. \$20 1 h. c/cola + 69 \$ 30 Corrientes 1642 P.12 "23" 4371-2802

**AZUL Z/CASEROS** Nivel VIP 4716-6741

**2 JUNTITAS** Para vos ¿te imaginás? 24 hs. \$20 4371-5006

**OFERTA INAUGURACION** 1 pvo \$10 noche entera \$20 FERRE 2232 BEATRIZ LA GATA DEPTO 1 ARDIENTE Y SUS GATTITAS LANUS (E)

**TAMARA** SENSUAL Y ATRÉVIDA 1 H. \$15 24 HS. 4381-0736

**BELEN 23 BRASILEIRA** RUBIA EXUBE COMP \$20 \*4371-6522

**RUBIA Y MOROCHA** Se toman todo + cola + aparatos 1h \$25 Prov. Dom 24 hs. 4313-7466

**PARA PUBLICAR EN AVISOS AGRUPADOS** - AV. GARAY 340 CAP.

# ARGENTINO: PROGRAMA PARA EL LUNES

**1ª CARRERA** Pr. BRIOLET (Com. Ap. Doble) - 1.000 Mts. A las 18  
(APUESTAS A GANADOR, SEGUNDO, TERCERO, EXACTA, IMPERFECTA Y TRIFECTA - Tripto 1er. Pase)

4 ULT.PERF.	ANOTADOS	JOCKEY	e/k.	PADRE-MADRE	CUIDADOR
9L 8L 0L 7L	1 SWEET CARE	A. Recuero-3	457	Skip a Charge-Sweet Ana	O.D.López
— 2L 5S 0S	2 LIGHT ON WOOD	X.X.	457	Kitwood-More Lightly	L.Torres
0P 9S 3P 0P	3 FIRST THE FIRST	R.Cunz-3	457	Parade Marshal-C.Cambria	J.D.Oural
0S 0P 5P 0P	4 COMEDIAN	D.Ramella	457	Bombazo Toss-Coisa	H.H.Fajardo
0S 0P 0P 0S	5 BELLA DORMELLA	A.Glades	457	Bid Us-Luna Dormella	R.Reinhart
— — 0P 0P	6 LIFT TEMPORAL	E.Ortiz-2	457	Rudy's Fantasy-L. del Alba	Jorge Garcia
7S 2P 4P 1E	7 TUTORA MAXIMA	J.Herrera	457	Capo Maximo-Cantautora	L.Fuentes
8S 6P 6S 0S	8 DIDACTICA HEI	R.Pedernera	457	Heist Chaplet	R.C.Niava
9L 8L 8L	9 ASESORA BEAT	J.Cabrera-4	457	El Asesor-Certeza Bid	R.C.Gregorio

Cand.: TUTORA MAXIMA (7) Enem.: Comedian (4) Sport: First The First (3)

**2ª CARRERA** Pr. REFINADO TOM (Fin. Ap. Doble - Com. Ap. Doble) - 1.000 Mts. A las 18.25  
(APUESTAS A GANADOR, SEGUNDO, TERCERO, EXACTA, IMPERFECTA Y CUATRIPECTA)

4 ULT.PERF.	ANOTADOS	JOCKEY	e/k.	PADRE-MADRE	CUIDADOR
6P 8P 6P 0P	1 KACARENA GLORY	R.Arrada	454	Share The Glory-Uki	G.V.Mercuau
— 8P 0P	2 KLEILA	J.Paulé	455	Freelancer-La Azafata	A.Maugeri
— 8P 2P	3 JACOBA	J.R.Méndez	457	Choir Prospect-Una Tonta	O.M.Rodríguez
— — — —	4 DRA. LOVER	Caro Lover-Dra. Alejandra	457	Caro Lover-Dra. Alejandra	A.E.Caliva
— — — —	5 DINA MARIA	G.Sedani	457	Choir Prospect-Petite Maza	A.D.Duhalde
0S 0P 3S 6S	6 CONFILITIVO	R.Cunz-3	457	Confil Titou Chantajeada	J.F.Emmen
— — — —	7 MADRE SIOMARA	M.Méndez	457	El Enviado-Yolcar	J.L.Bravo
— — — —	8 FREE CATHY	F.Coria	457	Freelancer-Katie	H.Del V.Piriz
— 5S 5S 6S	9 BELLEVUE	J.Batrini	454	Rainbow Corner-Belice	C.Godoy
— — — —	10 REGI TOSS	M.Cafere-2	457	Omar T.-Escaballistica	F.H.Doval
0P 7P 8P 4S	11 DOP PINGA	J.Herrera	457	Doppler-Stann Creek	N.Angello
5P 3P 5S 2S	12 LAND TOSS	R.Cunz-3	457	Fine Toss-Landmark	H.M.Pérez
— 1P 1P 7P	13 CONTROVERTIDA	A.Glades	457	Candero-Platona Grande	J.C.Niava
— 0P 4P 3P	14 FREE JOLLIE	A.Glades	454	Freelancer-Peña Linda	R.A.Zabala

Cand.: JACOBA (3) Enem.: Free Jollie (14) Sport: Land Toss (12) Lan.: Lady Raquel (6)

**3ª CARRERA** CLASICO PRENSA HIPICA (L) - (Fin. Ap. Doble - Com. Ap. Doble) - 1.000 Mts. A las 18.55  
(APUESTAS A GANADOR, SEGUNDO, TERCERO, EXACTA, IMPERFECTA Y TRIFECTA - Tripto 1er. Pase)

4 ULT.PERF.	ANOTADOS	JOCKEY	e/k.	PADRE-MADRE	CUIDADOR
5P 6P 3P 5P	1 RITZ BOSS	J.Paulé	756	Ritz-Boscosa	H.R.Pavarini
4P 2S 4P 2P	2 FIRE TOSS	Ch.Dominguez	659	Fine Toss-Fire Side	H.M.Pérez
2S 3P 9L 0S	3 ESTAMBUL	L.Villalba	557	Kitwood-Espanatada	H.J.A.Torres
1P 3P 2P 3P	4 CONFLICTIVO	P.Falero	754	Johnny's Prospect-Gutey	H.Delli Quadri
6S 1P 1P 7S	5 ADRIANO H. CAPO	C.Ornato	456	Capo Maximo-Six Pets	C.Ornato
8S 2P 1P 4P	6 FORTY LANGUIDO	J.Noriega	456	Road-Lazy Girl	E.A.López
1S 1S 2S 5S	7 SPEAKING	C.Quiroga	455	Speakerphone-La Proa	J.A.M.Neer

Cand.: FIRE TOSS (2) Enem.: Forty Languido (6) Sport: Estambul (3)

**4ª CARRERA** Pr. MI SUREÑA (Fin. Ap. Doble - Com. Ap. Doble) - 1.400 Mts. A las 17.25  
(APUESTAS A GANADOR, SEGUNDO, TERCERO, EXACTA, IMPERFECTA Y TRIFECTA - Pick 4 1er. Pase)

4 ULT.PERF.	ANOTADOS	JOCKEY	e/k.	PADRE-MADRE	CUIDADOR
— — 9S	1 SECRETARIA	J.Paulé	255	Halo Sunshine-Cipayo's Pet	A.Sánchez C.
— — 5P	2 MISS ADORA	G.Sena	255	Numerous-Gloriadora	U.L.Brisco
— — 5P	3 MAGIC CANDY	P.Robles	255	Candy Stripes-Marionette	D.E.Pascual
6S 4P 7P 0P	4 FRENCH VICTORY	A.Giorgis	255	Louis Quatorze-Victoria Fern	A.D.Eichart
— — — —	5 EXTRA LAY	X.X.	255	Lairo De Bambuco-Castilla	J.C.Maldotti
— — 0S 2S	6 MON BON BON	P.Falero	255	Alpino Strip-Ecoorea	E.J.Bianchi
— — — —	7 SWEET FITZ	A.Marinhas	255	Ride The Rails-La Altanera	H.R.Niava
— — — —	8 LA OPORTUNIDAD	L.Carabagal	255	Sonus-Chuva	C.D.Etchechery
— — — —	9 CHINESE DRESS	J.Medina	255	Sonus-Chuva	Idem
— 8S 6P 4P	9a TRIMMER OF STAR	J.C.Méndez	255	Southern Halo-Trail Blazer	C.A.Zarlungo
— 10P 8P	10 SWEET SPEECH	J.Herrera	255	Victory Speech-Sweet Halo	C.A.Zarlungo

Cand.: MON BON BON (6) Enem.: Magic Candy (3) Sport: Miss Adora (2)

**5ª CARRERA** Pr. AGAIN (Fin. Ap. Doble - Com. Ap. Doble) - 1.000 Mts. A las 17.50  
(APUESTAS A GANADOR, SEGUNDO, TERCERO, EXACTA, IMPERFECTA Y CUATRIPECTA)

4 ULT.PERF.	ANOTADOS	JOCKEY	e/k.	PADRE-MADRE	CUIDADOR
— — 0P	1 SOBERANO	A.Giorgis	557	Rainbow Corner-Sourante	G.D.Cagliuzzi
— — 0P	2 HIASAS STAR	J.B.Martinez	554	Shenka Bull-Saeta Rolling	A.A.Richard
— — 0P	3 ECONOMIC	J.Arana	557	Engrillado-Pascualita	M.F.De Rose
3P 4P 4P 3P	4 COUNTRY LOVER	M.Jaime-3	557	Caro Lover-Country Jat	A.Adami
— — — —	5 BID LESS	L.Quiroga	557	Bid Us-Lealtad	J.A.García
— 0P 0P	6 PERDON JULIAN	J.Cabrera-4	555	Turandot-Perdonala	O.F.Blanchet
0P 9P 0S 0P	7 TRONEL	A.Barríos	554	Lode-Centina	F.G.Ayala
— — — —	8 DARLEY DALE	G.Solis-2	557	Binario-Dance All Night	R.M.Juárez
— — — —	9 ANGEL TOTO	J.Medina	557	Brújulo-Anda-Saeta	P.J.Conde
0S 0P 3P 0P	10 TRAMELMIC	J.Medina	557	Another-Tabo Nec Tin	L.R.Rochet
0S 0S 7P 0P	11 CHUEQUITO IN	C.Dominguez	554	Invasor-Munrica	T.E.Albornoz
8P 0P 0P 0P	12 LUYLU IN	W.Soto-4	554	Egalize-Rulina	T.E.Albornoz

Cand.: COUNTRY LOVER (4) Enem.: Soberano (1) Sport: Angel Tolo (9) Lan.: Tramelmic (10)

**6ª CARRERA** Pr. JUVENECIA (Fin. Ap. Doble - Com. Ap. Doble) - 1.200 Mts. A las 18.20  
(APUESTAS A GANADOR, SEGUNDO, TERCERO, EXACTA, IMPERFECTA Y TRIFECTA - Tripto 1er. Pase)

4 ULT.PERF.	ANOTADOS	JOCKEY	e/k.	PADRE-MADRE	CUIDADOR
0S 7P 4P 2P	1 SHY FUYI	C.Domingo	457	Shy Tom-Fuyita Toss	E.O.Donado (h)
4S 1S 7S 8S	2 PECHERONA	R.Alzamendi	457	In Class-Pecherita	L.D.Racco
7S 5P 8P 0S	3 MATRI CORSA	J.Doello-2	457	Il Corsaro-Maticula	H.J.Del Valle
8P 6P 0P 6P	4 FULL OF LOVE	C.Quiroga-2	457	Lin Yutang-Teo Coia	Jorge Garcia
4L 6L 3L 5L	5 BAKO RIN	H.Torricaglietta	457	Rincon Franco-Hurry In	D.M.Torres
— 1L 6L 0S	6 PRETTY PAMPA	J.Medina	457	Pretty Mad-Ariolation	R.R.S.Zapata
3L 8L 2L 1L	7 TOSS POP	A.Olivera	457	Popular-Pretty Toss	C.C.De Rose
8P 1P 0P 0S	8 LLAMPA	J.R.Méndez	457	Alydar's Groom-Llanca	J.S.Leguzamón
5P 6P 0P 7S	9 ABANDERADA EXIT	M.Giles	457	Atlantic Exit-Biocheera	J.M.Romero

Cand.: SHY FUYI (1) Enem.: Full Of Love (4) Sport: Abanderada Exit (9)

**7ª CARRERA** Pr. IVORY TOWER (Fin. Ap. Doble - Com. Ap. Doble) - 1.000 Mts. A las 18.45  
(APUESTAS A GANADOR, SEGUNDO, TERCERO, EXACTA, IMPERFECTA Y TRIFECTA - Tripto 1er. Pase)

4 ULT.PERF.	ANOTADOS	JOCKEY	e/k.	PADRE-MADRE	CUIDADOR
7S 9S 3S 1S	1 SUPER REVIL	J.Lagos	457	Revil-Tu Música	L.A.Crispino
6P 0P 3S 0S	2 QUE SINCERO	D.Urriza	457	Gold Trojan-Doctora E	A.J.Exposito
9L 8S 5P 4S	3 NEW PRINCE	V.Cortella-4	457	Red Wing Prince-Blue Berry	M.R.Ojeda
0S 0S 0P 8S	4 CHICHLO	L.Coria	454	Montreal Marty-Pascarrera	M.C.Denapelo
0L 0L 7P 0L	5 WEST	A.Giorgis	454	Westbridge-Mat Time	H.Delli Quadri
6P 2P 3P 2S	6 SOLAR DAY	P.Falero	457	Southern Halo-Starz Toss	H.M.Pérez
1P 0P 2P 6S	7 TUCAN TOSS	X.X.	457	Boom Toss-Super Matorquera	O.A.Villaz
1P 0S 6S 4P	8 MR. SCANDAL	G.Sedani	457	Mirafac-Spedily	L.O.Sedani
1P 0P 5P 2P	9 ABECE	J.Medina	457	Southern Halo-Alphabetic	W.H.Heréú
3P 1P 2P 5S	10 VALSEADO TOSS	G.Solis-2	457	Fine Toss-Valseada	J.O.Brito

Cand.: SOLAR DAY (6) Enem.: Tucán Toss (7) Sport: Valseado Toss (10)

**8ª CARRERA** Pr. AS DE ESPADAS (Fin. Ap. Doble - Com. Ap. Doble) - 1.000 Mts. A las 18.15  
(APUESTAS A GANADOR, SEGUNDO, TERCERO, EXACTA, IMPERFECTA Y TRIFECTA - Pick 4 1er. Pase)

4 ULT.PERF.	ANOTADOS	JOCKEY	e/k.	PADRE-MADRE	CUIDADOR
4P 5P 8P 0S	1 OFICIOSA RAK	F.Coria	554	Mubarak-Affair Toss	R.M.Rodríguez
— — 0L	2 MISS JORDANIA	A.Recuero	557	Baby Toss-Nerella	N.Angello
6P 5P 6P 0P	3 MENINA FASS	J.R.Méndez	554	Safety Fast-Milonga Azuleña	H.M.Martinez
5S 7S 3P 5P	4 LA BOURSE	P.Falero	557	Speakerphone-Blue Hip	F.Correas
7P 0P 0P 0P	5 IT'S A GIRL	L.Ceballos-4	654	El Basco-Repeated Me	A.González

# FIRE TOSS TIENE MEJOR PRENSA

Con un variado programa, Palermo comienza el mes de julio con doce carreras, en su habitual encuentro de los lunes. Al margen de lo que pueda quedar esta tarde en materia de vacantes, lo previsto es por 25.000 pesos, distribuidos de la siguiente manera: tripto de 1ª (base \$2), 1.000; tripto de 3ª (\$5), 1.000; pick cuatro de 4ª (\$5), 2.000; tripto de 6ª (\$5), 1.000; tripto de 7ª (\$5), 1.000; pick cuatro de 8ª (\$5), 4.000; tripto de 10ª (\$5), 2.000 y cuatrefecta de 12ª (\$2), 1.000; además, estarán los acostumbrados pozos sorpresas, por 12.000 pesos. En tercer turno se destaca el Clásico Prensa Hípica-Copa Diario Popular (Listado), handicap para todo caballo de cuatro y más años sobre 1.000 metros. Asoma como buena carta Fire Toss, que en la última, un Grupo II, fue segundo de Mister Phone a 2 1/2 cuerpos en 54"66c, con 59,5 de gravamen. An-

teriormente, en un Grupo III, llegó cuarto de Sebi Halo a cinco cuerpos en 54"20/100, con 59,5 kilos. Como enemigo está Forty Languido, en cuya última muestra arribó cuarto a cinco cuerpos de Mister Phone en el vértigo de los 54"66c, con 58 sobre el lomo. Había derrotado en un handicap 16/24 a Bocha Luis por 3/4 de cuerpo en 54"76c, con 55,5 kilos. Como sport hay que rumber para el lado de Estambul, que no corre desde mediados de diciembre en el internacional de la recta, cuando entró decimocuarto entre veintidós pesos. En tercer turno se destaca el Clásico Prensa Hípica-Copa Diario Popular (Listado), handicap para todo caballo de cuatro y más años sobre 1.000 metros. Asoma como buena carta Fire Toss, que en la última, un Grupo II, fue segundo de Mister Phone a 2 1/2 cuerpos en 54"66c, con 59,5 de gravamen. An-

## Lo apurarán Forty Languido y Estambul-que vuelve al dente-en el vértigo sumo de la central palermitana

Si hay una abierta, es el Premio Esmaltado, con veteranísimos de seis y más años ganadores de una. Hay un par con mejor perfil, incluido ese que ganó debutando (oficialmente), pero a todos los puede dejar para otro PROFUMO (9º el 1). No fue para despreciar su tercero de Cipanita, si bien cargó 49,5, pero eran ganadores de una o dos y ahora, más entonado, vuelve con los de una.

**EL SALVAVIDAS**

6L 6L 2P 5P	6 MY ART	X.X.	657	Arturo P-Michelle	M.S.Sueldo
— 0S 6P 0P	7 SEÑORITA INDIA	F.Coria	654	Señor Indo-Estera	P.M.Garcizola
5P 0P 0L 8L	8 MARLUCHI	X.X.	554	Fancy Halo-Espera Coqueta	A.H.Aldasoroh
— — — —	9 CORVILA	V.Cortella-4	657	El Millonario-Chocolatera	M.R.Ojeda

Cand.: LA BOURSE (4) Enem.: My Art (6) Sport: Señorita India (7)

**9ª CARRERA** Pr. ESMALTADO (Fin. Ap. Doble - Com. Ap. Doble) - 1.200 Mts. A las 18.40  
(APUESTAS A GANADOR, SEGUNDO, TERCERO, EXACTA, IMPERFECTA Y TRIFECTA)

4 ULT.PERF.	ANOTADOS	JOCKEY	e/k.	PADRE-MADRE	CUIDADOR
0P 0P 7S 3P	1 PROFUMO	A.Acuta-3	757	Profil Key-Reprise	J.J.Etchechoury
— 1P 7P 0P	2 MAR AZUL	X.X.	755	Margindor-Mond Diana	E.P.Viani
0L 0L 0L 5P	3 MAGISTER MORO	D.Rojas-4	754	Romance Moro-Lady Bay	L.Parisi
2P 3P 4P 2P	4 EUROBIANCO	G.Solis-2	757	Eurobianco-Arapop	O.R.Martínez
3P 0P 3P 4L	5 DECANATO	J.R.Méndez	757	Beau Sultan-Alusiva	O.R.Martínez
3P 0P 7P 1P	6 MONTE PICARO	G.Sena	657	Mountgordo-Picara Toss	G.Sena
1P 6P 0P 7P	7 VAL DE FOLIE	X.X.	754	Carrefour-Val de Etoile	X.Toscani
6P 7L 0P 7P	8 FREE MEALS	C.Lucero	654	Bid Us-Mahana	N.M.Iguacel
1P 0P 0S 2P	10 VELOSS POLI	C.Lugrin	657	Speedy Toss-Pollata	C.Lugrin
— 4P 5P 1P	11 DON STANE	F.Coria	757	El Editor-Mary Polista	D.L.Errecalde
2P 2P 1P 4L	12 MR. GALLANT	P.Falero	657	Perfect Parade-Piedra	E.E.Romero
6P 6S 3P 8P	13 CILIAN	J.B.Martínez	657	Aetolian-Cicely	M.O.Almada
5L 9L 0L 0P	14 KE POMPA	J.Doello-2	751	Key-Marinafi	A.Bernardo

Cand.: FREE MEALS (8) Enem.: Monte Picaro (6) Sport: Veloss Poli (10)

**10ª CARRERA** Pr. TAIMAZOV (Fin. Ap. Doble - Com. Ap. Doble) - 1.400 Mts. A las 20.10  
(APUESTAS A GANADOR, SEGUNDO, TERCERO, EXACTA, IMPERFECTA Y TRIFECTA - Tripto 1er. Pase)

4 ULT.PERF.	ANOTADOS	JOCKEY	e/k.	PADRE-MADRE	CUIDADOR
— — 1P 5P	1 NOTRO MICHAY	J.Noriega	457	Con Valle-Mup Light	L.A.Llambi
2S 8S 3P 3S	2 LUCIDO DON	P.Falero	457	Sovereign Don-Embleadora	S.A.Sánchez
1P 8P 7P 4P	3 INDIO MACHO	D.Quintana-4	457	Cobb's Creek-Multi	E.A.Carello
8P 0P 9P 0P	4 FORAJIDO SHARE	A.Glades	454	Share The Glory-Kalboom	G.V.Mercuau
5S 0S 6P 4S	5 BECK	D.Ramella	457	Rainbow Corner-Believe	H.H.Fajardo
8S 5P 6P 3P	6 MR. DUVAL	G.Solis-2	457	Numbour-Durna	V.O.Sabin
0L 1P 5L 0P	7 POTRIPIL	J.Lagos	455	Potrilazo-Ridortia	F.H.Doval
0S 0S 2S 8S	8 FURIBUNDO II	A.Duarte	457	Beau Sultan-Iceland	J.C.Corjuo
4P 8P 0S 3P	9 ALTO PARANA	A.Giorgis	457	El Asesor-Roelando	A.J.S.López
— — 5S 1P	10 TAN GAUITO	G.Sena	457	Guarcel-Excited	E.Canero
7E 6P 1P 0S	11 CAT EMBAJADOR	X.X.	457	El Embajador-M. Rainha	O.A.Moncada

Cand.: LUCIDO DON (2) Enem.: Indio Macho (3) Sport: Mr. Duval (6)

**11ª CARRERA** Pr. GIVEN OR (Fin. Ap. Doble - Com. Ap. Doble) - 1.000 Mts. A las 20.35  
(APUESTAS A GANADOR, SEGUNDO, TERCERO, EXACTA, IMPERFECTA Y TRIFECTA)

4 ULT.PERF.	ANOTADOS	JOCKEY	e/k.	PADRE-MADRE	CUIDADOR
1P 9S 7P 1P	1 PETITE DANCER	X.X.	657	Equibrado-Petite Pache	—
4P 1S 6P 2P	2 LANCEIRA	M.Méndez	557	Gem Master-Syncalababe	—
1P 2P 2P 1P	3 LA MANENA	A.Giorgis	557	Zenon-Gollia Bun	M.A.Catapano
8P 2P 1P 5P	4 EVE MARIE	M.Guzmán-4	554	Bold Second-Eleonora Bar	A.A.Miramon
5P 1P 4P 4P	5 CATILLA	J.R.Méndez	657	Catskill-Compendia	—
0L 8L 4S 4P	6 OJOS AZULES	G.Solis-2	455	Potrilazo-Ridortia	J.C.Reposi
0S 8L 4S 4P	7 QUEEN CAT	E.Bortulé	657	Catskill-La Adriática	J.C.Mascoroli
4L 3L 9S 3P	8 LA ILUMINACION	F.Coria	557	El Rulereto-Dietética	—
5S 2P 1P 2P	9 CARITA LINDA	P.Falero	657	Caro Lover-Burlona	A.H.Musso
0S 2S 8S 3P	10 TROIS TEMS	R.Techeira	557	Binario-Trumpet	M.E.Goiocoechea
0L 7L 0L 6S	11 CUN WINDOW	D.Gauna-4	754	Congresal-Ferramenta	D.O.Arenas
1L 8L 8L 6L	12 PALAFRENERA	J.C.García	654	Herico Spirit-Porosa	C.A.Farina

Cand.: OJOS AZULES (6) Enem.: Carita Linda (9) Sport: Catilla (5)

# LA PLATA: PROGRAMA COMPLETO PARA LA REUNION E MAÑANA

## 1ª CARRERA Pr. PENNZIL (Com. Ap. Doble) - 1.000 Mts. A las 14.30

4 ULT.PERF.		ANOTADOS	JOCKEY	e/k. PADRE-MADRE	CUIDADOR
2L	7L 8L 2L	1 CALA FACA	D.Gauna-4	555 Calanico-Faceter	H.G.Velz
3P	3S 6S 1L	2 LA PARAFINA	M.Oleas-4	555 El Científico-Caudrillada	M.A.Lugo
4L	8L 8L 8L	3 MARIANELA LOBA	C.Aranda	457 Yusupov-Springius	H.Delli Quadri
2L	1L 1L 6L	4 BANNER HILL	D.Marchant-3	457 Banner Bob-Gitana Hill	C.C.Lamothé
—	— 1L 1L	5 LIGHT HORIZON	G.Fabbián	457 Bullicioso In-Zingra	L.A.Zarababal
2S	2L 9S 5P	6 MOREFNA GLORY	M.Guzmán-4	457 Share The Glory-Morfca	L.A.Castellano
0L	1L 1L 3L	7 LADY ELENITA	N.Salazar	457 Baby Toss-Aloevera	B.D.Cabello
2L	7L 8L 9L	8 TRAK CITADA	D.Mansilla-4	555 Trakeherm-Publicitada	J.E.Rivero

Cand.: LIGHT HORIZON (5) Enem.: Lady Elenita (7) Sport: Banner Hill (4)

## 2ª CARRERA Pr. SHAME (Fin. Ap. Doble - Com. Ap. Doble) - 1.200 Mts. A las 15

4 ULT.PERF.		ANOTADOS	JOCKEY	e/k. PADRE-MADRE	CUIDADOR
0L	8L 9L 6P	1 ANDARIEGA MASTER	G.Solis-2	557 Royal Master-I Need You	F.Correas
8P	7S 6L 8L	2 CANTA Y BAILA	X.X.	557 Awesome Gold-Adele Astaire	O.Sabadel
3L	3L 2L 4L	3 LAYDELEEN	C.Aranda	557 Lazy Boy-Sounder	J.D'Alessandro
8L	0L 6L 7L	4 MAS PRETENDIDA	R.Villagra-3	557 Pretencioso-Model Mas	M.A.Grasa
5P	4P 2P 3P	5 GOYA TOSS	J.Lagos	557 Nippon Toss-Good Pay	C.A.Lómez
6P	2P 4P 3L	6 MISS MARTINICA	M.Leyes	557 Montreal Marty-Neobra	H.A.Sueldo
3P	4P 4P 8P	7 PIRA DEL BAIJO	G.Girquez	557 Picayo-Malera	H.A.Martínez
0L	0P 7S 7P	8 ALMAZCARA	D.Ramella	557 Cipayo-Ski Catedral	M.C.Lazzari
—	— 6L 7E	9 GITANA DEL ALBA	D.Arellano-4	557 Good Taste-Granada Plane	J.B.Soneira
0P	6P 9P 9L	10 HORAI	M.Luna	557 Slew Gin Fizz-Hupalala	N.F.Pastor
—	— 6L 7P	11 MARY KYRY	D.Cantero-4	557 Desplante-Walkiry	H.Vázquez A.
5P	2P 3P 5P	12 FLOPINA	J.R.Méndez	557 Fancy Halo-Espera Coqueta	L.A.Suárez
4L	5L 7L 5L	13 SOY TIMBERA	D.Gauna-4	557 El Timbero-Fille Bouc	H.G.Velz
7L	1L 2L 3L	14 IKURRIA	A.Olivera	557 Ciptown-Fabellita	R.L.Ramallo
6L	6L 8L 9L	15 LA MAGNOLIA	D.Rojas-4	557 El Magno-Taya Mely	M.R.Requena

Cand.: GOYA TOSS (5) Enem.: Flopina (12) Sport: Miss Martinica (6)

## 3ª CARRERA Pr. ORGULLO NAVIDEÑO (Fin. Ap. Doble - Com. Ap. Doble) - 1.400 Mts. A las 15.30

4 ULT.PERF.		ANOTADOS	JOCKEY	e/k. PADRE-MADRE	CUIDADOR
5L	5L 6L 5L	1 BEBE MIMOSA	L.Zalate	457 Bordeaux Bob-Mis Mima	T.Iparaguirre
8L	5L 6L 8L	2 CORONA ORO	F.Pacheco-4	454 Romance Moro-Doncella Mora	N.A.Degateno
0L	7L 0L 7L	3 SIDETOWN	D.Rojas-4	457 Ciptown-Lady Bidder	O.A.Borrello
9L	8L 8L 8L	4 TFO FATICA	M.Mérols-3	457 Lucky Storm-Vampirita	N.H.Barragán
6L	3L 0L 5L	5 CAL TAUIN	H.Figueroa-3	457 Indio Puma-Landunkeria	J.C.Flo
2L	2L 2L 3L	6 WINNER WOOD	J.Doello-4	457 Rastroero-Stall Winner	J.A.Doello
6L	3L 2L 7L	7 ZAPPING	J.Garategui	457 Seravec-Very Winner	R.Galzagorri(h)
5L	7L 0L 9L	8 AGAMENON II	R.Cáceres	457 Adyacente II-La Jirite	D.D.Dominguez
0P	0P 6P 0P	9 INCORDIOSO	F.Quinteros	457 Tempranero II-Guilem	A.H.Marsiglia
—	— 6L 7L	10 MIKADO	L.Pereya-2	457 Equalize-Morrilla	R.S.Medina
8P	5L 7L 4L	11 SPORT CHILY	X.X.	457 Pottisport-Sweet Child	A.C.Gallardo
9L	2L 8L 8L	12 EL LANGA	A.Rivero	457 Langley-La Mia Donna	M.A.Aguirre
5L	2L 4L 5P	13 PRINCIPITO SOY	E.Tejeedor	457 Prince Boy-Star Jan	R.Alarcón
0S	8S 3L 4P	14 RINCON ZURDO	G.Sena	457 Rincón Catalán-Arcifanfana	G.A.Conti

Cand.: WINNER WOOD (6) Enem.: Rincón Zurdo (14) Sport: Principito Soy (13)

## 4ª CARRERA Pr. LUMINOSA IV (Fin. Ap. Doble - Com. Ap. Doble) - 1.200 Mts. A las 16

4 ULT.PERF.		ANOTADOS	JOCKEY	e/k. PADRE-MADRE	CUIDADOR
5L	2L 3L 1L	1 BONIFACE	J.Cavallaro	557 Ride The Rails-Balcánica	D.D.Dominguez
8S	7S 0S 3S	2 CAPO DREAM	G.Solis-2	557 Ronus-California Dream	F.Correas
4P	0P 0P 1L	3 PARAFINA	A.Rivero	557 Perfect Parade-Whisperie	G.N.Quinteros
3L	6L 8L 8L	4 TEO BRONCEADO	R.Giulietti-4	655 El Personaje-Flore Bronceado	C.O.Blando
4P	4L 7P 9L	5 FAN Y VELOSS	F.Benitez-O-3	557 Speedy Toss-Frau Auracle	S.A.Maciell
1P	4L 3L 5L	6 TIMOTEO	D.Mansilla-4	557 Profit Key-Betty Dancer	H.A.Yanson
7L	9L 3L 6L	7 VISTE	M.Guzmán-4	655 De Ramiro-Mocedades	D.E.Cabaña
7L	5L 9L 9L	8 ALBAGO	R.Techea	557 Baguncero-Altimonada	G.A.Bernardo
6L	5L 0L 6L	9 DIAMOND CORSA	M.Pelegrinelli	755 El Corsaro-Diamond Tilly	N.E.Salinas
6P	3P 4P 4P	10 FREN CLAYTON	J.Dello-4	655 Marmorato-Com Clavetina	N.R.Bullarossa
0S	0L 8L 0L	11 SEVEY FIGHTER	S.Borgesen	655 Ball Fighter-Seven Sisters	F.E.Martínez
3L	3L 1L 0S	12 DALE EXPRESS	R.Alzamendi	557 L'Express-Summer Blossom	S.H.Mego
7L	0S 0L 2L	13 MAS QUE BIEN	A.Barríos	557 Perfect Parade-Bienal	F.G.Ayala
2L	3L 2L 3L	14 NOUHAD MORO	C.Huerta-2	557 Triunfo Moro-La Escritura	R.R.Añazo

Cand.: NOUHAD MORO (14) Enem.: Capo Dream (2) Sport: Más Que Bien (13)

## 5ª CARRERA Pr. ESPECIAL IGNACIO CORREAS (Fin. Ap. Doble - Com. Ap. Doble) - 1.800 Mts. A las 16.30

4 ULT.PERF.		ANOTADOS	JOCKEY	e/k. PADRE-MADRE	CUIDADOR
2S	1P 3S 2S	1 DIGBY	J.Norega	354 Romarín-Pargina	R.Pellegrina
6P	2S 0L 6L	2 EGBLE	J.Cavallaro	655 The Watcher-Egblons	N.E.J.Noto
3S	0S 7L 0S	3 COMOMON	G.Hahn	759 Perfect Parade-Bashbelen	G.N.Quinteros
7L	4L 1L 3L	4 MAXI JORGE	J.Micelli	455 Maximilian-Rauch Song	J.C.Mosconi
4L	3P 4L 4S	5 BUEN ACTOR	M.O.Cardozo	354 Brown Arc-Criadora	A.H.García
6L	3L 7S 0P	6 HAPPY TANO	Lucas Sosa	755 Forlitano-Happy New	C.A.Galli
1L	4L 1L 6S	7 RUBY PRINCE	R.Ioselli	354 Prince Boy-Jueza De Rubi	T.G.Benitez
5S	8L 4S 3S	8 VICENT FANTASY	O.Zarate	455 Rudy's Fantasy-Villagarcía	L.A.Argüello
7L	6L 2L 1L	9 FEDERAL RAK	L.Carbalaj	354 Mubarak-Stall Leap	N.E.Bustos
0S	0S 1S 1L	10 NUMEROS SPORT	C.Zarate	455 Numerous-Sport Fashion	J.O.Carrizo
7L	4L 1L 9L	11 STAR HUNTER	N.Oviedo	555 Rudy's Fantasy-Silverada	H.F.Cuvuello

Cand.: MAXI JORGE (4) Enem.: Digby (1) Sport: Vicent Fantasy (8)

## 6ª CARRERA Pr. ADVACENTE (Fin. Ap. Doble - Com. Ap. Doble) - 1.200 Mts. A las 17

4 ULT.PERF.		ANOTADOS	JOCKEY	e/k. PADRE-MADRE	CUIDADOR
4L	9L 4L 2L	1 BLITZ FITZ	A.Olivera	356 Fitzcarraldo-Chuva	Fdo.Martín
8S	0P 0L 0L	2 DIABRETE	M.Ferreya-4	356 Contested Bid-Rizta	A.Varela (h)
3L	2L 0L 0L	3 OLYMPIC VALLEY	J.Paulé	356 Silver Field-Fastidious	L.A.Benavidez
3L	2L 0L 4L	4 TRAUADO	J.Paulé	356 Truth-Kriza	M.Galeni
9L	3L 4L 7P	5 FADE CARAMBOLERO	A.Cabrera	356 Fadeyev-Caramel Toss	C.A.Galli
3L	4L 7L 8L	6 VELOSS ARRABAL	G.Hahn	356 Speedy Toss-Saint Donzetta	N.F.Pastor
6L	3L 7L 6L	7 WEST BY ERROR	R.Villagra-3	356 Bordeaux Bob-Fellings	R.Pereya
9L	3L 8L 5L	8 ATILLA TOSS	X.X.	356 Sanguinario Toss-Hipomania	E.R.Maurenate
0L	5L 8L 9L	9 EXPERTO CARACOL	A.Rivero	356 Experto Pece-Caracolera	R.E.Lozya
—	— 8L	10 FESTIN SUREÑO	J.Bonea-4	356 Festin-Sarsan	H.J.Rujano
9L	5L 9L 0L	11 SPY MARSHAL	D.Mansilla-4	356 Parade-Marshal-Spy Bid	A.D.Medina
8S	6L 4L 3L	12 EL ROMPEVIENTO	J.Vallejos-4	356 Perfect Parade-B Descubierta	R.E.Hahn
—	— 6L	13 WEST TYPE	R.Techea	356 Westbridge-Man's Type	H.Martínez
9S	6L 0L 7L	14 HALO QUILLEN	A.Marinhas	356 Halo Fire-he Manuela	O.A.Marozi
2S	5S 6S 6S	15 LUCKY TYPE	X.X.	356 Cameo Type-Si Belle	U.R.Giorgi

Cand.: BLITZ FITZ (1) Enem.: El Rompaviento (12) Sport: Lucky Type (15)

## 7ª CARRERA Pr. LUMINOSA IV (Fin. Ap. Doble - Com. Ap. Doble) - 1.200 Mts. A las 17.30

4 ULT.PERF.		ANOTADOS	JOCKEY	e/k. PADRE-MADRE	CUIDADOR
8P	5S 2P 2S	1 CABRIOLO	A.López	557 Bold Second-Cabrita	J.E.Luján
4L	7L 4L 0L	2 CLARO FOGOSO	D.Gauna-4	655 Master Toss-Fordly	R.E.Hahn
0S	7P 3L 8L	3 GREY FALCON	J.Cabral-4	655 Grey Owl-Pendencia	E.P.Viani
0L	0L 0L 0L	4 RETRO LIFE	N.Salazar	557 Pacific Life-Retractada	O.B.Iriarte
4L	4L 5L 4L	5 EL GUIDO	R.Cortella-4	557 Vigoroso Toss-Falaba	C.R.Lee
0L	0L 4L 3L	6 TAL LIGADO	E.Nogés	655 Type Man-Villa Ligada	C.A.Turolada
0L	0P 9S 7P	7 TAL TOP	A.Giorgis	557 Top Call-Tal Top	H.O.Savareda
1L	8L 2L 3L	8 ATLETA ACUATICO	J.Arana	557 Atlético-Tremenda	J.O.Stipira
4L	7S 3L 6L	9 EL AURIGA	M.Guzmán-4	557 Vigoroso Toss-P. Mecha	H.R.Licera

Cand.: CABRIOLO (1) Enem.: El Tal Ligado (5) Sport: Tal Top (7)

## 8ª CARRERA Pr. ADVACENTE (Fin. Ap. Doble - Com. Ap. Doble) - 1.200 Mts. A las 18

4 ULT.PERF.		ANOTADOS	JOCKEY	e/k. PADRE-MADRE	CUIDADOR
5L	4L 6L 4L	1 CALESERO	L.Sotelo-4	356 Atone-Calechita	L.S.Nevas
—	— 0P 8P	2 CABIBAT CAT	A.Glades	356 Cassill College-Toss	A.J.Glades
0L	2L 3L 3L	3 SAHEL	J.Lagos	356 Popular-Pretty Lady	P.A.Moron
4L	6L 5L 8L	4 THE OLD FITZ	G.Mansilla-4	356 Dichoso Fitz-La Inundada	J.R.Del Dago
9L	4L 9L 0L	5 FRIVOLO	J.Garategui	356 El Sembrador-Four Black	J.A.Tagliabue
3L	6L 0L 6S	6 TUO NETO	E.Gramática	356 Much Better II-Mafia Calrita	H.A.Aldasoro(h)
0L	6P 7P 7L	7 TIBITO	J.Bone-4	356 Rinconazo-Per Estrella	D.H.Musachio
—	— 9L 0L	8 BEAUTY SPACE	A.Cabrera	356 Space-Luna Hermosa	A.A.Fonolloro
—	— 9L 0L	9 FARUK TOSS	M.Lozza	356 Boom Toss-Opreora	R.O.Babero
7L	0L 4L 6L	10 KLUX MARSHAL	M.Leyes	356 Parade-Marshal-Nice Kuki	L.A.Argüello
—	— 9L 0L 0L	11 SOLDADOR	R.Giulietti-4	356 Saint Félix-Solderie	S.González
—	— 0L 0L	12 EL TRIBUTO	A.Giorgis	356 El Aventurado-Evasora	J.A.González
4L	2L 5S 7S	13 NANDU MAGICO	A.Rivero	356 The Oracle-Sed's Pross	R.A.Impala
—	— 3L	14 MAIRON	C.Domingo	356 Luhuk-Bonita Toss	J.M.Giménez
9L	5L 4L 7L	15 MASTER DAY	O.Toticagüena	356 G'day Mate-Secret Teacher	D.O.Pérez

Cand.: MAIRON (14) Enem.: Nandú Mágico (13) Sport: Saheel (3)

## 9ª CARRERA Pr. RUSSIAN ADMIRAL (Fin. Ap. Doble - Com. Ap. Doble) - 1.000 Mts. A las 18.30

4 ULT.PERF.		ANOTADOS	JOCKEY	e/k. PADRE-MADRE	CUIDADOR
2S	IS 4S 7L	1 BLACK HONOR	D.Gauna-4	356 Honorian-Black Girl	H.A.Aldasoro(h)
4S	2L 4L 2L	2 BOKE DOOM	V.Cortella-4	356 Doom-Funny Breeze	H.R.Pavarini
1L	6L 0S 5L	3 JOEL DANCING	P.Diestra	356 Dancing Dower-Top Deck	C.A.Fondovilla
4L	4L 2L 1L	4 TOP SINGS	M.Guzmán-4	356 Sings-La Invicta	E.P.Viani
4L	4L 3L 1L	5 GEMINATA	E.Gramática	356 Perotofano-Fire Girl	J.C.Mirasso
7L	5L 9L 6L	6 ANTONELLO	C.Quiles	356 Luhuk-High Te	E.A.Rodríguez
0P	2P 0P 9P	7 DOUGLAS HEIST	G.Solis-2	356 Heist-Damascene	D.O.Robora
5L	IS 9S 9L	8 FIOLE R	D.Mansilla-4	356 Revil-Fiola	J.C.Tocci
6L	6L 0L 8S	9 MAX IDOLO	A.Olivera	356 Maximilian-Apple Glamour	Fdo.Martín
0P	4L 2L 1L	10 DONCEL TOSS	A.Cabrera	356 Fury Toss-Elengra	A.O.Pappatarra
1P	2P 7P 3L	11 GRAND SOGUA	C.Domingo	356 Grand Chilem-Donosia	E.Mercedo
2S	4L 5S 5S	12 HELLO PHONE	P.Sotelo	356 Speakerphone-Blanchette	R.O.Babero

Cand.: GRAND SOGUA (11) Enem.: Boke Doom (2) Sport: Top Sings (4)

## 10ª CARRERA Pr. OTONO NAVIDEÑO (Fin. Ap. Doble - Com. Ap. Doble) - 1.400 Mts. A las 19

4 ULT.PERF.		ANOTADOS	JOCKEY	e/k. PADRE-MADRE	CUIDADOR
—	— 7P 6L 8L	1 CANTORA RAUCH	R.Funes-4	356 Cantor Toss-The Prisioner	O.O.Martínez
6L	6L 7L 4L	2 CRITIC CONDITION	O.Zarate	356 Ride The Rails-Critico	L.A.Argüello
4S	5P 4S 8P	3 MISS SUNSET	C.Quirgo-2	356 Numerous-Soleras	J.A.M.Neer
9L	5L 4L 9L	4 OSSIRA	W.Aguirre	356 Hesiel-Beruga	C.E.Rosas
6L	3L 7L	5 PIAZZA BOLOGNA	J.Guzmán	356 Fortunato Jose-Piazza Spagna	J.M.Pozzi
—	— 2L 9L 9L	6 DUQUESA ROAD	M.O.Cardozo	356 Rampart Road-D.Bianca	I.O.Huerta
6S	0L 0S 6S	7 PAMPA FANTASIA	R.Metamos	356 Rudy's Fantasy-Pampita Sam	J.R.Jacobson
5L	9S 8L 5L	8 SON BUENAS	D.Gauna-4	356 Antecost-Bid-Juliane	C.C.De Rose
6L	7L 5L 9L	9 BAT COSTENA	V.Molina-3	356 Bat Antecost-Bid-Una	M.F.De Rose
—	— 9L 9L	10 DONA LIGA	X.X.	356 Candy Stripes-L'Up Alra	E.O.González
4L	5L 3L 8L	11 OMBRA LIGHT	J.Bra	356 Vilas Light-Bombardier	J.L.González
0L	8L 3L 1L	12 NININA	C.Huerta-2	356 El Aventurado-Metis	J.L.Bongiorno
7L	4L 2L 2L	13 DANNY MIMOSONA	A.Barríos	356 Danny Jack-Nibelunga	D.E.Cabaña
9S	8S 5L 8S	14 WHITE SUGAR	A.Giorgis	356 Brown Arc-Juvenilia	M.S.Sueldo
—	— 4L	15 GARDELIANA II	G.Hahn	356 Moundrago-Tarjeta Roja	J.L.Herrera
3L	2L 6S 6L	16 MAS FANTASTICA	J.Vallejos-4	356 Sabemas-Fortune	J.C.Dalio

Cand.: DONA LIGA (9) Enem.: Danny Mimosona (12) Sport: Miss Sunset (3) Lan.: E. Light (10)

# Maxi Jorge, 'especialidad' sureña

Interesante programación ha preparado el hipódromo de La Plata para la jornada de mañana, a partir de las 14.30. Familia y chicos estarán de parabienes, con títeres, música, juegos, clowns y merienda para los pequeños, todo con entrada libre y gratuita. Dentro de las trece competencias se destaca el **Especial Ignacio Correas**, a disputarse sobre 1.600 metros en quinto turno y reservado para todo caballo de tres años y más edad, con \$ 5.050 para el ganador. No faltarán los incrementos, así: triple de la 1ª, **1.500 pesos**; triple de 2ª, **\$ 2.000**; triple de 5ª, **\$ 1.500**; quíntuplo de 6ª, **\$ 12.765**; triple de 8ª, **\$ 2.000**; triple de 9ª, **\$ 2.000** y triple de 11ª, **\$ 3.000**. A la central.

Aparece como candidato **Maxi Jorge**, cuya última actuación fue en un handicap, a mediados de junio, sobre la normal en La Plata, donde llegó tercero a 3/4 de cuerpo de Gran Poliya en 1'25"75c, con 55 kilos. Un mes antes, en la misma arena pero pesada, escoltó a Tony Friul desde el pescuezo -aunque después ligó la carrera- en 1'26"38/100, con 51,5. **Digby** puede considerarse su principal enemigo, luego de su

buen segundo en San Isidro a largo y medio de Odarium (césped húmedo), en 1'36"99c, entre ganadores de una o dos, con 53 kilos. La previa, entre ganadores duales sobre la grama seca, le significó un tercero algo lejos de Caro Cluter, a 5 1/4, en 1'09"09c, con 56. Por otro lado está **Vicent Fantasy**, que viene de entrar tercero de Medal Play en un handicap a mediados de junio en la auxiliar de San Isidro, normal, a 9 1/4 cuerpos en 1'21"18c, con 53. La anterior -San Isidro, auxiliar normal- quedó cuarto a cinco largos de Roam en 1'20"68c, con 53,5.

## EL SALVAVIDAS

Anda muy bien **MYKADO (3º el 10)** y es más que una rumbeada, entre rivales que no han hecho más que arrimar baratos. El de Medina acaba de represar de cinco meses con un sexto entre once a 5/4 de El Ardillo en el tiro, lo cual lo pone de riguroso turno, ahora que los puntos parecen más ajustados que nunca. Ya preparan el festejo en el stud El Gutý.

# STRIKE WILLOW, 'DOÑA' DEL CLASICO



Geisha Queen llega limpia en la segunda, pese a que sólo son 3/4 de cuerpo.

Después de ocho meses de estar alejada de la senda victoriosa, la yegua **Strike Willow** se reencontró ayer con el triunfo en el césped de **San Isidro** al vencer por 1 1/2 cuerpos a la favorita **Doña Arequera** -a la que le dio kilo y medio (59,5 a 58)-, adueñándose del **Clásico Producción Nacional** (Grupo III). Corrida a la expectativa por **Pablo Falero**, **Strike Willow** -que durante el desarrollo sólo precedía a **Petite West**- comenzó una larga atropellada por media cancha y, luego de encontrar el claro entre **Fisiquera II** y **Engine**, pasó en busca de la puntera **Doña Arequera** para empezar a dominarla en los últimos 120 metros de carrera.

La pensionista del stud **Nano** y **Chuky** hizo su 'debut' oficial en manos de sus nuevos

entrenadores -**Marcelo Claudio José y Guillermo José Sumpf**- con los mejores auspicios, ya que parece haber recuperado sus mejores formas, que alguna vez la encumbraron

## La veterana, en nuevas manos, volvió con todo

ron entre las veloces de su generación. La hija de **Johnny's Prospect** siempre se caracterizó por correr de atropellada y **Pablo Falero**, en una tarde sumamente inspirada, obtenía a esa altura de la jornada su cuarta victoria del día, midiéndole la carga final con una precisión milimétrica.

Con este triunfo suma ahora nueve en cuarenta y dos presentaciones, tercero

dentro de la senda selectiva siempre de Grupo III- y el séptimo que se adjudica en la pista de grama, la que mejor le sienta. Ahora, con la conducción de 'Fafá' -siempre que no tenga que respetar compromisos contractuales con los haras grandes-, **Strike Willow** se convierte en una rival de cuidado entre las veloces mayores, porque el líder de las estadísticas puede sacarle mucho rédito a la hora de hacerle valer su formidable atropellada. Parráfo aparte para los trainers croatas **Sumpf**, que andan en racha positiva y se los puede ver seguido por la herradura de los vencedores, con alegría de los propietarios uruguayos que, en gran mayoría, suelen confiarles sus caballos.

## 'Fafá' tocó un quinteto

Como si nada, ayer en el Norte el gran **Pablo Falero** metió cinco: 3º con **Duff** (\$ 1.45), 4º con **La Chicanita** (\$ 5,25), 5º con **Question** (\$ 2,80), 7º con **Strike Willow** (\$ 10,10) y 10º con **Mr. Elvis** (\$ 1,95). Otro que mereció el aplauso fue el aprendiz **Claudio Quiroga**, que lo escoltó con tres: 1º con **Lake Field** (\$ 6,65), 8º con **La Yugadera** (\$ 7,55) y 11º con **Gran Valor II** (\$ 5,35).

En cuanto a los entrenadores, se destacaron con **doblete Jorge Mayansky Neer y Juan Carlos Maldotti**, asociados en dos casos, respectivamente, con **Quiroga y Falero**. La recaudación en trece carreras fue de **858.674 pesos**. En la última se produjo el bagayo de **Jerez Mag**, a **\$ 195,15** montado por **Luis Coria**, y quedaron vacantes los pozos de las apuestas doble (**\$ 4.938,87**), cuatrifecta (**\$ 5.238,53**) y triple a ganador (**\$ 11.082,34**). Y no quedó nadie.

# MISS TERRIBLE BRILLO EN EL FIRMAMENTO

Como podía preverse, una mayor cantidad de público se acercó al circo palermitano desde temprano, atraídos por la muy buena propuesta de la serie de las **Carreras de las Estrellas**. Y la mayoría arrancó bien, ya que **Tero Class** era fija desde el día de las anotaciones, y se impuso al galopito a razón de 1,55 peso. Luego se disputó el primer

turno estrellado, el kilómetro del **Júnior Sprint**, en el que **Roberto Pellegrata** concretó un destacado **uno-dos** mediante **Chollo y Real Guard**, que en ese orden cruzaron separados apenas por media cabeza, abonando el conducido por **Jacinto Herrera** elevados **\$ 6,80**. Enseguida, una común para cuatro oñeros perdedores, y a pesar del malón que

fue ratificado, se impuso el debutante -al menos por estos lados- **Ranquel Generoso** muy fácilmente, repartiendo 7,30 nacionales para los que estaban en el secreto. De inmediato se llevó a cabo el **Estrellas Juvenile** para potrancas milleras y, como estaba previsto, la number one de la generación, **Miss Terrible**, tuvo poco trabajo en ratificar su pre-

dominio, al establecer un largo sobre su compañera **Virginia Fitz (uno-dos del Firmamento)**, luego de perseguir desde cerca a **La Danzadora** y pasarla de largo en los 350 finales, mientras su escolta hacía lo mismo unos metros más adelante. Para la inmensa mayoría un dividendo de 1,35 peso, y la satisfacción de ver en acción a una pinga de verdad.

1ª Carrera		Premio SEI MI		1.000 Metros	
CABALLO	JOCKEY	Nº	A	Paq.	
1 TERO CLASS 55, J.C. Méndez	(7)	-	-	-	-
2 Gardénian 53, C. Quiroga	(6)	4cpo.		4,25	
3 Freak Power 55, G. Duarte	(2)	1ºcpo.		8,70	
4 Colono 55, M. Abregú	(5)	3cpo.		45,70	
5 Bueno Toss 55, P. Falero	(13)	3cpo.		6,55	
6 Alder 55, J. Lagos	(9)	1ºcpo.		32,45	
7 Score Pepper 55, A. Rivero	(1)	4cpo.		150,40	
8 Es Greek 55, R. Joselli	(8)	cza.		48,20	
9 El Telefonista 55, R. Alza di	(4)	ºcpo.		138,50	
10 Mr. Armstrong 55, L. Carabajal	(12)	2cpo.		24,60	
11 Es Mejor 55, J.R. Méndez	(3)	6cpo.		65,05	
U El Almirante 55, A. Giorgis	(11)	sap.		209,55	
DIV.: TERO CLASS: \$ 1,55 y \$ 1,20 y \$ 1,10; GARDENIAN: \$ 1,45 y \$ 1,10 y FREAK POWER: \$ 1,10.					
EXACTA: \$ 6,00. TRIFECTA: \$ 35,80. IMPERFECTA: \$ 4,20. No corrió: The Pacific (10). Tiempo: 56"30r/100. Cuidador: J. D. Giacco. Caballería: Divisadero. El ganador es hijo de In Class y Teradonza. Edad: 2 años.					

2ª Carrera		ESTRELLAS JUNIOR (G.I.)		1.000 Metros	
CABALLO	JOCKEY	Nº	A	Paq.	
1 CHOLLO 55, J. Herrera	(2)	-	-	-	-
2 Real Guard 55, J. Noriega	(7)	ºcza.		10,55	
3 Vaccinacion 55, P. Falero	(9)	2cpo.		1,95	
4 El Stone 55, E. Gramática	(4)	5cpo.		22,00	
5 Jacky Halo 53, J.C. Méndez	(5)	ºcza.		5,35	
6 Doña Polenta 53, J. Medina	(3)	2ºcpo.		19,00	
7 Poterito Toss 55, J. Arana	(6)	4cpo.		107,25	
U American Hero 55, J. Pavlé	(1)	ºcpo.		4,50	
DIV.: CHOLLO: \$ 6,80 y \$ 2,30 y REAL GUARD: \$ 3,30. DOBLE: \$ 17,60. PLACE: \$ 5,10. EXACTA: \$ 128,20. TRIFECTA: \$ 210,50. IMPERFECTA: \$ 43,60. No corrió: Shine Bridge (8). Tiempo: 55"91r/100. Cuidador: R. Pellegrata. Caballería: Bingo Horse. El ganador es hijo de Roy y Choice. Edad: 2 años.					

3ª Carrera		Premio MISTER PHONE		1.000 Metros	
CABALLO	JOCKEY	Nº	A	Paq.	
1 RANQUEL GENEROSO 57, L.VII'ba	(1)	-	-	-	-
2 Chemical 54, J.R. Méndez	(13)	4cpo.		32,75	
3 Salvador Marty 57, C. Fernández	(7)	cza.		25,90	
4 Deschave 51, D. Gauna	(11)	6cpo.		25,90	
5 Dandy Max 57, J. Noriega	(5)	1ºcpo.		4,75	
6 Magic Nelson 54, A. Duarte	(6)	1cpo.		209,55	

4ª Carrera		GRAN PR. ESTRELLAS J. FILLIES		1.600 Metros	
CABALLO	JOCKEY	Nº	A	Paq.	
1 MISS TERRIBLE 55, E. Gramática	(7)	-	-	-	-
2 Virginia Fitz 55, J. Pavlé	(8)	1cpo.		1,35	
3 La Danzadora 55, J. Noriega	(4)	4cpo.		8,25	
4 Luna Local 55, P. Falero	(6)	vmin.		11,05	
5 Flager 55, J. Herrera	(3)	1ºcpo.		7,30	
6 Desejada 55, J.C. Méndez	(2)	6cpo.		7,05	
7 La Presidenta 55, A. Marínhas	(5)	8cpo.		54,80	
8 Carinha 55, J. Medina	(1)	5cpo.		33,15	
9 Optativa 55, A. Giorgis	(3a)	2cpo.		7,30	
U Hipérsónica 55, A. Rivero	(2a)	12cpo.		7,05	
DIV.: MISS TERRIBLE: \$ 1,35 y \$ 1,10 y LA DANZADORA: \$ 1,20. DOBLE: \$ 11,10. PLACE: \$ 26,90. EXACTA: \$ 12,30. TRIFECTA: \$ 56,70. IMPERFECTA: \$ 8,70. TRIPLO: \$ 374,00 (26 vales). Corrieron todas. Tiempo: 1'37"16r/100. Cuidador: M. A. García. Caballería: Firmamento. La ganadora es hija de Numerous y Teidi. Edad: 2 años.					

5ª Carrera		G.P. ESTRELLAS JUVENILE		1.600 Metros	
CABALLO	JOCKEY	Nº	A	Paq.	
1 FREDDY 55, A. Rivero	(7)	-	-	-	-
2 Equally Stripes 55, M. Sarati	(6)	4cpo.		3,05	
3 Rodeno 55, P. Falero	(11)	6cpo.		1,85	
4 Monsieur Rose 55, J. Noriega	(3a)	5cpo.		6,50	
5 Don Manolo 55, M. Diaz	(4)	cza.		32,75	
6 Don Inca 55, J.C. Méndez	(3)	5cpo.		6,50	
7 Ali Winner 55, L. Villalba	(1)	1cpo.		53,90	

6ª Carrera		1.000 Mts.	
MARCADOR	A GANADOR	A 2º	A 3º
1º	3	3,45	2,15
2º	13		1,85
3º	4		2,85
4º	11		

A Ganador		APUESTA DOBLE		A Place		EXACTA	
137,60	27,20	23,90					

IMPERFECTA		TRIFECTA	
16,90		943,10	

## Crecen premios

Las autoridades del **Bosque** determinaron una nueva escala de premios a partir del 1º de julio. Será así: Tres años perdedores, hasta 1.400 m, **\$ 5.000**; de 1.500 a 1.800 m, **5.300**; 2.000 ó más, **5.600**. Tres años ganadores de una y dos: **5.500, 5.800 y 6.100**. Tres años ganadores de más de dos: **6.000, 6.300 y 6.600**. Cuatro años perdedores: **2.400, 2.550 y 2.750**. Cuatro años ganadores de una y dos: **2.750, 2.900 y 3.050**. Cuatro años ganadores de más de dos: **3.000, 3.150 y 3.300**. Cinco años y más edad perdedores: **2.300, 2.450 y 2.600**. Cinco y más edad ganadores de una y dos: **2.600, 2.800 y 2.950**. Cinco y más edad ganadores de más de dos: **2.900, 3.050 y 3.200**. Handicaps y Especiales: **5.500, 5.700 y 5.900**. Clásicos Listados: **6.500, 6.800 y 7.100**. Grupo III: **8.000, 8.300 y 8.600**. Grupo II: **9.000, 9.300 y 9.600**.

1 Repequeno 55, J. Lagos	8 El Cafisho 55, P. Falero
2 Filar, Fitz 55, E. Gramática	9 A. Rustler 55, M. Abregú
3 F. Conner 55, J. Noriega	10 Vol. Truth 55, no corrió
4 El Atico 55, F. Coria	11 Desafío Don 55, R. Cunz
5 Bravo Baby 55, G. Sediari	12 Mr. Vault 55, P. Robles
6 Grand Bar 55, M. Giles	13 Artzai 55, J.R. Méndez
7 Smart Fitz 55, J. Padilla	

# MUNDO SHOW

## Cerca, muy cerca

Así parecen estar la supermodelo Claudia Schiffer y el príncipe británico William, el hijo mayor de Carlos. Ambos se encontraron en un torneo de polo, donde intercambiaron miradas cómplices, a pesar de que todavía no pasó un mes desde que ella se casó con un productor cinematográfico.



## CONEJITAS DEL ESCANDALO

A diez hermosas empleadas de Enron, no les afectó la caída de la empresa de energía, ya que recibieron suculentos contratos para convertirse en conejitas de Playboy.

## CUIDADO CON LAS COSQUILLAS

Atentas siempre a lo último en materia de moda, las mujeres orientales se han inclinado al bodypainting, con lo cual parece que no gustarán más en ropa...



**BINGO**  
*crónica*

SERIE 034  
JUEGO N° 6

SABADO  
29-06-02

ESTA SEMANA FINALIZA  
MAÑANA  
A LAS 20 HS.

07		35		78
	14		41	66
		29		50

EDITORIAL SARMIENTO S.A. / VELTON S.A. 2001 SU REPRODUCCION TOTAL O PARCIAL POR CUALQUIER MEDIO ESTA PENADA POR LA LEY

## NUMEROS DE LA SUERTE

7131258	Canasta familiar con productos de primera calidad	7102733	Ticket "Premium" por \$40
4086755	18 CD a elección en Disquería Kuky	4287172	18 CD a elección en Disquería Kuky
6118836	Ticket "Premium" por \$40	5148082	Mar del Plata / Bus / Hotel Primacy / 3 días / 2 personas
5166349	1 electrodoméstico	6154848	Cena gratis para 2 personas
4285837	Cena gratis para dos personas	4147897	Canasta familiar con productos de primera calidad
6050818	Canasta familiar con productos de primera calidad	7284039	Entradas al Multiteatro gratis p/2 personas

## ENTREGA DE TARJETAS CON *crónica* MAÑANA

**BINGO**  
*crónica*

SERIE 034  
JUEGO N° 7

DOMINGO  
30-06-02

FINALIZA  
HOY  
20 HS.

HOY POR EL BINGO  
**\$ 5.000**

01			55		80
	15	33		77	
		22			82

EDITORIAL SARMIENTO S.A. / VELTON S.A. 2001 SU REPRODUCCION TOTAL O PARCIAL POR CUALQUIER MEDIO ESTA PENADA POR LA LEY

## NUMEROS DE LA SUERTE

4034705	Cataratas del Iguazú / Bus / 1/2 pensión / Hotel Libertador / 3 días / 2 personas
7007585	18 CD a elección en Disquería Kuky
5057164	Entradas al Multiteatro gratis p/2 personas
6036235	Canasta familiar con productos de primera calidad
4166629	Cena gratis para dos personas
5249805	Ticket "Premium" por \$40

**AUSPICIAN:**

**LASOLUCION**  
Concept

**PRIMACY**  
HOTEL NIVEL ★★★★★  
MAR DEL PLATA

**Multiteatro**  
Ticket Premium

**CORREO ARGENTINO**  
CORREO OFICIAL DE LA REPUBLICA ARGENTINA

**RESTAURANTE**  
*El Corralón*  
ANCHORENA 910 - CAP

**Hotel ★★ Sup**  
**El Libertador**  
**Cataratas**  
e-mail: consultas@eliberdadoriguazu.com.ar

TE. BINGO: 15-5007-1399 o 4361-1001 INT. 335  
(interior marcar 011)

# LUCHA SIN CUARTEL: CRUISE CONTRA DISNEY

LOS ANGELES, EE.UU., (EFE).- La última producción de dibujos animados de Disney, "Lilo & Stitch", y el tándem de Tom Cruise y Steven Spielberg en "Sentencia previa" llegaron cabeza con cabeza a la meta de Hollywood, al asegurar sus estudios ser los más taquilleros de la semana.

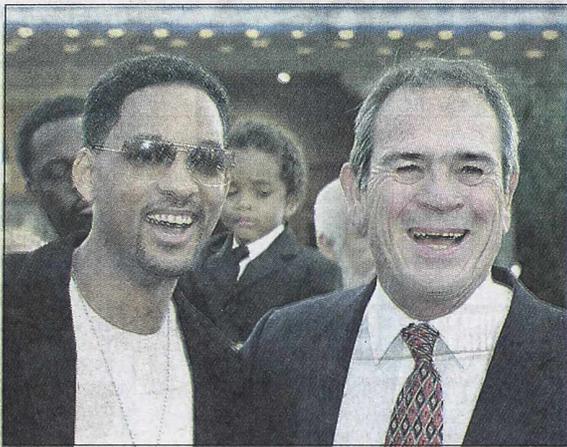
Para Chuck Viane, portavoz de Disney, "es maravilloso ser el número uno y estamos seguros de serlo", lo que confirmó con la seguridad que le dieron los 35,8 millones de dólares conseguidos desde el estreno del viernes de este film infantil.

## "Sentencia previa" y "Lilo & Stitch" terminaron cabeza a cabeza de las recaudaciones

Es la misma sensación que respira Bruce Snyder, jefe de distribución de los estudios Fox, encargados junto con DreamWorks, de la cinta de ciencia ficción para adultos "Minority Report". "No digo que sea el número uno. No digo nada", afirmó Snyder a la prensa, al asegurar que la película de Cruise y Spielberg consiguió 36,9 millones de dólares en el mismo plazo. Sin embargo, ambas tendrán que mejorar la semana próxima sus ingresos ya que se estrenará oficialmente la segunda parte de "Hombres de negro" de Barry Sonnenfeld, protagonizada por Will Smith, el ganador del Oscar Tommy Lee Jones y la flaquéisima Lara Flynn Boyle,

descubierta por David Lynch en "Twin Peaks" y a la que se puede ver en la serie de televisión de David Kelley, "The practice". Además Flynn Boyle es la última ex novia conocida del carismático Jack Nicholson.

Tanto Spielberg como Cruise son considerados la realeza de Hollywood, con ese toque propio del rey Midas, capaz de convertir en oro filmes como "E.T." o "Indiana Jones", el primero; y "Top Gun" o "Mission: Impossible", el segundo.



El alicaído Tom Cruise espera volver a la cima con "Sentencia previa", pero tendrá que luchar contra el dúo Will Smith-Tommy Lee Jones, quienes vuelven a vestirse de negro.



## Leonardo Favio, de "Antología"

Luego de 18 años de ausencia de los escenarios mexicanos, el cantautor y director de cine Leonardo Favio realizará a partir de la próxima semana una serie de actuaciones en diversas ciudades del país.

Con un espectáculo denominado "Antologías", Favio dará un concierto el 5 de julio en el Teatro Metropolitan. Luego estará en las ciudades de Puebla, Chihuahua, Torreón, Ciudad Victoria y Monterrey, antes de concluir su gira el 20 de julio en Guadalajara.

Dueño de una personalidad excéntrica por cuya causa es considerado un artista difícil, Favio está grabando un nuevo disco con sus canciones desde hace aproximadamente cinco años.

"Lo grabo, lo empeoro y lo vuelvo a grabar. Lo voy a titular 'Que me tengan paciencia', porque lo mando a las disqueras y después les digo: 'por favor, no lo editen'. Además, me he vuelto vago. No me ha dado por componer, así que canto canciones de otros", confesó recientemente.

Hasta el momento, la gira de Leonardo Favio ha recorrido escenarios de Latinoamérica y de Estados Unidos, con escalas en Venezuela, República Dominicana, Nueva York, Los Angeles y Miami.

## Julia Roberts no se desnuda

HOLLYWOOD (DPA).- Muchos creyeron tocar el cielo con las manos cuando Julia Roberts dijo, mientras promovía la película "Ocean's Eleven", que en su siguiente proyecto, "Full Frontal", aparecería desnuda.

Sin embargo, según el sitio de Internet imdb.com, todo fue una broma de la "mujer bonita", quien simplemente ironizó con el sugestivo título de este nuevo filme de Steven Soderbergh, que quiere decir "desnudo frontal". Roberts "aparece vestida al punto de llevar mangas largas durante toda la película", aseguró al respecto su representante. La ganadora del Oscar por otra película dirigida por Soderbergh, "Erin Brokovich", había dicho durante una entrevista que en esta cinta ella y sus compañeros de set aparecían "todos desnudos". Esta es la mayor apuesta de Roberts desde "Erin Brokovich" y la única noticia importante de su filmación, ya que la mayoría de las revistas están abocadas a investigar si se casa o no con el cameraman que ocupa su corazón desde que se separó de Benjamin Bratt, ahora felizmente casado. La actriz, quien protagonizó "Novia fugitiva" de Garry Marshall junto a Richard Gere, tiene en su haber sólo un matrimonio, con el cantante y actor Lyle Lovett, en tanto que dejó plantado en el altar al intérprete Kiefer Sutherland, hijo de Donald, quien también se casó poco tiempo después.

## PIJAMAS, DARDOS Y OSOS DE PELUCHE

NEUVA YORK (DPA).- La excéntrica familia del rockero Ozzy Osbourne, quien saltó del olvido a una renovada celebridad a partir del "reality show" que la cadena MTV emite acerca de su disfuncional familia, añadirá un nuevo rubro a los jugosos contratos que acaba de firmar para una nueva temporada del programa y un libro autobiográfico: insólitos souvenirs coleccionables.

Según la revista especializada "Variety", los Osbourne viajaron a Nueva York para promover estos ítems, que incluyen prendas para dormir, juegos de dardos y ositos de pe-

luche que gritan la famosa frase de Ozzy "¡Soy el maldito príncipe de las tinieblas!" Esta licencia agregaría entre diez y quince millones de dólares a los bolsillos del súbitamente enriquecido cuarteto.

La hija de Osbourne, Kelly, debutó la semana pasada como cantante durante la fiesta de entrega de premios MTV a la temporada cinematográfica. Kelly cantó una versión muy especial del éxito de Madonna "Como una virgen" y se espera que una compañía discográfica le ofrezca un buen contrato en el futuro.

## SOLUCION DE LAS 7 DIFERENCIAS

- 1- Las llamas de fuego.
- 2- El escudo.
- 3- El castillo.
- 4- El pollo.
- 5- La rienda del caballo.
- 6- La cola del caballo.
- 7- La oreja del dragón.

## PALABRAS CRUZADAS

1	2	3	4	5		6	7	8	9	10	11
12								13			
		14			15			16			
17	18		19				20			21	22
23		24		25					26		
27			28		29				30		
		31						32			
33				34		35		36			37
38					39			40		41	
42			43					44		45	
				46				47		48	
49	50							51		52	53
54								55			

### HORIZONTALES

- 1) Hueso de la pierna. 6) Erupción. 12) Decreto de un sultán. 13) Relativo al hueso. 14) Cerda. 16) Expresado verbalmente. 17) Preposición. 19) Dar fuerza a una cosa. 21) Letra. 23) Percibir por los ojos. 25) Lucifer. 26) Dos. 27) Golfo del océano Índico. 29) Dávida. 30) Lecho. 31) Ciudad de Inglaterra. 32) Ciudad de Italia. 33) Los mejores. 34) Condimento. 36) Bebida alcohólica hecha con maíz. 38) Despreciables. 39) Más pequeño. 41) Río de Europa. 42) Del verbo ser. 43) Relativo a la costa. 45) Apócope de nada. 346) Anade. 47) Frutas muy delicadas. 49) Plantas sin estambres ni pistilos. 51) Curva cerrada oblonga y simétrica. 54) Cartuchera. 55) Grietas.

### VERTICALES

- 1) Letra griega. 3) Terminación verbal. 3) A nivel. 4) Río de Polonia. 5) Puros. 7) Libro sagrado mahometano. 8) Atreverse. 9) Lista. 10) Del verbo ser. 11) Preposición. 15) Eclesiástico. 16) Ciudad de Argelia. 17) Duración de las cosas eternas. 18) Castigo. 20) Turco. 21) Aposento. 22) Época. 24) Mamíferos carnívoros de la India.

- 26) Palidez. 28) Pronombre personal. 30) Isla del Mar Egeo. 33) Pájaro. 34) Cercado. 35) Papagayo. 37) Medida de longitud. 39) Guante de punto sin dedos. 40) Para empalmar dos tubos. 43) Sacerdote budista. 44) Limpia. 46) Alimento hecho de harina. 48) Artículo determinado plural. 49) Antes de Cristo. 50) Símbolo del galio. 52) Artículo neutro. 53) Símbolo del osmio.

(La solución, mañana)

```

YURE PUA GAJO
URO NAMUR YAC
CA TOLERAR LI
A COTI ASAZ O
BUDA T ORAL
TAMO POR IRAN
ASI PERAZ ASA
CANO ZAS ATEO
ROCA LAZAR
F LACA ESON F
AS LACERAR LI
MIL YACER BOL
ANEA LOS SETA
    
```

(Solución del problema anterior)

**A PEDIDO DEL PUBLICO OTRA VEZ DOS HORAS DE ALEGRIA**  
**RODOLFO ZAPATA EN "ZAPATA PRESIDENTE"**  
**SABADO 13**  
**21 HORAS**  
**ASTROS**  
**LOCALIDADES EN VENTA**  
**UNICO PRECIO**  
**\$ 8**

# eróni TRUQUE

Firme, todos los días con las ofertas y pedidos de los nodos



## NODOS ADHERIDOS A eróni TRUQUE



NOMBRE	LOCALIDAD	DIRECCION	DIAS Y HORARIOS DE TRUQUE
LA BERNALESA	QUILMES O.	Av. Lamadrid 1702 esq. Arenales	MIE 13 hs - VIE 16 hs - SAB 10 hs.
PLANETA SOLIDARIO	QUILMES O.	Av. Calchaquí 2685	VIE 13 hs.
MINODO	QUILMES O.	Luis M. Campos e/ Cerrito y Zeballos	MAR y JUE 14 hs.
LOS ANGELITOS	QUILMES E.	Ascasubi 438	MAR y JUE 16 hs.
SAGRADO CORAZON	QUILMES O.	Av. La Plata 4469	LUN y MIE 14 hs.
EL OMBU	BERAZATEGUI	Sevilla y Ruta Prov. 36	SAB y DOM 9 hs.
SAN JOSE	EZPELETA	Salto 1466	LUN a VIE 13,30 a 15,30 hs.
EL MODELO	DOCK SUD	Suárez 1199 esq. Ayolas	LUN y MIE 14 hs - SAB 16,30 hs.
ENCUENTRO DE AMIGOS	DOCK SUD	Sarmiento 760	MIE 15 hs.
EL MASTIL	DOCK SUD	Alem 1255, Club Sportivo Dock Sud	MAR y VIE 15 hs.
JESUS MISERICORDIOSO	LANUS E.	A. del Valle 1684	JUE 19 hs.
MARIA DEL ROSARIO I	LANUS E.	Pringles 876	LUN, MIE y VIE 13,30 hs.
VIRGEN MARIA	LANUS E.	Sitio de Montevideo 3839	MAR y JUE 9,30 hs.
JESUS PAN Y VIDA	LANUS E.	Boeras y Sarmiento	LUN, MIE y VIE 9,30 a 11,30 hs.
MARIA DEL ROSARIO	RAMOS MEJIA	Brandsen 1450 esq. Humboldt	MAR y JUE 9 hs - VIE 17 hs.
SANDORE	SAN A. DE PADUA	Quintana 1060 esq. Mitre	MAR y JUE 14 hs - SAB 10 hs.
PASEO POMPEYA	CAP. FED.	P. Moreno e/ Sáenz y Maderna	SAB 10 hs.
DEMOSTENES	CAP. FED.	Av. San Martín 4735	LUN y MIE 19,30 hs.
EL ARCA DE NOE	CAP. FED.	Guardia Nacional 1349	MAR y JUE 16 hs.
EL PORTAL	CAP. FED.	Berón de Astrada 6150	LUN 8 a 17 hs - MIE 11,30 a 17 hs - SAB 7,30 a 17 hs.
EL PORTAL II	CAP. FED.	Av. La Plata 1961	MAR, JUE y SAB de 8 a 17 hs.
EL FORTIN DE VILLA ORTUZAR	CAP. FED.	Estomba 294	MIE y SAB 16 a 18,30 hs.
PAMPA	CAP. FED.	La Pampa 1376	DOM 15 a 18 hs. - MIE 10 a 12 hs.
NUEVA GENERACION 1	CAP. FED.	La Rioja 851	MAR y JUE 16 hs - SAB 13 hs.
LA PROVEEDURIA DE GAONA	CAP. FED.	Av. Gaona 3166	LUN, MIE y VIE 10 a 20 hs.
EL GALPON DE ONCE	CAP. FED.	Pte. Perón 330 y Agüero	MAR y JUE 14 a 17 hs - SAB 8 a 17 hs - DOM 10 a 15 hs.
ILUSIONES	LOBOS	Soc. de Fomento Laguna de Lobos	VIE 18,30 hs.

(ESPACIO DE PUBLICIDAD)

En los NODOS ADHERIDOS usted podrá:

- Comprar el diario CRONICA totalmente en créditos.
- Recibir gratuitamente CURSOS de iniciación.
- Publicar AVISOS CLASIFICADOS en créditos / \$.
- Contratar AVISOS COMERCIALES en créditos / \$.
- Y una ventaja exclusiva para los lectores de CRONICA:  
Presentando este cupón no abona la entrada en créditos.

**eróni TRUQUE** invita:

Si Ud. no es socio de la Red Global de Trueque:

**VENGA A CONOCER UN NODO**

Vale familiar por su entrada voluntaria en créditos en los nodos adheridos.

Debe traer un kg de insumos básicos (harina o azúcar).

**RED GLOBAL DE TRUQUE**  
(P.A.R. LA BERNALESA)



RECORRAR POR LA LINEA PUNTEADA

## COMO ABRIR UN NODO ADHERIDO o ADHERIR A eróni TRUQUE UN NODO EXISTENTE



- 1) CONTACTESE CON TRUEQUE-PYME, AL TEL. (011) 15-5182-6754 o FAX: (011) 4251-1974, o VISITENOS EN Av. Lamadrid 1702, Paseo La Bernalesa, Quilmes, Bs. As.
  - 2) UN EQUIPO ESPECIALIZADO COLABORARA EN EL DESARROLLO O RELANZAMIENTO DEL NODO Y EN SU RAPIDA PUESTA EN MARCHA.
  - 3) PODRA DISTRIBUIR EN SU NODO Y EN EXCLUSIVIDAD EL DIARIO CRONICA TOTALMENTE EN CREDITOS, Y COLOCAR UNA RECEPTORIA DE AVISOS EN CREDITOS/\$.
  - 4) PODRA UTILIZAR EN EL INGRESO LOS BONOS-CONTRIBUCION OFICIALES DEL P.A.R. LA BERNALESA Y LOS NUEVOS BENEFICIOS.
  - 5) RECIBIRA LOS NUEVOS PRODUCTOS DE TRUEQUE-PYME Y APOYO PUBLICITARIO.
  - 6) PODRA SER UN FUTURO NODO CERTIFICADO DEL P.A.R. LA BERNALESA.
- Ofrecemos un contacto personal con los Sres. COORDINADORES.

# ¿QUE PASA CON EL CREDITO?



La Red Global de Trueque informa que ante el próximo lanzamiento de los créditos del PAR, y dado que los anteriores han sido los únicos créditos que han sufrido la falsificación masiva por gozar de una mayor circulación entre todos los conocidos, corresponde aclarar que:

- 1) El nuevo crédito del PAR será, en sus formas, diseño y colores, similar al actual dado que se entiende que no debe perderse la virtud que posee y que es lo que lo reconoce -a lo largo y ancho del país- como sinónimo del Club del Trueque y por ser el arquetipo histórico de la moneda social.
- 2) El carácter diferencial más destacado, único y exclusivo para el nuevo crédito del PAR será -por primera vez en una moneda social- la utilización de novedosas y difícilmente repetibles medidas de seguridad, sólo propias de las más sofisticadas monedas del mercado formal, para lo cual fue necesaria

la fabricación de un papel de seguridad propio que posibilitara la colocación de una marca de agua que permitirá una protección de autenticidad, etc.

- 3) El nuevo crédito todavía no se encuentra en la calle; su lanzamiento estimativo está previsto para dentro de los próximos 30 días.
- 4) El nuevo y el viejo crédito del PAR coexistirán circulando simultáneamente, pero, en el futuro, el PAR sólo editará nuevos créditos.

Cuando los nuevos créditos estén listos para salir, los prosumidores serán informados por este mismo medio y a través de reuniones con los Coordinadores de cada Nodo.

Para obtener mayor información, puede comunicarse al Tel. (011) 4251-1974. ☺

## CONTACTO INTERNACIONAL

Rubén Ravera y Carlos De Sanzo se entrevistaron con la Sra. Danielle Mitterrand, viuda del ex presidente de Francia, quien ofreció todo su apoyo y solidaridad.

La Sra. Mitterrand dirige la fundación France Libertés y tiene mucho

prestigio internacional por su dedicación con el Tercer Mundo.

France liberté es una Red de relaciones internacionales, de colaboradores individuales y colectivos, en Francia, Europa, Africa, Medio Oriente y América Lati-

na. Entre los objetivos de su organización se encuentran:

Denunciar los atentados a las libertades y los derechos fundamentales.

Sostener las iniciativas locales que favorezcan los derechos, la justicia,

la educación, la sanidad, el acceso a la tierra.

Hacer escuchar la voz de los "sin voz".

Sostener a aquellos que resisten a la fatalidad, la arbitrariedad, la tortura, la miseria, la explotación y el exilio.

Apoyan iniciativas

que pongan en práctica otras formas de solidaridad, otra manera de producir, de intercambiar y distribuir las riquezas. Promueve una ciudadanía responsable que actúa localmente y piensa mundialmente. ☺

(ESPACIO DE PUBLICIDAD)

### AVISOS CLASIFICADOS

#### NECESITO

Auto grande c/ GNC, doy PC IBM y equipo fotogr. Minolta. 4252-7654.

Autos - Motos - Audio - Video - 4643-0685.

#### PARA PUBLICAR

#### AVISOS EN ESTA

#### SECCION,

#### COMUNICARSE CON:

TRUEQUE-PYME,

(011) 15-5182-6754 -

FAX: (011) 4251-1974



Grupo PAR Club del Trueque  
Trueque PyME

NODO: "JUNTO AL PUEBLO"

#### LLAMADO A PRODUCTORES

Inscripción y charlas informativas, a llevarse a cabo los días 26 y 27 de junio y 3 y 4 de julio, de 14 a 16 hs., en la calle Brasil N° 139 (a metros del Parque Lezama)

Tel.: 15-5182-6754



#### SOLICITAMOS COLABORADORAS PARA NODO

EMPLEADAS - MAYORES DE 19 AÑOS

Presentarse de lunes a viernes de 10 a 18 hs.

Tel.: 4919-5220

Perito Moreno entre Sáenz y Maderna  
A metros de la Estación Pompeya



### "PASEO POMPEYA"

Red Global de Trueque

## GRAN MEGAFERIA DEL TRUQUE

Sorteos • Shows • Músicos • Patio de Comidas

- Más de 4000 m<sup>2</sup> cubiertos
- Más de 1000 mesas para trocar
- Más de 70 locales para grandes productores
- Y mucho más...

Coordinadores:  
Héctor y Juan Carlos  
Tel.: 4919-5220

SABADO 29 DE JUNIO A PARTIR DE LAS 10 Hs.

PERITO MORENO entre SAENZ y MADERNA

A metros de la Estación Pompeya

Te acercan los colectivos:



6 - 9 - 15 - 28 - 32 - 42 - 46 - 76 - 85 - 91 - 112  
115 - 128 - 150 - 160 - 165 - 177 - 178 - 188

## USTED Y LOS ASTROS



**ACUARIO**  
(Del 21 de enero al 19 de febrero)

Active asuntos de trabajo, de usted depende una solución. En amor, analice sus inconvenientes y verá una explicación. Salud.



**PISCIS**  
(Del 20 de febrero al 20 de marzo)

Se aclaran inconvenientes de trabajo, pero prudencia con superiores. En amor, buenos momentos. Evite discusión con amigos.



**ARIES**  
(Del 21 de marzo al 20 de abril)

Reflexione antes de tomar una decisión en asuntos de trabajo. En amor, encuentro esperado. Apoyo de amigos en plan familiar.



**TAURO**  
(Del 21 de abril al 22 de mayo)

Asuntos de trabajo toman un giro inesperado, no deje nada en manos de extraños. En amor, encuentro casual. Plan en el hogar.



**GEMINIS**  
(Del 23 de mayo al 21 de junio)

Es el momento de poner en práctica plan de trabajo, todo está a su favor. En amor, se confirma presentimiento. Salud mejora.



**CANCER**  
(Del 22 de junio al 21 de julio)

Colabore con compañeros en asuntos de trabajo, confían en usted. En amor, obre con simpatía y comprensión. Active proyectos.



**LEO**  
(Del 22 de julio al 21 de agosto)

Apoyo de personas de experiencia en asunto de trabajo, siga un consejo. En amor, nada nuevo, sepa esperar. Evite discusiones.



**VIRGO**  
(Del 22 de agosto al 22 de septiembre)

No tome decisión apresurada en asuntos de trabajo, evalúe pro y contra. En amor, todo continúa bien. Buen momento familiar.



**LIBRA**  
(Del 23 de setiembre al 22 de octubre)

Cambio en asuntos de trabajo, el tiempo le dará la razón. En amor, no dé importancia a un desencuentro. Alegría familiar.



**ESCORPIO**  
(Del 23 de octubre al 21 de noviembre)

Noticia o encuentro relacionados con su trabajo, obre con decisión. En amor, no dé motivos de duda. Prudencia con familiares.



**SAGITARIO**  
(Del 22 de noviembre al 21 de diciembre)

Solución a inconvenientes de trabajo, pero mantenga al día sus obligaciones. En amor, no existen motivos de duda. Salud bien.



**CAPRICORNIO**  
(Del 22 de diciembre al 20 de enero)

Se confirman nuevas tareas, pero no desatienda las actuales. En amor, de su actitud depende una solución. No olvide a familiar.

# Un invierno pensado para los chicos

Durante el mes de julio la Sociedad de Distribuidores de Diarios, Revistas y Afines -SDDRA- organizará al ciclo de proyecciones de cine infantil llamado "Mes del Niño", que se desarrollará todos los martes y jueves desde las 14 a las 16, en la sede de la propia institución ubicada en la avenida Belgrano 1736. La propuesta, con entrada libre y gratuita, es ofrecer una salida para estas vacaciones de invierno que atraerá a los más pequeños y beneficiará a los golpeados bolsillos argentinos.

Los niños podrán disfrutar de las siguientes películas: "Toy Story 2", el 2 y el jueves 4, "Blancanieves". La semana siguiente será el turno de "Tarzán" y para el martes 16 se preve la proyección de "Los Aristogatos" y "Dinosaurio". El 23 los chicos podrán ver "Bichos" y el jueves

25 "Llegó el recreo". La última función se realizará el 30, con "Atlantis". También se ofrece la comedia musical "Muñekotes", los sábados y

domingos a las 15 y a las 17, en el teatro Lorange, promete sorprender a la audiencia con una ambiciosa producción visual, actoral y musical para

contar una historia tendiente a respetar las diferencias, y se ofrecerá bajo la consigna "pagás lo que podés". La acción del musical se desarrolla en una cocina donde hay una torta de tres pisos, lista para ser decorada, que reúne a su alrededor a una serie de muñequitos de repostería. Por su parte, el Parque de la Costa, que cumple cinco años, festejará desde el próximo sábado y hasta el domingo 4 de agosto con nuevos espectáculos y una espectacular promoción en el precio de la entrada.

Los estrenos comprenden el musical "Cara de barro tiene unas ganas locas", "Paya-sofobia", un show de magia a cargo de Adrián Guerra y un novedoso show de aguas danzantes.

Además se podrán apreciar "El mundo de Flor de

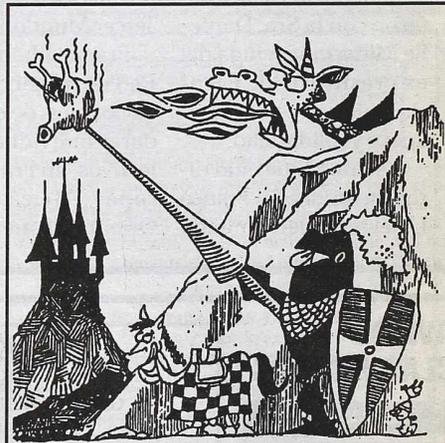
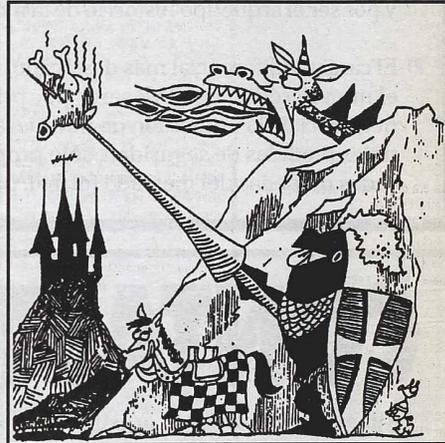
Sauce", "Buenos Aires 2067", "La leyenda de Jurupirá", "Show de Rayos láser", "Jun-

tos en el parque" y disfrutar de todos los juegos que ofrece el parque.



Un nuevo show de Cara de Barro y su novia Flor de Sauce.

## LAS SIETE DIFERENCIAS



(La solución en la pág. 25)

## SEGUN FITO, SHAKIRA ES UNA HAMBURGUESA

**BOGOTÁ.** El rockero argentino Fito Páez, que ofrecerá conciertos en tres ciudades de Colombia a partir de mañana, declaró que la cantante colombiana Shakira "es como una hamburguesa" y que su música no le interesa "para nada".

"Shakira me parece un producto más de la música, es como una hamburguesa.

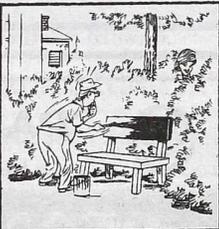
No me interesa para nada su música", declaró el artista natural de Rosario (Argentina) en una entrevista con la radio colombiana Caracol Estéreo, sobre la novia de Antonio, el hijo del ex presidente Fernando de la Rúa.

Páez, quien además se refirió a su gira por Bogotá, Medellín y Cali, calificó de

"excelente" la nueva producción de su gran amigo, el también cantante argentino Charly García, a quien definió como su "hermano".

Fito Páez se presentará mañana en Cali, el martes en Medellín y el miércoles en Bogotá, donde ofrecerá temas de su último álbum "Rey Sol".

## LOLITA



Por Iñigo



- 12.00 **2** AMERICA MUNDIAL. Noticiero del Mundial. Mariano Closs, Fernando Niembro.
- 7** JINETEANDO. Doma y folclore.
- 9** DRAGON BALL Z. Dibujos animados.
- 13** MUSICA TOTAL. Noticiero musical.
- 12.30 **9** SAMURAI X. Dibujos animados.
- 11** MARTILLO HAMMER. Serie con David Rasche.
- 13.00 **2** RUGBY INTERNACIONAL. "Los Pumas vs. Springboks". En directo

- desde Sudáfrica.
- 7** CLAVES PARA UN MUNDO MEJOR. Solidario. Tito Garabal.
- 9** FOX KIDS. Infantil.
- 11** VALE LA PENA. David Kavlin y el "Mono" Amuchástegui.
- 13** XENA. Serie con Lucy Lawless.
- 14.00 **7** MUNDIAL 2002. "Turquía vs. Corea". Repetición.
- 9** CINE. "Pescador pescado", con Jerry Lewis.
- 13** EL JOVEN HERCULES. Serie con Kyan Douglas.
- 15.00 **2** MUNDIAL COREA-JAPON. Repetición de Corea vs. Turquía.
- 11** NIKITA. Serie con Peta Wilson.
- 13** RENEGADO. Serie con Lorenzo Lamas.
- 16.00 **9** PASION TROPICAL.

- Conducción: Tota Santillán y Marcela Barrios.
- 11** ROSWELL. Serie con Shiri Appleby.
- 13** CINE PLUS. 1º) "Días de Acción de Gracia", con David Carradine. 2º) "Ed, el chimpancé beisbolista", con Jayne Brown. 3º) "El novato del año", con Gary Busey.
- 17.00 **2** MISION FUTBOL. Pato Galván.
- 7** KILOMETRO CERO. Programa de turismo.
- 11** ANGEL. Serie con David Boreanaz.
- 18.00 **7** EL REFUGIO DE LA CULTURA. Conducción: O. Quiroga.
- 11** BUFFY, LA CAZAVAMPIROS. Serie con Sara M. Gellar.
- 19.00 **2** TRIBUNA DEPORTIVA MUNDIAL. Periodístico conducido por Ernesto Cher-

- quis Bialo.
- 7** EDUARD. Tecnología Informática.
- 11** CINE. "El asesino implacable", con Mark Dacascos.
- 20.00 **2** POLEMICA EN EL BAR-CUPO FEMENINO. Humorístico y de actualidad. Con Gerardo Sofovich, Miguel del Sel, Nancy Pazos, Silvina Walger y Jorge Asís.
- 7** LOS SIETE LOCOS. Programa cultural conducido por Cristina Mucci.
- 13** AVENTURA NACIONAL GEOGRAPHIC. Documentales presentados por Magdalena Ruiz Guiñazú.
- 21.00 **2** HACETA LA AMERICA. De entretenimientos. Conducción: Gerardo Sofovich. Hoy: Loly López y Cacho Castaña.
- 7** FIESTAS POPULARES

- Conducción: Patricia Molina.
- 11** PONE A FRANCILLA. Humorístico con Guillermo Francella.
- 13** CINE SPLASH. "El último boyscout", con Bruce Willis.
- 22.00 **7** EL CINE QUE LOS MIRA. "Rey muerto", "Fuera de servicio" y "Sol de otoño".
- 9** FASHION VIP. Humorístico.
- 11** TERRORMANIA. "Species II", con Mustin Lazard.
- 23.00 **7** LO MEJOR DEL MUNDIAL. Resumen de la jornada.
- 13** UN APLAUSO PARA EL ASADOR. Humorístico. Roberto Pettinato, Diego Pérez. Invitados: Verónica Lozano y Horacio Cabak.
- 24.00 **13** EL SHOW CREATIVO. Publicidad. Juan Gujis y Horacio Cabak.
- 1.00 **7** CONFESIONES. Para la reflexión.

# AQUI TODO EL ESPECTACULO TODO

## CINES

### ZONA CENTRICA

**ALTO PALERMO.** Av. Santa Fé 3251. Tel.: 4827-8362. Ent.: \$ 7.50 (miérc. todo el día y lunes a sáb. hasta 17 hs.: \$ 4) Menores de 11 años y jub.: \$ 4.

- **EL HOMBRE ARANA.** 13, 15.25, 17.50, 20.15 y 22.40 hs. Dir.: Sam Reimi, con T. Maguire y K. Dunst. P13. Sáb. trasn. 1 h. (Sala I)
- **APASIONADOS.** 13.20, 15.40, 18, 20.20 y 22.30 hs. Dir.: Juan José Jusid, con Pablo Echarri y Nancy Duplaa. P13. Sáb. trasn. 0.50 hs. (Sala II)
- **LA ERA DEL HIELO.** Sábado y dgo. A las 13.25 hs. (Sala I); 15.25 hs. (Sala II). SR.

**AMERICA.** Av. Callao 1057. Tel.: 4811-3818. A las 13.10, 15.25, 17.50, 20.15 y 22.40 hs. **John Q.** (Situación extrema). P13. Sáb. trasn.

**ATLAS LAVALLE.** Lavalle 869. Tel.: 4328-6643. A las 12.50, 15.05, 17.35, 20.05 y 22.35 hs. **John Q.** (Situación extrema). P13. Sáb. trasn.

**ATLAS SANTA FE.** Av. Santa Fé 2015. Tel.: 4823-7878.

- **Infidelidad.** 13, 15.15, 17.40, 20.10 y 22.40 hs. P13.
- **Secretos ocultos.** 13.30, 15.50, 18.10, 20.30 y 22.50 hs. P16.
- **La era del hielo.** Sábado y dgo. A las 15.40 y 17.30 hs. SR.

**COMPLEJO DEL CINE ARGENTINO "TITA MERELLO."** Suipeca 442. Tel.: 4322-1195. (P1: \$ 3.50)

- **Sala "Mirtha Legrand."** A las 14.25, 14.35, 16.25, 18.15, 20.05 y 21.55 hs.
- **HERENCIA.** Dir.: Paula Hernández, con Rita Cortese. SR.
- **Sala "Amelia Bence."** A las 14.20, 17.35 y 20.50 hs.
- **BOLIVIA.** Dir.: Adrián Caetano, con Freddy Flores. 12.30, 15.45, 19 y 22.15 hs.
- **APASIONADOS.** Dir.: Juan José Jusid, con Pablo Echarri y Nancy Duplaa. P13.
- **Sala "Delia Garcés."** A las 12.45 y 18.10 hs.
- **EL DESCANSO.** Dir.: Rodrigo Moreno-Ulises Rosell-Andrés Tamborino, con J. I. Machado. P13: 14.35 y 20 hs.
- **UN DIA DE SUERTE.** Dir.: Sandra Gugliotta, con Valentina Bassi. P16: 16.25 y 21.50 hs.
- **VAGON FUMADOR.** Dir.: Verónica Chen, con J. Wiener. P16.

**COSMOS.** Av. Corrientes 2046. Tel.: 4953-5405.

- **A LA IZQUIERDA DEL PADRE.** 13, 16, 19 y 22 hs. (Brasil). Dir.: Luis Fernando Carvalho, con Selton Mello. P13. (Sala I). Ent.: \$ 6 (martes y miércoles todo el día y jueves a lunes hasta 16 hs.: \$ 4).
- **CITES DE LA PLAINE.** 15.45 hs. (Francia-2000). Dir.: Robert Kramer, con Lahcene Aouiti. SR. (Sala II)
- **EL EMPLEO DEL TIEMPO.** 13.30, 17.45, 20 y 22.15 hs. (Francia). Dir.: Laurent Cantet. P13. (Sala II). Ent.: \$ 6 (martes y miércoles todo el día y jueves a lunes hasta 16.30 hs.: \$ 3.50)

**ELECTRIC.** Lavalle 836. Tel.: 4322-1846. Ent.: \$ 3.

- **Sala I.** A las 13.15, 18.05 y 23 hs.: **La habitación del pánico.** Dir.: David Fincher, con Jodie Foster. P13. (Sala I) y viernes y sáb. trasn. 1.15 hs. **La caída del Halcón Negro.** Dir.: Ridley Scott, con E. McGregor. P13.
- **Sala II.** A las 13.05, 18.10 y 23.15 hs.: **Showtime.** Dir.: Tom Day, con Robert De Niro y Eddie Murphy. P13: 14.55, 20 y viernes y sáb. trasn. 1.05 h. **El señor de los anillos.** Dir.: Peter Jackson, con Elijah Wood. SR.
- **Sala III.** A las 15.05, 19.05 y 23.10 hs.: **El misterio de la libelula.** Dir.: Tom Shadyac, con Kevin Costner. P13: 12.50, 16.50, 20.55 y viernes y sáb. trasn. 1.10 hs. **Monterocito.** Dir.: Kevin Reynolds, con Guy Pearce. P13.

**IDEAL.** Suipacha 378. Tel.: 4326-33. "3 Salas hetero" (DVD). "2 Salas Gay". Continuo 9 a 24 hs (sábado: 13.30 a 3 hs., dgo.: 13.30 a 23 hs.) Para adultos exclusivamente. P18.

**LORCA.** Av. Corrientes 1428. Tel.: 4371-5017.

- **AÑO MARIANO.** 13.45, 15.50, 18.05, 20.20 y 22.35 hs. (España). Dir.: F. Guillén Cuervo y K. Eljeidal. P13. (Sala I)
- **EL EMPLEO DEL TIEMPO.** 14, 16.30, 19 y 21.30 hs. (Francia). Dir.: Laurent Cantet. P13. (Sala II)

**LOS ANGELES.** Av. Corrientes 1770. Tel.: 4371-3742. (Ent.: \$ 4.50)

- **Sala 1.** A las 13, 16.10 y 17.50 hs.: **Jimmy Neutron.** 14.30 y 20.30 hs.: **Monsters, Inc.** (En castellano). SR.
- **Sala 2.** A las 17.40 hs.: **Como perros y gatos.** 13, 16.30 y 19.10 hs.: **Peter Pan**

(El regreso al país de Nunca Jamás). En castellano. SR.

- **Sala 3.** A las 17.30 hs.: **Harry Potter** (Y la piedra filosofal). En castellano; 14.20 y 20.10 hs.: **E.T.** (El extraterrestre). En Castellano. SR.
- **Sala 4.** A las 14.30 y 20 hs.: **El señor de los anillos.** (En inglés con subtítulos en castellano). SR.
- **La era del hielo.** Sábado y dgo. A las 12.50, 14.30, 16.10, 17.50, 19.30 y 21.10 hs. (En castellano). SR.

**METRO.** Cerrito 570. Tel.: 4382-4219 (Ent.: \$ 4.50)

- **LA SUMA DE TODOS LOS MIEDOS:** 13, 15.45, 18.05, 20.25 y 22.45 hs. Dir.: Phil Alden Robinson, con Ben Affleck y Morgan Freeman. P13. (Sala I)
- **INFIDELIDAD:** 13.25, 15.45, 18.05, 20.25 y 22.45 hs. Dir.: Adrian Lyne, con Richard Gere y Diane Lane. P13. (Sala II)
- **LA HABITACION DEL HIJO:** 15.15 y 17.50 hs. Dir.: Nanni Moretti, con Laura Morante. P13. (Sala III)
- **EL HOMBRE ARANA:** 13, 20.15 y 22.40 hs. Dir.: Sam Reimi, con T. Maguire y K. Dunst. P13. (Sala III)

**MONUMENTAL.** Lavalle 780. Tel.: 4393-9008/4322-1515. Ent.: \$ 4.50

- **LA ERA DEL HIELO.** Sábado y dgo. A las 13, 15.05, 16.45 y 19.30 hs. SR.
- **JOHN Q.** (Situación extrema): 14.30, 16.40, 21 y 23.10 hs. Dir.: Nick Cassavates, con Denzel Washington. P13. Viernes y sáb. trasn.: 1.20 hs.
- **CALCULO MORTAL:** 13, 17.45, 20.05 y 22.25 hs. Dir.: Barbet Schroeder, con Sandra Bullock. P16. Viernes y sáb. trasn. 0.40 hs.
- **SECRETOS OCULTOS:** 13, 17, 19.05 y 23.05 hs. Dir.: Tom McLoughlin, con Andy García y Teri Polo. P16. Viernes y sáb. trasn. 1.15 hs.
- **LA SUMA DE TODOS LOS MIEDOS:** 12.50, 16.35, 18.50, 21.05 y 23.20 hs. Dir.: Phil Alden Robinson, con Ben Affleck y Morgan Freeman. P13. Viernes y sáb. trasn.: 1.35 hs.
- **LA REINA DE LOS CONDENADOS:** 15.05 y 21.10 hs. Dir.: Michael Rymer, con Stuart Townsend. P13.
- **INFIDELIDAD:** 15.20 y 18.50 hs. Dir.: Adrian Lyne, con Richard Gere y Diane Lane. P13.
- **APASIONADOS:** 13.05, 14.55, 18.15, 20.21.45 y 23.35 hs. Dir.: Juan José Jusid, con Pablo Echarri y Nancy Duplaa. P13. Viernes y sáb. trasn.: 1.20 hs.
- **EL HOMBRE ARANA:** 13, 15.10, 17.20, 21 y 23.10 hs. Dir.: Sam Reimi, con T. Maguire y K. Dunst. P13. Viernes y sáb. trasn.: 1.25 hs.

**PASEO ALICORTA.** Salguero y Alicorta. Tel.: 4806-5665.

- **JOHN Q.** (Situación extrema): 13, 15.15, 17.45, 20.15 y 22.45 hs. Dir.: Nick Cassavates, con Denzel Washington. P13. Sáb. trasn. 1.15 hs. (Sala I)
- **LA SUMA DE TODOS LOS MIEDOS:** 12.45, 15, 17.30, 20 y 22.30 hs. Dir.: Phil Alden Robinson, con Ben Affleck y Morgan Freeman. P13. Sáb. trasn. 1 h. (Sala II)
- **JUEGO DE ESPIAS** (Spy game): 12.30, 15, 17.30, 20 y 22.30 hs. Dir.: Tony Scott, con Robert Redford y Brad Pitt. P13. Sáb. trasn. 1 h. (Sala III)
- **INFIDELIDAD:** 13.15, 15.45, 18.10, 20.30 y 22.50 hs. Dir.: Adrian Lyne, con Richard Gere y Diane Lane. P13. Sáb. trasn. 1.10 hs. (Sala IV)
- **LA ERA DEL HIELO.** Sábado y dgo. A las 15 y 18 hs. (En castellano). SR.

**PATIO BULLRICH.** Av. del Libertador 750. Tel.: 4816-3801.

- **JUEGO DE ESPIAS** (Spy game): 15.10, 17.40, 20.05 y 22.30 hs. con Robert Redford y Brad Pitt. P13. Sáb. trasn. 1.10 hs. (Sala I)
- **JOHN Q.** (Situación extrema): 13.30, 15.50, 18.10, 20.30 y 22.50 hs., con Denzel Washington. P13. Sáb. trasn. 1 h. (Sala II)
- **LA SUMA DE TODOS LOS MIEDOS:** 12.40, 15, 17.20, 20.10 y 22.35 hs., con Ben Affleck y Morgan Freeman. P13. Sáb. trasn. 1.10 hs. (Sala III)
- **INFIDELIDAD:** 13.10, 15.30, 18, 20.30 y 22.50 hs., con Richard Gere P16. Sáb. trasn. 1.10 hs. (Sala IV)
- **EL EMPLEO DEL TIEMPO:** 13.30 y 18.10 hs. (Francia). Dir.: Laurent Cantet. P13. Sáb. trasn. 0.40 hs. (Sala V)
- **DIOS ES GRANDE, YO SOY PEQUEÑA:** 16.10, 20.40 y 22.50 hs. (Francia). Dir.: Pascale Bailly, con Audrey Tautou. P13. Sáb. trasn. (Sala V)
- **CALCULO MORTAL:** 13.10, 15.30, 17.50, 20.10 y 22.30 hs. (Francia). Dir.: Sandra Bullock. P16. Sáb. trasn. 0.40 hs. (Sala VI)
- **LA HERA DEL HIELO.** Sábado y dgo. A las 13.20 (Sala I) y 17.40 hs. (Sala III).

**SR.**

**PREMIER.** Av. Corrientes 1565. Tel.: 4374-2113. P1: \$ 7.50 (Lunes a miércoles todo el día y jueves a dgo. 1ra. y 2da. función: \$ 4.50).

- **Sala I.** A las 15.50 hs.: **Coronación** (Chile). Dir.: Silvio Calozzi, con M. Cánepa. P13: 14, 18.40, 20.50 y 22.50 hs.: **I love you Torito.** Dir.: E. Valladares, con V. Escardó. SR.
- **Sala II.** A las 16.10 y 20.50 hs.: **Menage a trois** (Holanda). Dir.: Alex van Warmerdam; 14.20, 18.40 y 22.50 hs.: **Italiano para principiantes** (Suecia). Dir.: Lone Scherfig, con P. Gantzer. P13.
- **Sala III.** A las 16.40 y 20.40 hs.: **Storytelling** (Historias de ironía y perversión). Dir.: Todd Solondz, con J. Goodman. P16, 14.30, 18.20 y 22.30 hs.: **Intimidad** (Inglaterra-Francia). Dir.: Patrice Chereau, con Mark Rylands. P18.
- **Sala IV.** A las 16.20 y 20.30 hs.: **El cielo abierto** (España). Dir.: Miguel Albaladejo, con Sergi López. P13: 14.10, 18.20 y 22.30 hs.: **Amélie** (Francia). Dir.: Jean-Pierre Jeunet, con Audrey Tautou. P13.

**CONDICIONADOS**

**APOLO.** Rodríguez Peña. Tel.: 4371-0586. Ent.: \$ 7 (miérc. \$ 5). Sáb. trasn.

- **Sala 1.** Continuo desde las 10 a 1 h. P18. "Las orgías del mago"; "Animals sex shop"; "Historia anal de Marilyn". P18.
- **Sala 2.** Continuo desde las 10 a 1 h. "Tres películas gay". P18.

**GRAN SAN JUAN.** Av. San Juan 3246 (Boedo). Tel.: 4931-4293. Continuo desde las 13 hs. "Las fantasías porno de Heidi"; "Excitada"; "Paraiso sexual". Miérc. y dgo. precios rebajados.

**GRAN URQUIZA.** Baunes 2506 (Villa Urquiza). Tel.: 4521-2135. Continuo desde las 13.30 hs. "El castillo de las violadas"; "Posada de tramosas"; "El harem". P18. Miérc. y dgo. Ent.: \$ 3.

**CIUDADELA** (Ciudadela). Frente a la estación. Tel.: 4553-5914. Ent.: \$ 3.

- **Sala 1.** Continuo desde las 13 hs. "Garganta y cola profunda"; "Las japonesas y el sexo"; "Fogosa y exuberantes". P18.
- **Sala 2.** Continuo desde las 13 hs. P18. "Drogadictas y prostitutas"; "La madrina porno"; "Sexo exótico". P18.

**ONNIX** (San Miguel). Galería Ferrocarril (1er piso). Tel.: 4451-0864. (Aire acondicionado). 9 películas semanales (estrenos). Unicamente para adultos. Continuo de 11.30 a 23 hs. (Viernes y sáb. trasn. hasta las 3 hs.). Ent.: \$ 5

**PEQUEÑO TEATRO.** Bartolomé Mitre 1259. Tel.: 4374-4181. Películas de exhibición condicionada. P18. Abierto de 10 a 22 hs. en continuo. "Jueves cambio de programación". (Dgo. cerrado). Ent.: \$ 5 (sáb.: \$ 4).

## CINES DE BARRIO

**BELGRANO**

**BELGRANO.** Obligado y Mendoza. Tel.: 4783-2186.

- **Infidelidad:** 12.50, 15.20, 17.50, 20.20 y 22.50 hs. P13. Viernes y sáb. trasn.
- **John Q.** (Situación extrema): 12.30, 15, 17.30, 20 y 22.30 hs. P13. Viernes y sáb. trasn.
- **La suma de todos los miedos:** 12.35, 14.35, 18.20, 20.35 y 22.50 hs. P13. Viernes y sáb. trasn.
- **La era del hielo.** Sábado y dgo. A las 16.50 hs. SR.
- **Dios es grande, yo soy pequeña:** 14.40 y 19.05 hs. P13.
- **Secretos ocultos:** 12.50, 15.10, 17.30, 19.50 y 22.10 hs. P16.
- **Cálculo mortal:** 12.35, 14.45, 16.55, 20.50 y 23 hs. P16.
- **Juego de espías** (Spy game): 16.30 y 20.50 hs. P13.
- **Apasionados:** 12.40, 18.50 y 23.10 hs. P13.

**GENERAL PAZ.** Av. Cabildo 2702. Tel.: 4781-1412.

- **John Q.** (Situación extrema): 12.40, 15, 17.20, 19.40 y 22 hs. P13. Sáb. trasn.
- **Cálculo mortal:** 12.50, 15.10, 17.30, 19.50 y 22.10 hs. P16. Sáb. trasn.
- **La suma de todos los miedos:** 12.30, 14.55, 17.20, 19.45 y 22.10 hs. P13. Sáb. trasn.
- **El empleo del tiempo:** 14, 16.40, 19.15 y 21.50 hs. P13. Sáb. trasn.
- **Infidelidad:** 12.50, 15.10, 17.30, 19.50 y 22.10 hs. P13. Sáb. trasn.
- **El hombre araña:** 12.30, 14.50 y 17.10 hs. P13.

(Continúa en las págs. 30-31)

**Curiosidades del rating: lo más visto del jueves volvió a ser "Son amores", que obtuvo 29.0 puntos de promedio, mientras "El show de VideoMatch", 23.4. Tinelli cayó en la hora que compete con el primer ciclo de Suar, pero le ganó cómodamente "al otro" del mismo productor, "099 Central", que obtuvo 18.0. A continuación, "Franco Buena Ventura", 16.5, fue derrotado por "Kaos en la ciudad", 21.0, mientras a partir de las 21, el único programa con dos dígitos fue "Televisión registrada", 11.6, promedio casi fijo. A las 20 volvió a imponerse "Telenoche", 23.2, seguido por "Rebelde way", 12.7, y "Los Simpson", 12.5. Por su parte, "Mil millones", 11.3 (el nivel más bajo desde su estreno), fue vencido por "Azul noticias", 13.6, y "acechado" por "Pedro, el escamoso", 10.3, mientras, "su colega", "Kachorra", 18.1, superó a un "crecido" "El noticiero de Santo", 16.6, y el infantil "Súper pop kids", con la conducción de Pipo Cipolatti, llegó al máximo nivel, con 3.0, lo que hace pensar que "influyó" el gran debate y promoción que mantiene con su mujer y madre de sus mellizos.**

**Curiosidades del rating del mundial: puede que el partido de hoy (por el tercer puesto) y la final de mañana "influya" en la audiencia, pues el jueves "América mundial" hizo 0,7 décimas, "El equipo del mundial", 2,5, y "Síntesis mundial", 1,2. Todos los datos fueron suministrados por la encuestadora Ibope.**

**\*\*\* Siguen viajando a Santiago, Chile, argentinas/os para presentarse en la televisión (cobrando en dólares) y ahora la que cruzó la cordillera fue Valeria Lynch, quien fue a participar en "presentación de nuevo disco "del local" José Alfredo Fuentes, para todos "El Pollo", del que participan también los argentinos Soledad, Antonio Ríos y Leo Dan. Invasión, que le dicen... \*\*\***

**Otro que retornó de Chile es Fito Páez, que luego de promociones y presentaciones se dedicará a arreglar casona que alquiló cerca de la avenida Caseros, desechando la idea de instalarse en Palermo Hollywood. Su vida junto a Cecilia Roth ya es época pasada. \*\*\***

**En "contraste" con lo de "sin casa (en Palermo) ni esposa", Pablo Echarri pasa los fines de semana en la suya del Pasaje Bollini junto a Nancy Duplaa, solitarios, ya que el hijo de ella, Luca, se queda en compañía de su papá, Matías Martin. Tanto se "refugian" en la casa que no salen ni a comer, encargando todo lo necesario para calmar el apetito a parrilla ubicada a pocos metros, donde los "chicos" se pelean por llevarles el pedido y recibir la propina de él. \*\*\***

**Telenovél I: "Máximo corazón",**



**con el retorno de Gabriel Corrado, que tiene fecha de comienzo de grabaciones la próxima semana, aún no cuenta con la actriz principal, mientras en las últimas horas se asegura que las últimas "postulantes" son Valeria Bertuccelli y la peruana Gianela Neyra. Quienes están ya incorporados son Dolores Fonzi y Guido Kazzka. El suspenso continúa, pues las finanzas de "Telefé" no están nada florecientes, más bien en rojo.**

**Telenovél II: a los varios cambios que "sufrió" "Franco Buena Ventura, el profe" para intentar incrementar su audiencia, se sumará en días Alejo Ortiz, quien vivirá otro romance con la muy apetecible Celeste Cid. \*\*\***

**El estreno de versión teatral de "Son amores" convocó a muchos conocidos/famosos (mayoría de Canal 13) y Florencia, crecida hija de Araceli González, prácticamente abandonó la cama luego de padecer fuerte estado gripal para acompañar a las compañeras de curso, que ella "lídera". Mamá la llevó de la mano. \*\*\***

**Pero este éxito de la TV no será lo único que se verá durante el próximo mes, en las tradicionales "vacaciones de invierno", dado que en la misma sala ("Ópera") reaparecerá Fernando Lúpiz con "El Zorro", uno de sus grandes**

**"clásicos". \*\*\***

**Teatro en el interior I: el próximo 6 y 7, en el hotel Sheraton, de Mar del Plata, se presentará con unipersonal la laureada Norma Alejandro. Teatro en el interior II: también el próximo 6 reaparecerá "Brujas" en gira (fue primera de esta sección) con nuevo elenco integrado por Martha González, Dorys del Valle, Susana Campos, Silvia Montanari y Nora Cárpene, y lo harán en salas de Carlos Casares, continuando en Bragado, 9 de Julio, Los Toldos y 25 de Mayo. \*\*\***

**Hablando de actrices: la muy apetecible Claribel Medina, según quienes aseguran saberlo todo, está viviendo como que cálido romance con empresario trinitario, con quien parece muy feliz. ¡Qué lindo que la gente se quiera! \*\*\***

**Juan Carlos Calabró llamó varias veces en los últimos días a Mirtha Legrand (son grandes amigos), para que le confirme si asistirá esta noche a la fiesta de boda de su hija Marina en oneroso hotel de Recoleta, pues en reiteradas oportunidades aseguró que "no asistiría" para evitar a periodistas, reporteros gráficos y cámaras, de las que últimamente huye. Hasta anoche quedaba la duda si, finalmente, la diva estará en la reunión de una de las hijas de su gran amigo, al punto que los sábados (a la hora de cenar) se convierte en su chofer. \*\*\***

# AQUI TODO EL ESPECTACULO TODO

(Viene de la página 29)

• **Juego de espías** (Spy game): 19.30 y 21.50 hs. P13. Sáb. trasn.  
 • **La era del hielo**. Sábado y dgo. A las 13, 14.50 y 16.40 hs. SR.

**SAVOY**. Av. Cabildo 2829. Tel. 4781-6500. Ent.: \$ 3  
 • **Apasionados**: 13, 18.40 y 22.35 hs. Dir.: Juan José Jusid, con Pablo Echarri y Nancy Duplaa. P13.  
 • **Italiano para principiantes**: 14.50 y 20.35 hs. (Suecia). Dir.: Lone Scherfig, con P. Gantler. P13.

• **Showtime**: 15.40 hs. Dir.: Tom Dey, con Robert De Niro y Eddie Murphy. P13.  
 • **Año Mariano**: 13.50, 16 y 22.25 hs. (España). Dir.: F. Guillén Cuervo y K. Elejaldí. P13.

• **El cielo abierto**: 18.15 hs. Dir.: Miguel Albaladejo, con Sergi López. (España). P13.

• **La habitación del pánico**: 13.30, 22.30 y 22.15 hs. Dir.: David Fincher, con Jodie Foster. P13.  
 • **Infinitud**: 15.25 y 20 hs. (Inglaterra-Francia). Dir.: Patrice Chéreau, con Mark Rylance. P18.

• **Cambio de vida**: 13.20, 17.50 y 20 hs. Dir.: Marc Forster, con Halle Berry. SR.  
 • **Mi nombre es Sam**: 15.25 y 22.05 hs. Dir.: J. Nelson, con Sean Penn y Michelle Pfeiffer. P13.

• **SOLAR DE LA ABADIA**. Luis María Campos y Maure. Tel.: 4778-5181.  
 • **Cálculo mental**: 13, 15.10, 17.35, 20 y 22.30 hs. P16.

• **La era del hielo**. Sábado y dgo. A las 13, 14.30 y 16.10 hs. SR.  
 • **Dios es grande, yo soy pequeña**: 13.10, 15.30, 18 y 20.15 hs. P13.

• **Juego de espías** (Spy game): 22.10 hs. P13.

## CABALLITO

**CINE DUPLIX** (ex Lyon). Av. Rivadavia 5050. Tel.: 4902-5682. Lunes a mié. todo el día y jueves a dgo. 1ra. función: \$ 4.  
 • **Año Mariano**: 14, 16.10, 18.20, 20.35 y 22.55 hs. (España). Dir.: F. Guillén Cuervo y K. Elejaldí. P13.

• **El tiempo del tiempo**: 13.10, 15.35, 18, 20.25 y 22.50 hs. (Francia). Dir.: Laurent Cantet. P13.

## POMPEYA

**NEUVO POMPEYA**. Av. Sáenz 871. A las 14, 16.20, 18.40 y 21 hs. Dir.: El hombre araña. Dir.: Sam Reimi, con T. Maguire y K. Dunst. (En castellano). P13. Pl.: \$ 3.

## FLORES

**RIVERA INDARTÉ**. Rivera Indarté 44. Tel.: 4612-5500.  
 • **Infidelidad**: 12.25, 14.50, 17.20, 19.55 y 22.30 hs. P13. Sáb. trasn.

• **La era del hielo**. Sábado y dgo. A las 12.55, 15.25 y 17.45 hs. (En castellano). SR.  
 • **Cálculo mental**: 12.45, 15.05, 17.35, 20.10 y 22.40 hs. P16. Sáb. trasn.

• **El hombre araña**: 12.35, 15.10 y 17.40 hs. (En castellano). P13.  
 • **Apasionados**: 16.25, 20.10 y 22.20 hs. P13.

• **John Q.** (Situación extrema): 12.40, 15.05, 17.30, 20 y 22.35 hs. P13. Sáb. trasn.  
 • **La suma de todos los miedos**: 13.30, 19.10 y 22.05 hs. P13. Sáb. trasn.

## FLORESTA

**GRAN RIVADAVIA**. Rivadavia 8636. Tel.: 4672-1356. A las 14.30, 16.30, 18.30, 20.30 y 22.30 hs. Apasionados. P13.

## LINIERS

**NEUVO LINIERS**. Av. Gral. Paz 51. Tel.: 4657-0018. A las 14.30, 15.40, 16.50, 17.50, 19.10, 20.20 y 21.30 hs. El hombre araña. Dir.: Sam Reimi, con T. Maguire y K. Dunst. (En castellano). P13. Pl.: \$ 4

• **La suma de todos los miedos**: 13.30, 19.10 y 22.05 hs. P13. Sáb. trasn.

## VILLA DEL PARQUE

**DEL PARQUE SHOPPING**. Cuenca 3035. Tel.: 4505-8074. Ent.: \$ 5.  
 • **John Q.** (Situación extrema): 13.40, 15.50, 18, 20.10 y 22.20 hs. Dir.: Nick Cassavetes, con Denzel Washington. P13.

• **El hombre araña**: 13.10, 15.30 y 17.50 hs. Dir.: Sam Reimi, con T. Maguire y K. Dunst. (En castellano). P13.  
 • **Juego de espías** (Spy game): 20.10 y 22.30 hs. Dir.: Tony Scott, con Robert Redford y Brad Pitt. P13.

## GRAN BUENOS AIRES

### ZONA NORTE

**SAN MARTIN COMPLEJO CULTURAL PLAZA** (Sala "B"). Intendente Campos 2089. Tel.: 4754-5702. A las 15, 17, 19 y 21 hs. Apasionados. Dir.: Juan José Jusid, con Pablo Echarri y Nancy Duplaa. P13. Sáb. trasn. 0 h.

• **El hombre araña**: 14.50, 17.10, 19.30 y 21.50 hs. Dir.: Sam Reimi, con T. Maguire y K. Dunst. (En castellano). P13. Sábado trasn. 0.10 h.

### SAN ISIDRO

**SAN ISIDRO** (Tren de la Costa). La Salle 653. Tel.: 4732-6180. Pl.: \$ 7.50 (lunes a mié. todo el día y jueves a sáb. hasta las 16 hs.: \$ 4.50). Men. de 12 años y jub.: \$ 5.

• **Secretos ocultos**: 13.40, 16, 18.30, 20.40 y 22.50 hs. Dir.: Tom McLoughlin, con Andy García y Teri Polo. P16. (Sala I)

• **Infidelidad**: 13.30, 15.50, 18.10, 20.30 y 22.50 hs. Dir.: Adrian Lyne, con Richard Gere y Diane Lane. P13. (Sala II)  
 • **La suma de todos los miedos**: 12.50, 15.20, 17.50, 20 y 22.40 hs. Dir.: Phil Alden Robinson, con Ben Affleck y Morgan Freeman. P13. (Sala III)

• **John Q.** (Situación extrema): 13.20, 15.40, 18, 20.20 y 22.40 hs. Dir.: Nick Cassavetes, con Denzel Washington. P13. (Sala IV)  
 • **La era del hielo**. Sábado y dgo. A las 13.30 y 15.20 hs. (En castellano). SR.

### OLIVOS

**LIBERTADOR**. Libertador 3040. Tel.: 4732-6170. Pl.: \$ 7.50 (Mié. todo el día y lunes a sáb. hasta las 16 hs.: \$ 4.50). Men. de 12 años y jub.: \$ 5.  
 • **Cálculo mental**: 13.20, 15.40, 18, 20.20 y 22.50 hs. Dir.: Barbet Schroeder, con Sandra Bullock. P16. (Sala I)

• **Juego de espías** (Spy game): 12.50, 15.10, 17.40, 20 y 22.40 hs. Dir.: Tony Scott, con Robert Redford y Brad Pitt. P13. (Sala II)  
 • **La era del hielo**. Sábado y dgo. A las 13 y 15.50 hs. (En castellano). SR.

### ZONA OESTE

**CASEROS PARAMOUNT**. 3 de Febrero 2561. Tel.: 4750-4328. Ent.: \$ 3.50.  
 • **Apasionados**: 15.15, 17.30, 19.45 y 22 hs. Dir.: Juan José Jusid, con Pablo Echarri y Nancy Duplaa. P13. Sáb. trasn. 0 h.

• **El hombre araña**: 14.50, 17.10, 19.30 y 21.50 hs. Dir.: Sam Reimi, con T. Maguire y K. Dunst. (En castellano). P13. Sábado trasn. 0.10 h.

### ZONA SUR

**AVELLANEDA ALTO AVELLANEDA**. Guemes 897. Tel.: 4229-0204. Pl.: \$ 7.50 (Lunes a mié. todos los días y jueves a sábado hasta las 16 hs.: \$ 4). Est., jub. y menores de 11 años: \$ 5.  
 • **Infidelidad**: 13.05, 15.30, 17.55, 20.20 y 22.45 hs. P13. Sáb. trasn. 1.15 hs.

• **La era del hielo**. Sábado y dgo. A las 13.05 y 15.30 hs. SR.  
 • **John Q.** (Situación extrema): 13, 15.15, 17.40, 20.05 y 22.30 hs. P13. Sáb. trasn. 1.15 hs.

• **Cálculo mental**: 13, 15.15, 17.40 y 22.20 hs. P16. Sáb. trasn. 1.15 hs.  
 • **La reina de los condenados**: 20.05 hs. P13.

• **La suma de todos los miedos**: 13.45, 16.45, 19.30 y 22.15 hs. P13. Sáb. trasn. 1 h.

• **El hombre araña**: 13.05, 15.30, 17.55 y 20.20 hs. (En castellano). P13.  
 • **Juego de espías** (Spy game): 22.35 hs. Sáb. trasn. 1 h. P13.

• **Apasionados**: 13.45, 16, 18.25, 20.30 y 22.45 hs. (En castellano). P13. Sáb. trasn. 1 h.

### LANUS

**REP. Ituzingó** 1086. Tel.: 4241-9329. Ent.: \$ 3.50.  
 • **Apasionados**: 15.15, 17.30, 19.45 y 22 hs. Dir.: Juan José Jusid, con Pablo Echarri y Nancy Duplaa. P13. Sáb. trasn. 0 h.

• **El hombre araña**: 14.50, 17.10, 19.30 y 21.50 hs. Dir.: Sam Reimi, con T. Maguire y K. Dunst. (En castellano). P13. Sábado trasn. 0.10 h.

### LOMAS DE ZAMORA

**ESPAÑOL**. H. Irigoyen 9070. Tel.: 4243-

0381. A las 14.30, 16.50, 19.10 y 21.30 hs. **El hombre araña**. Dir.: Sam Reimi, con T. Maguire y K. Dunst. P13.

### QUILMES

**CERVANTES**. Rivadavia 129. Tel.: 4253-1234. Ent.: \$ 3.  
 • **Apasionados**: 15.15, 17.30, 19.45 y 22 hs. Dir.: Juan José Jusid, con Pablo Echarri y Nancy Duplaa. P13. Sáb. trasn. 0 h.

• **El hombre araña**: 14.50, 17.10, 19.30 y 21.50 hs. Dir.: Sam Reimi, con T. Maguire y K. Dunst. (En castellano). P13. Sábado trasn. 0.10 h.

### LA PLATA

**TEATRO ARGENTINO** (Sala "Alberto Ginastera"). Calle 51 (entre 9 y 10). Tel.: (0221) 429-1797.

### TERESA PARODI

Recital a beneficio de la "Cruz Roja La Plata". Hoy: 20.30 hs. Ent. desde: \$ 8.

### TEATROS

**COLON**. Libertad 621. Conmutador: 4378-7100. Boletería: 4378-7300. Domingo: 17 hs. Función Extraordinaria. Opera: **LE NOZZE DI FIGARO**, de Wolfgang Amadeus Mozart. Dir.: Jorge M. Carcioloff. Régie: Alberto Félix Argente, con Luciano Garay, Mónica Ferracani, Mónica Capra, Gustavo Gibert, Mariana Reverski. Orquesta Estable del Teatro Colón. Coro Estable del Teatro Colón. Dir.: Miguel Martel. Escenog.: Ricardo Cinali. Vest.: Delia Cancelli. Pl.: \$ 30.

**COMPLEJO CULTURAL PLAZA** (Sala "A"). Intendente Campos 2089 (San Martín). Tel.: 4754-5702.  
 • **MADE IN LANUS**, de Nelly Fernández Tiscornia. Con Hugo Arana, Victor Laplace, Ana María Picchio, Soledad Silveira. Dir.: Manuel González Gil. Lunes 8 de julio: 21 hs.

• **VICTOR HEREDIA**. Sábado 13 de julio: 21 hs.  
**GRAL. SAN MARTIN** (Complejo Teatral de Buenos Aires). Av. Corrientes 1530. Tel.: 0-800-333-5254.

**BALLET CONTEMPORANEO** pta.: "Gilles" y "Solo". Coreog.: Ton Wiggers; "Ostacoli". Coreog.: John Wisman; "Luminescens". Coreog.: Nils Christie. Martes: 20 hs., sábado y domingo: 16 hs. (Sala "Martín Coronado"). Pl.: \$ 8 (mar: \$ 4).

**COPENHAGUE** de Michael Frayn. Con Alicia Berdazagar, Juan Carlos Gené y Alberto Segado. Dir.: Carlos Gandolfo. Miércoles: 20.30 hs., jueves: 19 hs., viernes a domingo: 20.30 hs. (Sala "Casacuberta"). Pl.: \$ 8 (mié.: \$ 4).

**CUENTOS DE HADAS** de Raquel Diana. Con Lidia Catalano, Irene Aímas y Claudia Rucci. Dir.: Virginia Lago. Miércoles: 20.30 hs., jueves: 19 hs., viernes a domingo: 20.30 hs. (Sala "Cunill Cabanellas"). Pl.: \$ 8 (mié.: \$ 4).

• **De Mozart a Gardel**. "Música Clásica en el Hall". Hoy: 18.30 hs. Ent. libre.  
 • **Collegium Musicum**. Domingo: 11.45 hs. Ent. desde: \$ 4. (Sala "Casacuberta")

**DE LA RIBERA**. Pedro de Mendoza 1821. (La Boca). Tel.: 4302-8866.  
**LA VENGANZA DE DON MENDO** de Pedro Muñoz Seca. Con Juan Palomino, Soledad Villamil, Ana María Casó, Alejandro Avada, Gilema Riestra, José María Gutiérrez y elenco. Dir.: Villanueva Cosse. Jueves a sábado: 20 hs., domingo: 19 hs. Ent.: \$ 5 (jueves: \$ 2.50).

**REGIO** (Complejo Teatral de Buenos Aires). Av. Córdoba 6056. Tel.: 4772-3350.  
**EL ZOO DE CRISTAL** de Tennessee Williams. Con Laura Novoa, Claudia Lapacó, Claudio Quinteros y Facundo Ramirez. Dir.: Alicia Zanca. Miércoles a sábado: 20 hs., domingo: 19 hs. Ent.: \$ 5 (miércoles: \$ 2.50).

**CENTRO CULTURAL RECOLETA** (Auditorio). Junín 1930. Tel.: 4803-1041.  
 • **El paciente**. Con Alfredo Martín, Elda Scianocca, Fabian Canale y Virginia Lombardo. Libro y dir.: Luis Cano. Viernes a domingo: 21 hs. Ent.: \$ 5. (Sala "Con-templación")

• **Las criadas**, de Jean Genet. Con Paula Lima, Nadia Murano y Florencia Polastri. Dir.: Luis Romero. Sábado y domingo: 20.30 hs. Ent.: \$ 5.

21 hs. Domingo despedida. Ent.: \$ 5. (Auditorio).  
**NACIONAL CERVANTES**. Libertad 815. Tel.: 4816-4224.  
**NUUESTRO FIN DE SEMANA** de Roberto Cossa, con Pablo Alarcón, Rita Terranova, Daniel Miglioranza, María Ballesteros, Diego Peretti y elenco. Dir.: Hugo Urquijo. Jueves: 20 hs., viernes y sábado: 20.30 hs., domingo: 20 hs. (Sala "María Guerrero"). Ent.: \$ 5 (sáb.: \$ 8).

**FRENO DE MANO** de Victor Winer, con Victoria Carreras, Pepe Monje y Gabriel Correa. Dir.: Roberto Villanueva. Jueves: 19.30 hs., viernes y sábado: 20 hs., domingo: 19.30 hs. (Sala "Orestes Cavaglia"). Ent.: \$ 5 (sáb.: \$ 8).

**ACTOR'S STUDIO COMPLEX**. Av. Corrientes 3571. Tel.: 4867-6622.  
 • **USHER** (La caída de la casa Usher), de Edgar Allan Poe. Con Rubén Stella, Luis Campos y Ana Yovino. Dir.: Francisco Javier. Sábado: 21 hs. Ent.: \$ 10.

• **LA VOZ HUMANA**, de Jean Cocteau. Con Alicia Muxo. Dir.: Marcela Grandinetti. Sábado: 22.30 hs. Ent.: \$ 10.  
 • **MICKY MC PHANTOM**. Humor en estado puro. Hoy: 0.30 hs. Ent. libre.

• **JUANA AZURDUY**, de Andrés Lizarraga. Con Titina Morales y Gustavo Mangano. Dir.: Alberto Rubinstein. Domingo: 20 hs. Ent.: \$ 8.

**ANDAMIO '90**. Paraná 660. Tel.: 4373-5670. (Ent.: \$ 10)  
 • **EL PUPILLO QUIERE SER TUTOR**, de Peter Handke. Con Lito Cruz y Carlos Moreno. Dir.: Lito Cruz. Viernes y sábado: 22.30 hs.

• **EL CERCO DE LENINGRADO**, de José Sanchis Sinistera. Con Lydia Lamaison y Alejandra Boero. Dir.: Osvaldo Bonet. Sábado y domingo: 18.30 hs.

• **SIEMPRE LLOVERA EN ALGUN LUGAR**, de Manuel Maccarini. Con Lorenzo Quinteros y Pablo D. Nito. Dir.: Mauricio Minetti. Sábado y domingo: 20.30 hs.

**ARLEQUINO** (Sala I). Adolfo Alsina 1484. Tel.: 4382-7775. Imprima. Teatro en episodios). Con Laura Azcurra, Charly Nieto y elenco. Dir.: Gustavo Sosa. Sábado: 23 hs. Ent.: \$ 5.

**ASTRAL**. Av. Corrientes 1639. Tel.: 4374-5707.  
**REITE... PAISI!** con Jorge Corzo-Mónica Ayo, Esteban Mellino, Gladys Florimonte, Tristán, Rafael Cini, Yanina Zilli, y gran elenco. Miércoles y jueves: 21.30 hs., viernes: 22 hs., sábado: 21 y 23.15 hs., domingo: 21 hs. Ent. desde: \$ 8. (Domingo: 7 de julio "Bernasconi").

**AUDITORIO DESPACHASCO**. Marcos Sastre y Cuenca (Villa del Parque). Tel.: 4501-6462.  
**LA MISSISSIPPI** "Gira Interbarrial". Banda invitada: "La Última Cosecha". Hoy: 23 hs. Ent.: \$ 15.

**AUDITORIO DE BELGRANO**. Virrey Loreto y Cabildo. Tel.: 4783-1783. **JAIRO** "A puro Jairo". Sábado 6 de julio: 22 hs. Ent. desde: \$ 10.  
**AUDITORIUM SAN ISIDRO**. Av. Del Libertador 16.138. Tel.: 4747-9685.

**SETE METOS** Folk Celta. Hoy: 21 hs. Ent.: \$ 10.  
**AVENIDA**. Av. de Mayo 1222. Tel.: 4381-0662.

**DOÑA FRANCISQUITA** Con Laura Rizzo, Natasha Tupin, Gabriel Capurro, Hugo Jaurena, Virginia Corbell Dupuy, Luis María Bragato. 70 artistas en escena. Régie: Matías Cambiasso. Orquesta en vivo. Dir. musical: Susana Frangioles. Miércoles a sábado: 20.30 hs., domingo: 17.30 hs.

**B.A.C.** (British Arts Centre). Suipacha 1333. Tel.: 4393-6941. **SHHH!!! (SHAKESPEARE)**. Con M. Amigorena, Guido D'Albo y V. Miller. Dir.: Mónica Maffia. Viernes y sábado: 21 hs. (En castellano).

**BELISARIO**. Av. Corrientes 1624. Tel.: 4373-3465.  
 • **QUIEN COCINO LA ÚLTIMA CENA?**, de Alfredo Allende. Dir.: Fabio Marcoff. Sábado: 21 hs. Ent.: \$ 6.  
 • **SUCESOS ARGENTINOS** pta.: "Cinemascope". Sábado: 23 hs. Ent.: \$ 5.

• **MOJIGANGA**. Una pieza única e irrepetible. Dir.: Marcelo Savignone. Domingo: 20.30 hs. Ent.: \$ 3.

**BROADWAY**. Av. Corrientes 1155. Tel.: 4382-2345.  
**EL VIOLINISTA EN EL TEJADO** Musical basado en "Teve, el lechero" de Schollem Alejeim. Con Pepe Soriano, Rita Cortese, Juan Manuel Tenuta, Estelita Molly, Diego Jaraz, Marisol Otero y elenco. Dir.: Helena Trietk-Claudio Hochman. Miércoles a viernes: 21 hs., sábado: 19.30 y 22 hs., domingo: 17.30 y 20 hs. Pl.: \$ 25. (Sala "Narciso Ibañez Menta").

**VENECIA** de Jorge Accame. Con Haydée Padilla, Elvira Massa, Laura Espinola, Marina Vázquez, Gonzalo Morales y Alejandro Viola. Dir.: Helena Trietk. Jueves a sábado: 20 hs., domingo: 18 hs. (Sala "Raul Rossi"). Pl.: \$ 15 (jueves: \$ 7).

**CALIBAN**. México 1428. Tel.: 4381-0521. (Ent.: \$ 5)  
 • **Rebatibles**. Con Carlos March, Marcelo D'Andrea, Liliana Ramirez y elenco. Autor y dir.: Norman Briski. Sábado: 22.30 hs.

• **La fuerza de la costumbre**, de Thomas Bernhard. Con Pompeyo Audivert, Marcelo Chaparro, Guillermo Fusco, Luis Aramosky y Marcelo Peratta. Dir.: Audivert-Chaparro-Andrés Mangone. Sábado: 21 hs., domingo: 20 hs.

**CALLEJÓN**. Humahuaca 3759. Tel.: 4862-1167. **Mujeres soñaban caballos**. Dramaturgia y dir.: Daniel Veronesi. Viernes y sábado: 23 hs. Ent.: \$ 10.

**CASA AZUL**. Tucumán 844. Tel.: 4322-1550. (Ent. libre a la gorra)  
 • **Casa de muñecas**, de H. Ibsen. Con "Stella Maris Clossas", Rolando Alvar y elenco. Dir.: Rodolfo Graziano. Viernes y sábado: 20 hs.

• **Pañalada**. Versión libre de "Un guapo del 900", de Samuel Eichelbaum. Adaptó y dir.: Néstor Rosendo. Sábado: 21.30 hs.  
 • **Eventualmente**. Acontecimiento teatral incierto. Espectáculo experimental. Libro y dir.: Martín Otero-Manuel Méndez. Sábado: 23 hs. Ent. libre.

• **La dama de las camelias**, de Alejandro Dumas. Con "Stella Maris Clossas", Hernán Chozza, Rubi Gattari y elenco. Dir.: Rodolfo Graziano. Domingo: 18.30 hs.

**CELCIT**. Bolívar 825. Tel.: 4361-8358. **Un busto al cuerpo**, de Ernesto Caballero. Con Patricia Maddonni, Norma Peña y Susana Varela. Dir.: Teresita Galimany. Sábado: 21 hs., domingo: 19 hs.

**CENTRO CULTURAL BORGES**. Viamonte (esq. San Martín). Tel.: 5555-5359.  
 • **OTROS TANGOS** Teatro fantástico de Bs. As". Dir.: Silvia Vidulich-Salo Pasik. Hoy: 21 hs. Despedida. Ent.: \$ 5.

• **IMPROVISACION REGISTRADA**. "Match de improvisación registrada". Dir.: Fabio "Mosquito" Sancineto. Sábado: 22.30 hs. Ent.: \$ 6.  
 • **YABOR** (voz y guitarra). Con su Cía. de tambores y bailarines. Domingo: 20 hs. Ent.: \$ 8.

**CENTRO CULTURAL GRAL. SAN MARTIN**. Sarmiento 1551. Tel.: 4374-1251.  
 • **El petiso orejudo** (Historia del asesino serial más recordado en la Argentina). Con Pablo Iemma, Enrique Iruaralde y Nilda Raggi. Libro y dir.: Julio Ordoño. Viernes y sábado: 21.30 hs. Ent.: \$ 3. (Sala "Enrique Muñoz").

• **Música y danza experimental**. Sábado y domingo: 20 hs. Ent.: \$ 3. (Sala "Ernesto Blanco").  
 • **Julio Pane Trío**. Tango. Hoy: 21 hs. Ent. libre. (Sala "A-B").

• **Menos que Cero**. Ciclo de conciertos. Domingo: 21 hs. Ent. libre. (Sala "A-B").  
**DEL ABASTO**. Humahuaca 3549. Tel.: 4865-0014.

• **El mal de la palma**, de Omar Aita. Con Silvia Dietrich y Luis Solano. Dir.: Mónica Viñao. Viernes y sábado: 21 hs. Pl.: \$ 10.

• **Derechas** (Una cena de carácter teatral), de Bernardo Cappa. Con Armenia Martínez, Elsa Raidel y elenco. Dir.: José María Muscari. Sábado: 23 hs., domingo: 20 hs. Pl.: \$ 5 (cena).

**DEL CENTRO**. Sarmiento 1249. Tel.: (15)4062-7704/4383-5644.  
 • **El espermatozoido alienado** "16 años de éxito...". Con "Pablo Misacantano". Para reírse de todo. Miércoles y jueves:

21.30 hs., viernes: 22.30 y 0.30 hs., sábado: 21, 23 y trasn. 1 h., domingo: 21 hs. Ent.: \$ 5 (sáb.: \$ 7 y 5). Sala 1.

• **Monólogos del pene**,

# AQUI TODO EL ESPECTACULO TODO

**EL GALPON DE CATALINAS.** Pérez Gal-  
dós 93 (La Boca). Tel.: 4300-5707.

• **EL FULGOR ARGENTINO** "Club Social y Deportivo". Por el "Grupo de Teatro Catalinas Sur". 100 años de historia argentina (1930-2000) vistas a través de las veladas bailables en un club de barrio. 100 actores, orquesta en vivo. Dir.: Adhemar Bianchi-Ricardo Talento. Viernes y sábado: 22 hs. Ent.: \$ 8 (viernes: \$ 6).

• **SUDESTADA!** "En un conventillo inundado un ladrón anda suelto..." Sainete circense. 30 actores cirqueros en escena. Dir.: Pedro Placios-Bruno Gagliarini. Domingo: 20.30 hs. Ent.: \$ 4.

**EL NACIONAL.** Av. Corrientes 960. Tel.: 4326-4218.

**TANGUERA**

El nuevo musical argentino. Una historia de arrabal, erotismo y cabaret!. Letra y música "Eladía Blázquez". Con la primera bailarina "Mora Godoy" y... **Maria Nieves.** Canta: "Lidia Borda". Dir.: Omar Pacheco. Miércoles a sábado: 21 hs., domingo: 20 hs. Pl.: \$ 25.

**EL PORTON DE SANCHEZ.** Sánchez de Bustamante 1034. Tel.: 4863-2848.

• **LA ESCALA HUMANA.** Con María Onetto, María Inés Sancenri y elenco. Dir.: Javier Daulte, Rafael Spregelburd, Alejandro Tantán. Viernes y sábado: 21 hs. Pl.: \$ 10.

• **EL CORAZON EN UNA JAULA.** Con "Osvaldo Bonet", "Aldo Pastur" y elenco. Libro y dir.: Raúl Brambilla. Domingo: 20 hs. Pl.: \$ 10.

**FALSA ESCUADRA.** Mario Bravo 722. Tel.: 4865-5955. Grupo de "Teatro Domestico" pta. **Perspectiva Siberia.** Sobre textos de Fedor Dostoyevski. Dir.: Beatriz Gatani, Jorge Sánchez y Alfredo Martín. Viernes y sábado: 23 hs. Ent.: \$ 8.

**IFT.** Boulogne Sur Mer 549. Tel.: 4962-9420.

• **Liturgias,** de Nora Glickman. Dir.: Max Berliner. Sábado: 19 hs. Pl.: \$ 8 (Sala II)

• **Memorias de Praga.** Libro y dir.: Héctor Levy Daniel. Sábado: 21.30 hs. Pl.: \$ 8 (Sala II)

• **Freilaj Show.** Adapt. de cuentos judíos tradicionales. Adapt. y dir.: E. Wigutow y Héctor Malamud. Domingo: 18.30 hs. Pl.: \$ 8 (Sala II)

• **Babilonia,** de Armando Discépolo. Dir.: Marcela Rodríguez Blanco. Domingo: 20 hs. Pl.: \$ 6 (Sala III)

• **El partener,** de Mauricio Kartum. Dir.: Eduardo Pavlovic. Sábado: 21 hs. Pl.: \$ 8 (Sala IV)

**LA OTRA ORILLA.** Gral. Urquiza 124. Tel.: 4957-5083 (Ent.: \$ 10)

• **MEMORIA.** Grupo "Teatro libre". Libro y dir.: Omar Pacheco. Sábado: 21 hs.

• **CAUTIVERIO.** Grupo "Teatro libre". Libro y dir.: Omar Pacheco. Domingo: 19 hs.

**LA PLAZA.** Av. Corrientes 1660. (Vta. tel.: 4109-9999, vta. a grupos: 6320-5365).

**MONOLOGOS DE LA VAGINA**  
de Eve Ensler. Con **Silvina Chediak, Graciela Duran** y **Catherine Fulop.** Dir.: Lila Jelin. Jueves: 20 hs., viernes y sábado: 20 hs., domingo: 20 hs. Pl. desde: \$ 10. (Sala "Pablo Picasso")

**EL ROMANCE**

**DEL ROMEO Y LA JULIETA**  
(Un tango que Gardel nunca cantó). Adapt. de la Ópera rufinosa de Julio Tahir "Cantame un tango Romeo". Con Guillermo Fernández, **Florencia Peña** y **Enrique Mirás.** Miércoles a viernes: 20.30 hs. Sábado: 19.45 y 21.45 hs., domingo: 20.30 hs. Pl. desde: \$ 10. (Sala "Pablo Neruda")

**FERNANDO PEÑA**  
en: **El niño muerto.** Viernes: 23.30 hs., sábado: 0 h. Pl.: \$ 20. (Sala "Pablo Neruda")

**FAVIO POSCA**

en: **Lagarto Blanco.** Viernes y sábado: 0 h. Pl. desde: \$ 10. (Sala "Pablo Picasso"). Próxima semana.

**LIBERARTE** (Sala "Javier Villafañe"). Av. Corrientes 1555. Tel.: 4375-2341.

• **Delirio a dúo,** de Eugenio Ionesco. Grupo "Los Pepe Biondi". Dir.: Ricardo Miquelez. Sábado: 21 hs.

• **La pluma que araña el corazón de la**

vida. Con Patricia Astrada. Dir.: Julio Ordo-  
nado. Sábado: 22 hs.

• **Maldito Humor.** Humor, magia y música. Con "Sergio Lumbardini", el mago "Merpin" y "Cachi". Sábado: 23.30 hs. Ent.: \$ 5.

• **Los Tramontanas.** Humor. Sábado: 1.15 hs.

• **Beat Bang.** Agupación "MPT". Ciclo "Teatro de grupos". Domingo: 20 hs. Ent.: \$ 3.

**LORANGE.** Corrientes 1372. Tel.: 4373-2411. **Los Maccos** en: "La fabulosa historia de los inolvidables Marrapodi". Viernes y sábado: 23 hs., domingo: 20 hs. Ent. a la gorra.

**LUNA PARK.** Av. Corrientes 99. Tel.: 4311-5100. www.lunapark.com.ar

**LOS RATONES PARANOICOS**  
Hoy: 22 hs. Ent. desde: \$ 5.

**CHARLY GARCIA**  
Viernes 5 y sábado 6 de Julio: 22 hs. Ent. desde: \$ 15.

**LOS PIJOS**  
Viernes 19 y sábado 20 de Julio: 21 hs. Ent.: \$ 15.

**DIEGO TORRES**  
Jueves 1 y viernes 2 de Agosto: 21 hs. Ent. desde: \$ 12.

**L.Y.F. (Luz y Fuerza).** Perú 823. Tel.: 4362-6824.

**LOS HUANCA HUA**  
Viernes y sábado: 21 hs.

**METROPOLITAN I.** Av. Corrientes 1343. Tel.: 4371-0816. **Nito Artaza-Miguel Angel Cherutti-Maria Casan-Graciela Alfano** en:

**CANTANDO BAJO LA DEUDA**  
Coreog.: "Eleonora Casano". Dir.: Nito Artaza. Miércoles y jueves: 21.30, viernes: 22 hs., sábado: 21 y 23 hs., domingo: 19 y 21 hs. Ent. desde: \$ 15.

**MULTITEATRO.** Av. Corrientes y Talcahuano. Tel.: 4382-9140.

• **SABOR A FREUD,** de José Pablo Feinmann. Con **Ulises Dumont** y **Luisa Kuliok.** Dir.: María Julia Bertotto. Jueves a sábado: 21 hs., domingo: 19 hs.

• **NO SERE FELIZ PERO TENGO MARI-  
DO,** de Viviana Gómez Thorpe. Con **Linda Peretz.** Dir.: Manuel González Gil. Jueves y viernes: 21 hs., sábado: 22 hs., domingo: 19 hs.

• **CONFESIONES DEL PENE,** de José Montero. Con **Guido Kaczka, Fabián Mazzei** y **Diego Olivera.** Dir.: Luis Rossi. Viernes: 23 hs., sábado: 23.45 hs.

**INDATENEO** (Espacio cultural). Paraguay 918. Tel.: 4328-2888.

**TERESA PARODI**  
pta.: "Resistiendo". Grupo invitado: "La Chilinga". Viernes 5 y sábado 6 de julio: 22 hs.

**NITO MESTRE**  
Viernes 12 y sábado 13 de julio: 22 hs.

**RALY BARRIONUEVO**  
Viernes 19 y sábado 20 de julio: 22 hs.

**NESTOR MARCONI**  
Viernes 26 de julio: 22 hs.

**HORACIO SALGAN-UBALDO DE LIO**  
Domingo 28 de julio: 22 hs.

**PAYRO.** San Martín 766. Tel.: 4312-5922.

• **DE RIGUROSA E TIQUETA.** Con **Fernán Mirás, Carolina Peleritti, Carlos Portu-**  
**lucari,** Oscar Ferrigno, Silvina Bosco y Claudio Tolcachir. Libro y dir.: **Norma Alejandro.** Miércoles a viernes: 21 hs., sábado: 20 y 22 hs., domingo: 19 hs. Pl.: \$ 20.

• **LAS RAZONES DEL BOSQUE,** de Patricia Zangaro. Con **Felisa Yeni, Luciano Ca-**  
**ceres** y elenco. Dir.: **Diego Kogan.** Domingo: 21 hs. Pl.: \$ 8.

**PICADILLY.** Av. Corrientes 1524. Tel.: 4373-1900/4375-3700.

**La banda de la Risa**  
**EL PELELE**  
Inspirada en "El señor Badana", de Carlos Arniche. Con **Claudio Gallardou, Gabriel Robilo,** Claudio **D Passano,** Gustavo "Cacha Ferreira", Oscar Guzmán, Diana Lamas, Cristina Frison, Coni Marino y Roxana Fontán. Versión y dir.: **Claudio Gallardou.** Jueves: 21 hs., viernes y sábado: 22 hs., domingo: 20.30 hs. Pl.: \$ 10 (sáb.: \$ 15).

**QUJOS TRADIDORES**  
de Ricardo Cardozo. Con **Mónica Villa** y

Antonio Ugo. Dir.: **Santiago Doria.** Vie-  
nes y sábado: 20 hs., domingo: 18.30 hs. Pl.: \$ 10.

**SANTA MARIA.** Montevideo 842. Tel.: 4811-6086

**FESTEJANTE A MEDIO DIA**  
de Jorge Grassi. Con **Erika Waliner, María Aurelia Bisutti** y elenco. Dir.: **Kado Kotzer.** Sábado: 21 hs., domingo: 19 hs. Ent.: \$ 8.

**SHERATON HOTEL** (Auditorio). San Martín 1225. Tel.: 4318-9328.

**RENE LAVAND**  
en: "Magic World Tour 2002". Viernes y sábado: 21 hs., domingo: 20 hs. Ent.: \$ 20.

**MARIA VOLONTE**  
en: "Pasiones latinoamericanas". Sábado: 23 hs. Ent.: \$ 20.

## INFANTILES

**GRAL. SAN MARTIN.** (Complejo Teatral de Buenos Aires). Av. Corrientes 1530. Tel.: 0-800-333-5254.

**EL PAJARITO AZUL**  
de Maurice Maeterlinck. Adapt.: **Andrea Garrote.** Grupo de Titiriteros del Teatro San Martín. Dir.: **Adelaida Mangani.** Sábado y domingo: 15.30 hs. (Sala "Casacuberta"). Ent.: \$ 4.

**DE LA RIBERA** (Complejo Teatral de Buenos Aires). Pedro de Mendoza 1821. Tel.: 4302-9042.

**LA TEMPESTAD**  
de William Shakespeare. Con **Julia Calvo, Daniel Casablanca** y elenco. Adapt. y dir.: **Claudio Hochman.** Sábado y domingo: 15.30 hs. Pl.: \$ 3.

**CENTRO CULTURAL RECOLETA** Junín 1930. Tel.: 4803-1041.

• **Mariusa... y una de espías,** de Jorge Leyba-Marcelo López Carrió. Con "Marina Borenztein" y elenco. Dir.: **Marcela Crique** y **Jorge Leyba.** Sábado y domingo: 17.30 hs. Ent.: \$ 7 (incluye merienda). "Terraza".

• **Los meteteres,** de Daniel Berbedés y **Fernando Lerman.** Con **Daniel Berbedés** y **Karin Gliszak.** Dir.: **Daniel Berbedés.** Domingo: 15.30 hs. Ent.: \$ 3. (Microcine)

**NACIONAL CERVANTES** (Salón Dorado). Libertad 815. Tel.: 4816-4224.

• **El soldadito de plomo,** de C. Hans Andersen. Títeres por la Cía. "Omar Alvarez". Sábado y domingo: 18 hs. Ent.: \$ 5.

• **Vamos al tango.** Idea: **Luis Obsejevich.** Texto y régie: **Carlos Palacios.** Orquesta en vivo. Dir.: **Osvaldo Berlingieri.** 40 artistas en escena. Domingo: 15.30 hs. Ent. desde: \$ 2. (Sala "María Guerrero")

**ASOCIACION ITALIANA DE BELGRANO.** Moldes 2157. Tel.: 4781-0371. "Los títeres de Don Florestano" pta.

• **7 vidas tiene un gato.** Sábado y domingo: 17.30 hs., 15 hs.

• **Me lo comió un pajarito.** Sábado y domingo: 17.30 hs., 16.30 hs.

**ASTRAL.** Av. Corrientes 1639. Tel.: 4374-5707.

**ALICIA MARAVILLAS**  
Con **Florencia Peña, Ana Acosta, María Rosa Fugazot** y gran elenco. Dir.: **José María Muscarí.** Sábado y domingo: 16 hs. Pl.: \$ 15.

**AUDITORIUM SAN ISIDRO.** Av. Del Libertador 16.138. Tel.: 4747-9585.

**Vivitos y coleando**  
Libro y dir.: **Hugo Midón.** Sábado y domingo: 15 y 17 hs.

**CAFE TORTONI** (La Bodega). Av. de Mayo 829. Tel.: 4904-0594. Grupo "Alas" pta.

• **Barbie, en el Museo Encantado.** Musical de amor y suspenso. Dir.: **Gustavo Bernal.** Sábado y domingo: 15.30 hs. Ent.: \$ 5.

• **Cenicenta y su reino de cristal.** Títeres y actores. Dir.: **Gustavo Bernal.** Sábado y domingo: 17 hs. Ent.: \$ 5.

**CENTRO CULTURAL BORGES.** Miamonte (esq. San Martín). Tel.: 5555-5359.

**MUSICA FICTA DE BS. AS.**  
pta.: "El hormo, no está para cromosoms". Sábado y domingo: 17 hs. Ent. desde: \$ 4.

**CENTRO CULTURAL GRAL. SAN MAR-**

**TIN.** Sarmiento 1551. Tel.: 4374-1251.

• **Corchilo va por el mundo.** Grupo "Títeres de la ora". Dir.: **Roberto Mosquera.** Ciclo "La calle de los títeres". Hoy: 15 hs. Ent.: \$ 1. (Sala "Ernesto Bianco")

• **Veziñas** (Un musical en la vereda). Grupo "La Galera Encantada". Dir.: **Héctor Presa.** Sábado y domingo: 16 hs. Ent.: \$ 3. (Sala "Enrique Muñío")

• **Raúl Manfredini.** Ciclo "Momusi". Domingo: 11 hs. Ent. libre. (Sala "A-B")

• **Pichón.** Dir.: **Lázaro Estorino.** Ciclo "La calle de los títeres". Domingo: 15 hs. Ent.: \$ 1. (Sala "Ernesto Bianco")

**CENTRO CULTURAL GRAL. SAN MAR-**  
**TIN** (Sala "Juan Bautista Alberdi"-6to. piso). Sarmiento 1551. Tel.: 4373-8367.

**Encarnaval.** Creación colectiva. Dir.: **Karina Antonelli.** Sábado y domingo: 17.30 hs. Ent. libre.

**CIRCO ATLAS.** Av. Alte. Brown (La Boca). Tel.: 4307-0307.

**Un espectáculo deslumbrante...**  
50 artistas en escena, trapecistas, magos, payasos, "el dulce péndulo de la muerte". Jueves y viernes: 20.30 hs., sábado y domingo: 17.30 hs., 15.30 y 20.30 hs. (Carpa calefacionada).

**CLUB DEL VINO.** Cabrera 4737. Tel.: 4833-8330. **Amoritos.** Con **Carolina Pujal** y **Mariano Rey.** Libro y dir.: **Mecha Fernández** y **Rony Keshlam.** Sábado y domingo: 16.30 hs. Pl.: \$ 5.

**COLETTE** (Espacio Artístico). Av. Corrientes 1660 (Paseo "La Plaza"). Tel.: 4904-0594.

• **La Sirentia.** Con efectos especiales. Grupo "Alas". Dir.: **Gustavo Bernal.** Sábado y domingo: 15 hs. Pl.: \$ 7. (Sala I)

• **Aladino y la lámpara mágica.** Comedia musical infantil. Con **Alicia Heredia** y **elección.** Dir.: **Gustavo Bernal.** Sábado y domingo: 16.30 hs. Pl.: \$ 7. (Sala I)

• **El show de Blancanieves y Peter Pan.** Divertimiento con la participación del público. Dir.: **Gustavo Bernal.** Sábado y domingo: 15.30 hs. Pl.: \$ 5. (Sala II)

**DEL GLOBO.** Marcelo T. de Alvear 1155. Tel.: 4816-3307.

**EL JOROBADO DE PARIS**  
Música: **Angel Mahler.** Adapt. y dir.: **Pepe Cibrián Campoy.** Sábado y domingo: 15 hs. Pl.: \$ 5 (menores de 5 años gratis).

**DEL NUDO.** Av. Corrientes 1551. Tel.: 4375-5001.

**EL RUISEÑOR**  
de Andersen. Títeres. Adapt. y dir.: **Eva Halac.** Sábado y domingo: 17 hs. Ent.: \$ 7.

**EL GALPON DE CATALINAS.** Pérez Gal-  
dós 93 (La Boca). Tel.: 4300-5707.

**La niña de la noche**  
Variedad títeresca para toda la familia. Dir.: **Ximena Bianchi.** Domingo: 16.30 hs. Ent.: \$ 3.

**EL OMBLIGO DE LA LUNA.** Anchorena 364. Tel.: 4867-6578. **Piccate plum.** Dir.: **Alex Kurland** y **Eduardo Vigovsky.** Sábado y domingo: 16 hs. Ent.: \$ 6.

**LA PLAZA** (Sala "Pablo Picasso"). Av. Corrientes 1660. Tel.: 4370-5350. (Vta. tel.: 4323-7200, función escolar: 6320-5394). **Hugo Midón** pta.

**HUESTO CARACU**  
Con **Gustavo Monje, Diego Reinhold, Marcelo Albartome,** **Florencia Aragón** y **elenco.** Domingo: 15 y 17 hs. Ent.: \$ 10 (3 ent. \$ 7 u.)

**LIBERARTE** (Sala "Javier Villafañe"). Av. Corrientes 1555. Tel.: 4375-2341. (Ent.: \$ 5).

• **La Cenicenta.** Versión libre. Con **Valeria Kamietat** y elenco. Dir.: **Martin Wolf.** Sábado: 17 hs.

• **Caldioscopio.** Teatro negro de Bulgaria. Grupo "Kukla". Domingo: 16 hs.

• **PIH pat puf.** Sobre el cuento clásico de "Los tres chanchitos". Grupo "Kukla". Dir.: **Antoaneta Madjarova.** Domingo: 17.15 hs.

**METROPOLITAN I.** Av. Corrientes 1343. Tel.: 4371-0816.

**PIPO PESCADOR**  
en: "El auto de papá". Sábado y domingo: 15.30 hs.

**METROPOLITAN II.** Av. Corrientes 1343. Tel.: 4371-0816.

**JARDIN AZUL**  
en: "La fiesta de los sueños". Sábado y domingo: 15 hs.

**MUSEO DE LOS NIÑOS.** Av. Corrientes 3247 (Shopping Abasto). Tel.: 4861-2325. Talleres, teatro, sorpresas. Patio de comidas. Martes a domingo: 13 a 20 hs. Ent.: \$ 1,50.

**MUSEO HISTORICO SARMIENTO.** Juramento y Cuba. Tel.: 4862-2996. Grupo "Azul" pta.

• **Don Salchichón y el oso Roñoso...** "en un mundo amoroso". Títeres, actores y muñecos. Libro y dir.: **Néstor Hidalgo.** Domingo: 16.30 hs. Ent.: \$ 6.

• **Capercucita roja.** Libro y dir.: **Néstor Hidalgo.** Domingo: 15 hs. Ent.: \$ 6.

**MUSEO LARRETA.** Vuelta de Obligado 2155. Tel.: 4784-4040. **Dale que te cantol.** Basado en canciones de tradición popular española. Libro y dir.: **Santiago Dupro.** Sábado y domingo: 15.30 y 17 hs. Pl.: \$ 6.

**MUSEO SAAVEDRA.** Crisólogo Larraide y Av. General Paz. Tel.: 4571-5655. **La pequeña aldea.** Comedia histórica de **Fabian Uccello** y **Héctor López Girondo.** Domingo: 17 hs. Ent.: \$ 5.

**PAYRO.** San Martín 766. Tel.: 4312-5922.

**Historia de un amor exagerado**  
Sobre un cuento de **Graciela Montes.** Adap. y dir.: **Leo Dizen.** Sábado y domingo: 16 hs. Ent.: \$ 5.

**ZOO DE BUENOS AIRES.** Av. Las Heras y Av. Sarmiento. Tel.: 4806-7411.

**Divertido por naturaleza!**  
Ahora también... **Monstruos Marinos.** Cursos de granja, de reptiles, de fauna y fotografía animal. Festejo de cumpleaños. Martes a viernes: 9 a 18 hs., sábado y domingo: 10 a 18 hs. Pasaporte: \$ 6,90 (menores de 12 años: gratis).

**VARIEDADES**  
& RECITALES

**ARANJUEZ.** Av. Belgrano 2589. Tel.: 4941-9206/4308-2308.

**CENA-SHOW-BAILE**  
Un lugar encantador. Calidez y estilo en la noche más divertida. Show del recuerdo. Música en vivo. Imitaciones y humor. Tenedor y canilla libre. Dto. a grupos. Reservas con anticip. Viernes y sábado.

**BAR SUR.** Estados Unidos 299. Tel.: 4362-6086. "35 años con el tango y la cultura", **Ricardo Montesino** pta. su show "Tradicional y participativo" en la casa más antigua de San Telmo. Gran elenco. Lunes a sábado: 20 a 3 hs. Ent.: \$ 15 (con pizza libre). www.centroculturaltango.com.ar

**BAR NACIONAL.** Estados Unidos 308 (San Telmo). Tel.: 4361-5539.

**RITA CORTESE-CARIBEL MEDINA**  
y su orquesta en: **Ojalá te enamores.** Canciones de amor, boleros, guarachas... Viernes: 0 h., sábado: 0.30 hs. Ent.: \$ 15.

**CAFE HOMERO.** Cabrera 4946. Tel.: 4701-7357.

**LINA AVELLANEDA**  
en: "Tangolina". Con **Nicolas Ledesma, Quique Guerra** y **Horacio Romeo.** Sábado: 21.30 hs. (Reservas: 4259-8174).

**CAFE TORTONI** (Sala "Alfonsina Storni"). Av. de Mayo 829. Reservas: (15)4915-7780.

• **LOS COSOS DE AL LAO:** **Gustavo Paglia** (bandoneón), **Fabian Adell** (piano), **Rudy May** (violín), **Hernán Paglia** (contrabajo). Sábado: 21 hs.

• **SIN RELOJ.** Con **Fernando Rodas, Oscar Acebras, Osvaldo Cabrera.** Artistas invitados. Dir. musical: **Jorge Rattoni.** Bailan: **Luciana** y **José.** Música, canto y baile. Interactivo y continuado. Sábado: 23.30 hs.

**CLUB DEL VINO.** Cabr

# EN AFRICA "MURIO" EL PUMA



Arriba, la guinda disputada entre el sudafricano Dalton y el argentino Corletto. Derecha, se la lleva con todo Van Niekerk.

**SUDAFRICA 49 LOS PUMAS 29**

**SUDAFRICA:** Brent Russell; Stefan Terblanché, Adrian Jacobs, De Wet Barry y Breyton Paulse; André Pretorius y Craig Davison; A. Venter, Bob Skinstand y Corné Krige; Janes Labuschange y Hottie Louw; Willie Meyer, James Dalton y Ollie Le Roux. DT: Rudolf Straeuli.

**LOS PUMAS:** Ignacio Corletto; Gonzalo Camardón, José Orengo, Felipe Contepomi y Diego Albanese; Gonzalo Quesada y Agustín Pichot; Gonzalo Longo, Rolando Martín y Santiago Phelan; Ruimas Alvarez y Ignacio Fernández Lobbe; Mauricio Reggiardo, Federico Méndez y Roberto Grau. DT: Marcelo Loffreda.

Tantos en el primer tiempo: 22 m try de Jacobs convertido por Pretorius (S), 26 m try de Davidson convertido por Pretorius (S), 33 m try de Fernández Lobbe convertido por Quesada (LP), 39 y 42 m penales de Quesada (LP).

Tantos en el segundo tiempo: 2, 20 y 24 m penales de Quesada (LP), 4 m try de Terblanche convertido por Pretorius (S), 11 y 15 m penales de Pretorius (S), 27 m try de Pretorius convertido por el mismo jugador (S), 29 m try penal convertido por Quesada (LP), 34 m try de Terblanche (S) y 40 m try de Conradie (S), convertido por Pretorius (S).

Cambios en el segundo tiempo: 17 m Rauttenbauch por Meyer (S), 19 m Hasan por Reggiardo (LP), 21 m Ledesma por Méndez (LP), 24 m Van Niekerk por Venter (S), 29 m Conradie por Davidson (S), 36 m Joubert por Barry (S), 37 m Ostiglia por Phelan (LP) y 39 m Davies por Terblanche (S).

Árbitro: Wayne Erickson (Australia).

**SPRINGS, Sudáfrica, 29.** - Los Pumas perdieron hoy por 49 a 29 ante los Springboks sudafricanos en el segundo de sus compromisos internacionales previstos en territorio africano, aunque las cifras en el marcador no se compadecieron con el desarrollo del juego, que tuvo características de mayor equilibrio.

El seleccionado de rugby de la Argentina sumó con try de Ignacio Fernández Lobbe, try penal de Ignacio Corletto, dos conversiones y cinco penales de Gonzalo Quesada. La primera etapa finalizó 17-13 para Sudáfrica, que se imponía inicialmente 17-0.

El encuentro se desarrolló en el Pam Brink Stadium de la ciudad de Springs, ubicada a 1.800 metros de altura sobre el nivel del mar.

El escenario del juego no fue el habitual para las presentaciones sudafricanas, que normalmente se desarrollan en Johannesburgo, Ciudad del Cabo o alguna otra ciudad de mayor "tradicición" rugbística.

Los argentinos cayeron el pasado miércoles con suplentes ante Sudáfrica A por 36-42 (en los minutos finales y con un polémico arbitraje del local Jamiel Panday).

Sudáfrica sumó así su octava victoria sobre el representativo argentino, al que superó en todas las presentaciones anteriores.

Con choques durísimos entre los delanteros, el equipo local estableció un dominio territorial, destacando el juego posicional del apertura André Pretorius, autor de 24 puntos (un try, tres penales y cinco conversiones de try).

Sudáfrica ganó por cinco tries a dos a los Pumas, equipo en el que el apertura Gonzalo Quesada anotó 19 puntos (cinco penales y dos conversiones). Hubo ventaja sudafricana en todo el partido reflejado en la destreza y percusión para atacar por todos los frentes.

Los Springboks impusieron un ritmo de moleador ante unos Pumas que sintieron en la segunda parte el esfuerzo realizado, sobre todo al bajar el rendimiento de su tercera línea.

Argentina, como ya se señaló, disputó dos partidos en Sudáfrica, el primero el pasado miércoles en Witbank con su selección A, que cayó ante su homóloga sudafricana por 42-36 y hoy ante la selección absoluta, que viene de vencer en dos encuentros frente a Gales.

Los Pumas fueron encabezados por los pilares Federico Méndez y Roberto Grau, dos conocidas figuras del rugby sudafricano por haber militado en los Sharks de Natal el primero, donde fue campeón de Sudáfrica, y los Gauteng Lions el segundo.

Sudáfrica se prepara para enfrentar el tradicional torneo de las "Tres Naciones" (en el que aspira a entrar Argentina), con Nueva Zelanda y Australia, entre el 13 de julio y el 17 de agosto, para emprender luego su gira

por Europa en noviembre.

En Europa, Sudáfrica se medirá con Francia en el Stade de France de París el 9 de noviembre, con Escocia el 16 en Murrayfield, Edimburgo, y el 23 del mismo mes enfrentará

a Inglaterra en el tradicional estadio londinense de Twickenham.

• **TAMBIEN LOS PUMITAS.** El seleccionado argentino de rugby Sub 21 se ubicó octavo en la Copa del Mundo de la categoría, al ser derrotado claramente por su par de Inglaterra por 74-14, en el partido que definía la séptima y octava ubicación.

El conjunto británico fue infinitamente superior y la tarea de su apertura James Hunt (homónimo del ex campeón del Mundo en F1), autor de 34 tantos (tres tries y 19 puntos con conversiones y penales) fue fundamental para decidir la victoria.

En tanto, el título quedó en manos de Sudáfrica, que venció ajustadamente en la final a Australia por 24-21, para repetir el éxito que había alcanzado en 1999 en la Argentina.

El tercer lugar fue ocupado por Nueva Zelanda que vapuleó a Gales por 59-7, mientras que Francia se ubicó quinto, al superar a Irlanda por 40-29.



**ATENCIÓN SR. CANILLITA**

INFORMAMOS QUE PARA COMUNICARSE CON **crónica** POR CUALQUIER RECLAMO, CONSULTA, INQUIETUD, NOVEDAD, SUGERENCIA, ETC. CUENTA CON NUESTRA DIRECCIÓN DE E-MAIL: [vendedores@cronica.com.ar](mailto:vendedores@cronica.com.ar). FAX 4361-6591 y TELEFONO 4361-1001/51 INT. 330